

# கல்கி



KALKI நவம்பர் 27, 1955

4 அணு



உன்மையாக அது  
கவையிக்கதுதான்  
ரொட்டியின் மேலே தடவி  
உபயோகிப்பதற்கு



— ஆனால் புளு பாண்ட்  
உபயோகித்து எப்பொழுதாகிலும் கேக் முதலியவைகளைச்  
சுட்டிருக்கிறீர்களா?



கவையிக்கவும், புடிபுடிதல் தருவதற்கும்,  
புளு பாண்ட் மார்கரீன் ரொட்டி, சப்  
பாத்திகளின் மேல் தடவுங்கள். குடும்பத்  
தினங்கள் எல்லோருமே மிகவும் விரும்புவா  
ர்கள்—புளு பாண்ட் உள்ள விடமின் 'ச'யும்,  
'ம'யும் அவர்களுக்கு ஆரோக்யத்தைத்  
தரும். புளு பாண்டை உபயோகித்து கேக்,  
பைஸ், பேஸ்டரீஸ் முதலியவைகளை தயார்  
செய்வதற்குக்கூட உபயோகிப்புகள். நீங்  
களே தெரிந்துகொள்வீர்கள், அது எப்படி  
கீங்கள் கட்ட எவ்வா தின்பண்டங்  
களுடைய ருதியையும் பட்டியலில்  
கச் செய்வதென்று.

வெகு சத்தமான தயார என்  
னெய்களிலிருந்து புளு பாண்ட்  
தயாரிக்கப்படுகிறது.



**புளு பாண்ட் மார்கரீன்**

— குறைந்த செலவு, ஆனால் மிகவும் நல்லது!

1955 நவம்பர் 27

மொழி நெருக்கடி முற்றுநிறது!	(தலையங்கம்)	...	3
புல்காவின் வரவேற்பில் மொழிச் சங்கடம்	...	...	4
சிறுகதைப் போட்டி முடிவு	...	...	5
மாப்பிள்ளை வருகிறார்..... (கார்ட்டூன்)	சாமா	...	7
என்ன சேதி?	...	...	9
ரகுபதி ராகவ	ராஜாஜி	...	15
கொள்ளைக்காரன் மான்சிங்	பரேதன்	...	18
சிவன் கீர்த்தனைகள்	செம்மங்குடி சீனிவாச ஐயர்	...	26
சொல்லும் செயலும்	கோதண்டராமன்	...	29
ஆற்றங்கரையினிலே	பேராசிரியர் ரா. பி. சேதுப்பிள்ளை	...	35
கல்கியின் அமரதாரா	ஆனந்தி	...	39
ஹாஸ்யக் களஞ்சியம்	சாமா	...	46
வாழ்வின் இன்பம்	புஷ்பன்	...	51
கமலத்தின் கணவன்	ர. சு. நல்லபெருமாள்	...	57
செல்வத்தின் அழகோவியம்	க. பஞ்சாபகேசன்	...	61
டி. கே. சியின் கடிதங்கள்	...	...	68
மாப்பிள்ளை மகாதேவன்	நீலா ராமமூர்த்தி	...	70
கொலு பொம்மை	ராஜம்	...	77
பர்மா ரமணி (பாப்பா மலர்)	அழ. வள்ளியப்பா	...	83
ரவிசத்திரிகா	சோமு	...	87

"கல்கி"யில் வெளியாகும் கதைகளில் உள்ள பெயர்கள் எக்ஸாம் கற்பனைப் பெயர்கள்; சம்பவங்களும் கற்பனையே.

# அருணகிரி விலாஸ்

## சீயக்காய் பவுடர்

(Regd.)



ஸ்நானத்திற்கு  
சிறந்தது

**ARUNAGIRI VILAS SOAP-NUT POWDER, KARAIKUDI.**



முன்பு

"என் உடைகள் சிக்கிரமாகக் கிழிந்துவிட்டன!"

இப்போது

"என் உடைகள் கத்தமான வாஷ்வெல் பார் சோப் 'உபயோகிப்பதால்' அதிக வெண்மையாக இருப்பதுடன் அதிக நாள் நீடித்து வருகின்றன."

நூறு சத வீதம் கத்த எண்ணெயை அடிப்படையாகக் கொண்ட வாஷ்வெல் பார் சோப், உடைகளில் அழுக்குகள் அடையாமல் தடுப்பதற்கு உத்தரவாதமாக இருப்பதுடன், அடிக்காமலும் கசக்காமலும் உடைகள் முற்றிலும் கத்தமாக வெளுக்கும்படி செய்கின்றன.

எனவே, வாஷ்வெல் சோப் உங்களுடைய உடைகளை நன்றாக வெளுப்பதுடன் நீடித்த காலம் உலாழக்கவும் உதவியாக இருக்கிறது.

**கேரளா வாஷ்வெல் பார் ஸோப்**  
கத்தமான எண்ணெயை அடிப்படையாக

கேரளா சோப் இன்ஸ்டிடியூட்  
கோழிக்கோடு



சென்னை சர்க்கார் கைத்தொழில் & வியாபார இலாக்காவின் ஒரு பகுதி







மலர் 15

இதழ் 17

தமிழ்த்திரு நாடு தன்னைப் - பெற்ற

தாயென்று கும்பிடி பாப்பா

— பாரதியார்

{ மன்மத

{ கார்த்திகை 11

## மொழி நெருக்கடி முற்றுகிறது!

இலங்கையில் பாஷை பற்றிய நெருக்கடி நானுக்கு நாள் முற்றி இப்போது உச்ச நிலையை அடைந்திருக்கிறது.

ஆஸ்திரேலியாவில் உல்லாசப் பிரயாணம் செய்து வரும் இலங்கைப் பிரதமர் சர் ஜான் கொத்தலாவலைக்கு, உடனே திரும்பி வரும்படி தந்திகள் பறந்து கொண்டிருக்கின்றனவாம்.

இதிலிருந்து இலங்கையில் பாஷை விஷயம் எத்தகைய விபரீதமான கட்டத்துக்கு வந்திருக்கிறது என்பதை ஊகித்துக் கொள்ளலாம்.

தமிழைப் புறக்கணித்து விட்டு, சிங்களம் மட்டுமே அரசாங்க பாஷையாக இருக்கும்படி செய்வதற்காகத் தீவிர சிங்களவாதிகள் முயற்சி செய்து வருகிறார்கள்.

இந்தக் குழுவின்ருக்கு, முன்னாள் பிரதமர் ஸ்ரீ டட்டி சேனநாயகா சட்டாம் பிள்ளையாக விளங்கி வருகிறார்!

“சிங்களத்துடன் தமிழுக்குச் சம அந்தஸ்து அளிக்கக் கூடாது. சிங்கள பாஷை மாத்திரமே இலங்கையின் ராஜாங்க பாஷையாக இருக்க வேண்டும். இக் கொள்கையைச் சர்க்கார் அங்கீகரிக்காவிடில், சர்க்கார் கட்சியிலிருந்து விலகிவிட நான் தீர்மானித்திருக்கிறேன்” என்று ஸ்ரீ டட்டி சேன நாயகா முழங்குகிறார்.

ஸ்ரீ டட்டி சேனநாயகா போன்ற தீவிரவாதிகளைத் திருப்தி செய்வதற்காக இலங்கை சர்க்கார், ராஜ தர்மத்தையும் நீதியையும் ஜனநாயக முறையையும் புறக்கணிக்கத் துணிவார்களா?

ஸ்ரீ டட்டியின் தந்தையும் இலங்கையின் முதலாவது பிரதம மந்திரியுமான ஸ்ரீ ஸ்ரீமன் சேனநாயகா காலத்திலிருந்து, சிங்களம், தமிழ் இரண்டும் ராஜாங்க பாஷைகளாக இருக்க வேண்டும் என்பதே இலங்கை சர்க்காரின் கொள்கையாக இருந்து வந்துள்ளது.

டட்டி சேனநாயகா பிரதம மந்திரியாக இருந்தபோதுகூட இதே கொள்கையில் எவ்வித மாறுதலும் ஏற்படவில்லை.

அப்படியிருக்க, இப்போது அவர் திடீரென்று தமது மொளனத்தைக் கலைத்து விட்டு, தீவிர [சிங்களவாதியாக மாறியிருப்பது ஆச்சரியமாக இருக்கிறது.

இந்நிலையில், இலங்கை சர்க்கார் கட்சியின் தூண்போல் விளங்கி வந்த உதவி மந்திரி ஸ்ரீ வி. குமாரஸ்வாமி, சென்ற வாரம் வெளியிட்டுள்ள அறிக்கை இலங்கை அரசியல் வட்டாரங்களில் பெரும் பரபரப்பை உண்டு பண்ணி யிருக்கிறது.

“இலங்கையில் சிங்களத்தைப் போல் தமிழும் அரசாங்க பாஷையாக அங்கீகரிக்கப் பட்டாவிட்டால், தனி ராஜ்யம் ஏற்படுத்திக் கொள்வதைத் தவிரத் தமிழர்களுக்கு வேறு வழி எதுவுமில்லை” என்று ஸ்ரீ குமாரஸ்வாமி தமது அறிக்கையில் குறிப்பிட்டிருக்கிறார்.

இலங்கை பார்லிமெண்டின் தமிழ் அங்கத்தினர்களும், தமிழ் ராஜாங்க பாஷையாக்காவிடில், தனித் தமிழ் ராஜ்யம் கோருவதென்று உத்தேசித்திருக்கிறார்களாம்.

இதே கருத்தை, இலங்கைத் தமிழர்களின் சிறந்த தலைவர்களில் ஒருவரான ஸ்ரீ சி. கந்தரலிங்கம் வலியுறுத்தி அறிக்கை விடுத்துள்ளார்.

ஏற்கனவே இலங்கையில் பிரஜா உரிமை விஷயமாக ஏற்பட்டுள்ள பிரச்சனை இன்னும் தீவிரப்பாடிவலை. இந்நிலையில், அங்கு பாஷைப் பிரச்சனை பெரும் நெருக்கடியாக உருவாகி வருவது வருந்தத் தக்கது.

சிங்களத்தைப் போல் தமிழும் ராஜாங்க பாஷையாக அங்கீகரிக்கப் படும் என்று இலங்கைப் பிரதமர் சில தினங்களுக்கு முன் கூறிய உறுதி மொழி



நிறைவேற்றலன்றி, அங்கு உருவாதி வரும் நெருக்கடி இலங்கை சர்க்காருக்குப் பெருமையைக் கொடுப்பதாக இராது.

பெளத்த தர்மத்துக்கும் நீதிக்கும் நேர்மைக்கும் முரணாகத் தீவிரவாதிகள் போடும் கூச்ச

லுக்கு இலங்கை சர்க்கார் செவி கொடுக்காமல் தங்களுடைய நீண்டகாலக்கொள்கையை, அதாவது தமிழும் ராஜாங்கப் பாஷையாக இருக்க வேண்டும் என்ற கொள்கையைக் காலதாமதமின்றி நிறைவேற்ற முற்பட வேண்டும்.

## புல்கானின் வரவேற்பில் மொழிச் சங்கடம்

ஞாயித் தேசத்தில் ஸோவியத் ஆட்சியின் கீழ், பல பாகங்களில் உள்ள பல்வேறு பழக்க வழக்கங்களையும் பல்வேறு பாஷைகளையும் சமமாக ஆதரித்து வருகிறார்கள். அதுவே ஸோவியத் அரசாங்கம் அடிக்கடி எடுத்துக் காட்டிப் பெருமைப்படுகிற ஒரு விஷயம். அப்படி யிருக்க, ஸோவியத் தலைவர்கள் இங்கே சுற்றுப் பிரயாணம் செய்யும்பொழுது வரவேற்பு ஏடுகள் ஹிந்தி பாஷையிலேதான் கொடுக்க வேண்டும் என்றும், தமிழ் தெலுங்கு முதலிய ஸ்தல பாஷைகளில் கொடுக்க வேண்டாம் என்றும் எச்சரிக்கை அறிக்கைகள் மேலேயிருந்து வந்திருப்பதாகக் கேள்விப்பட்டிருக்கப்படுகிறதோம். உண்மையில் இது மிகவும் வருத்தத் தக்க சிகழ்ச்சி. ஞாயித் தலைவர்களுக்கு நம்முடைய நாட்டில் பல மொழிகள் வழங்கி வருகின்றன என்பது தெரியாதா! அதை மறைக்க முடியுமா! மறைத்தாலும் அதனால் என்ன லாபம்! என்ன சிறப்பு!

அந்தந்தப் பிரதேச மொழியிலும், அதிகாரப் பொது மொழியிலும், இரண்டிலும், தயாரித்துக் கொடுத்தால் உண்மைக்கும், புகழ்க்கும், சேதம் இல்லாமல் காரியம் நிறைவேறும். பிரதேச மொழிகளையும் பாரத ஸர்க்கார் மதித்தும் காப்பாற்றியும் வருகிறார்கள் என்பதை வெளிநாட்டார் அறிந்து கொள்ள முடியும்.

இதை யெல்லாம் நன்கு உணர்ந்து பிடிவாதமாகத் தமிழிலேதான் வரவேற்பு வழங்குவது என்று சென்னைக் காப்பிரேஷனும், கோயம்புத்தூர் நகராண்மைக் கழகமும் மற்றும் சிலரும் தீர்மானித்திருப்பதைப் பாராட்டுகிறோம். புல்கானின் சம்பந்தப்பட்டவரை ஹிந்தியும், தமிழும் அவருக்கு ஒன்றுதான்! இரண்டுமே புரிவப் போவதில்லை. ஆனாலும் வெளி நாட்டுத் தலைவரை வரவேற்றுக் கௌரவிக்கும் ஒரு சடங்கில் நம்முடைய மொழிகளையும், அவற்றின் மூலம் நம்மையுமே, நாம் கௌரவித்துக் கொள்வது நியாயமே யாகும்.

## பாலர் பகுதியில் ராஜாஜி எழுதும் கதைகள்

67 லிமையும், சிறுவர்களுக்குச் சுவைதரக் கூடிய கற்பனை ரஸமும், வளரும் உள்ளங்களைப் பண்படுத்தும் தர்ம நலமும், ஒன்று சேர்ந்து அமைகிற குழந்தைக்கதைகள் எல்லா நாட்டின் இலக்கியங்களிலுமே உயர்ந்த இடம் பெறும்.

நமது நாட்டில் 'ஹிதேபாதேச'மும், 'பஞ்ச தந்திர'மும் மற்றும் அவற்றைவிடச் சிறந்த, ஆனால் எழுத்து வடிவத்தில் இறங்காத, பாட்டிக் கதைகளும், மேலே சொன்ன சிறப்புக்கள் அனைத்தும் பொருந்தியனவாக, வாய் மொழியாகச் சொல்லியும் கேட்டும் நமது பண்பாடு வளர்வதற்குப் பரம்பரை பரம்பரையாக உதவி வந்திருக்கின்றன.

மேனுட்டு இலக்கியங்களில் ஈசாப் கதைகள் என்று அழைக்கப்படும் கதைக் கொத்தும் இந்த இனத்தையே சேர்ந்தது. இக் கதைகளின் விசேஷம் என்னவென்றால், சிறு குழந்தைகளுக்காக எழுதப்பட்டவை போன்று தோன்றினாலும், இந்தக் கதைகள் எல்லாம் பெரியோர்களுக்கு வேண்டிய உபதேசப் பொருளையும் அழகாகப் பொதித்து தருகின்றன. தேடிப் பார்த்தால், படிக்கும் பருவம்

கடந்தவர்களும் இந்தக் கதைகளில் உயர்ந்த அறிவு வளங்களைக் காண்பார்கள்.

நமது தலைவர் ராஜாஜி அவர்கள் இப்பொழுது எழுதி வரும் காந்தி வசனமஞ்சரி என்ற தொட்டிரோடு, இனி பாலர் பகுதியில் வாரத்தோறும் சிறுவர்களுக்கு என்று ஒரு புதிய கதைத் தொட்டும் வெளியாகும். இந்தக் கதைகள் மேலே குறிப்பிட்ட பழங்கதைகளைப் போலவே, சிறுவர்களுக்காகத் தோன்றியனவாக இருந்தாலும், பெரியவர்களுக்கும் படித்துப் பயன்பெறும் வகையில் அமைந்திருக்கும்.

"சக்கரவர்த்தித் திருமகள்" தொட்டி முடிந்ததும், குழந்தைகளிடமிருந்து நமது காரியாலயத்துக்கும், ராஜாஜி அவர்களுக்கும் பல கடிதங்கள் வந்தன. கதைகள் எழுத வேண்டும் என்றே குழந்தைகள் கேட்டுக் கொண்டிருந்தார்கள். அவர்கள் எதிர் பார்த்திருப்பதும், ராஜாஜி தாமாகவே தீர்மானித்திருந்ததும் ஒன்றாக அமைந்தது ஒரு விசேஷமே.

டிஸம்பர் 11-க் தேதி 'கல்வி' இதழில் இத் தொட்டரின் முதலாவது கதை வெளியாகிறது.

அட்டைப் படம்

### கூத்தும் பிரார்த்தனையும்

மலைப் பாரிசூரின் குடியிருப்பில் கோமானிக் கூத்து நடைபெறுகிறது. அதேசமயம் லாஸ்குடியில் பிரார்த்தனைக் கோலத்தில் நிற்கிறார்கள் கல்யாணி. இவ்வாரம் ரவீசந்திரிகாவில் வரும் இந்தக் காட்சியை அட்டையிலே சித்திரித்திருக்கிறார் ஓவியர் மணியம்.



# சிறுகதைப் போட்டி முடிவு

லண்டன்மா நகரத்து டாக்ஸி டிரைவர் ஒருவர் தம்முடைய ரஸமான அதுபவங்களைக் கொண்டு ஓர் அருமையான தூல் எழுதியிருக்கிறார். இந்தப் புத்தகம் ஒரு சிறந்த நாவலாகவே ரஸமாக இருக்கிறது என்று சமீபத்தில் ஒரு நண்பர் மிக மிகப் பாராட்டிப் பேசிக் கொண்டிருந்தார்.

'ஒவ்வொரு மனிதனும் நிச்சயம் ஒரு நல்ல தூல் எழுத முடியும், அது அவனுடைய சுய சரித்தரம்' என்று மேனாட்டு சிபுனர் ஒருவர் சொன்னது இந்த இடத்தில் நினைவுக்கு வருகிறது. என்றாலும், உலகில் உள்ள எல்லா மனிதர்களும் தங்கள் அதுபவங்களை எழுத்திலே எழுதியிட முடியாது. லண்டனிலுள்ள எல்லா டாக்ஸி டிரைவர்களும் தங்கள் அதுபவங்களை இலக்கியமாக "மொழி பெயர்த்து" விட முடிந்தால்! இவ்வில், எழுதுவதற்குரிய வசதி கொடுத்தால், எல்லாருமே இலக்கியத்தை சிருஷ்டித்துவிட முடியும் என்பதில்லை. படித்த மனிதர்களிலேயே சிலரால்தான் தங்கள் அறிவை நூலு போருக்கு எடுத்து வழங்க முடிகிறது.

கதை எழுதும் கலையும் மற்றக் கலைகளைப் போல ஓரளவு இயற்கையிலேயே அமைந்திருக்க வேண்டிய ஆற்றல். இந்த ஆற்றல் விரும்பியாவதற்கு வாழ்க்கையும் அதன் அதுபவங்களும், படிப்பும், அதன் விடாபகமும் துணை செய்கின்றன.

இத்தனையும் எதற்காகச் சொல்லுகிறோம் என்றால் தமிழ்நாட்டு வாழ்க்கை முறையானது சம்பவங்கள் சிறைத்ததாக இல்லை என்றும், கதாசிரியர்களுக்கு வேண்டிய ரஸமான சம்பவங்கள், மற்ற நாடுகளிலே போல் நமது நாட்டில் சிகழ்வதில்லை என்றும் ஒரு இலக்கிய விமர்சகர் சில நாட்களுக்கு முன்பு ஓர் ஆங்கிலப் பத்திரிகையில் எழுதியிருந்தார்.

இந்த ஆவலாதிக்குச் சான்றாகத் தமிழில் வந்துள்ள சிறுகதை இலக்கியத்தைச் சுட்டிக் காட்டி, "ஐயோ!" என்று பரிதவித்திருந்தார் அவர்.

உண்மையில் அப்படி யெல்லாம் பரிதவிக்க வேண்டியதில்லை என்று சொல்லி அந்த நண்பருடைய கண்ணீரைத் துடைக்க விரும்புகிறோம். தமிழில் எழுத்துள்ள சிறு கதை இலக்கியம், வேறு எந்த இந்திய மொழியில் எழுத்துள்ள சிறுகதைகளையும் விடத் தாழ்த்து விடவில்லை. நம்மை நாமே குறைத்துக் கொள்ளும் வழக்கத்தை விட்டுவிட்டுப் பார்த்தால், தமிழில் இதுவரை வந்துள்ள சிறுகதைகளில் உலக இலக்கியத்தில் வேறு எந்த மேனாட்டுச் சிறுகதை யோடும் ஒப்ப சிக்கக் கூடிய சிறப்புப் பொருத்தியவை பல உண்டு. சந்தேகமே இல்லை. ஆங்கிலத்தில் எழுதப்பட்ட ஒரு விஷயத்தைக் கையில் எடுத்துப் படிக்கும்போதே நமக்கு நம்மையும் அறியாத ஒருமயக்கம் உண்டாச்சிமேல் எழுகிறது. பாரை நமக்கு அன்னியமாக இருப்பதினாலேயே மொழிகளின் வேகத்தினால் ஒரு மயக்கம் உண்டாகிறது. இந்த மயக்கத்தி

லிருந்து தெளிந்து நின்று, எடை போட்டோமானால், நமது நாட்டுச் சிறுகதை இலக்கியத்தின் வளர்ச்சியைக் குறித்து நாம் நிச்சயம் பெருமை அடையலாம்.

இந்த உண்மை இப்பொழுது சிறுகதைப் போட்டிக்கு வந்த இரண்டாயிரத்துக்கும் மேலான கதைகளைப் பாரக்கும்போது நமக்கு உறுதிப் பட்டது என்பதை இங்கே நேயர்களுக்குக் குறிப்பிடுகிறோம்.

போட்டிக்கு என்று வந்த கதைகளில் பன்னிரண்டு கதைகளே பரிசுக்குத் தேர்ந்தெடுக்கப் பட்டன. என்றாலும், நூற்றுக்கணக்கான கதைகள் படிப்பதற்கு ரஸமாக இருந்தன. போட்டி என்ற முறையிலே அநேக கதைகள் தேர்விலே கழிக்கப்பட்டன. எனினும் தமிழின் மறுமலர்ச்சி அந்த இரண்டாயிரத்து ஐநூறு கதைகளிலும் நன்கு புலனாகியிருந்தது.

இன்னொரு விஷயம்: இக் காலத்தில் நம்முடைய இளைஞர்கள் எழுதும் தமிழ் நடை எத்தனை நிரந்தரமாகவும் வேகம் கொண்டதாகவும் இருக்கிறது என்பதற்கு! பேராசிரியர் ரா. கிருஷ்ணமூர்த்தி அவர்கள் இந்த முன்னேற்றத்துக்காக சதாவும் கனவு கண்டு கொண்டிருந்தார். நன்றாக எழுதக்கூடிய ஒரு இளைஞரைக் கண்டுவிட்டால் அவருக்கு அவுவு கடந்த உத்தரகம் உண்டாகும்! அவருடைய நினைவாக ஏற்படுத்தப்பட்ட இந்தச் சிறுகதைப் போட்டியில் அவருடைய ஆசைகளில் ஒன்று நிறைவேறுவதற்கு உரிய அறிவு கண்டு மிகவும் மகிழ்ச்சி அடைகிறோம்.

இனி, கதைகளில் அடங்கியுள்ள விஷயத்தைப் பற்றி ஒரு வார்த்தை. பொதுவாக உலகில் உள்ள கதைக் கற்பனைகளை எல்லாம் அவளி-ஆராய்ந்து, மொத்தம் இந்தத் தனித்தனி கதைக்குமேல் கிடையாது என்று ஓர் ஆசிரியர்களுக்குப் போட்டு ஒரு மிகச் சிறிய தொகைக்கு அடக்கி யிருக்கிறார். எந்தக் கதையைக் கொடுங்கள். இந்தச் சிறு எண்ணிக்கைக்குள் அடங்கிவிடும். எனவே புதுமை புதுமை என்று சொல்லுவதெல்லாம் விஷயத்தை எடுத்துக் கையாண்டுள்ள முறையிலேதான்! இந்த வகையில் பார்த்தால் பரிசுக்குத் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட பன்னிரண்டு கதைகளும் வெவ்வேறு வகை என்று சொல்ல வேண்டும்.

கதைகளைத் தேர்ந்தெடுத்த விதத்தில் பஞ்சாயத்தார் கையாண்ட முறையைப் பற்றி ஒரு வார்த்தை: கதையைப் பரிசீலனை செய்யும் போது கதைக்கு உரிய எண்களை வைத்தே பஞ்சாயத்தார்கள் பார்த்தார்கள். கதைகளின் தலைப்புகளும் எழுதியவரின் விலாசங்களும் தனியாகப் பதிவு செய்யப்பட்டிருந்தன. பரிசுக்குரிய கதைகளைத் தேர்ந்தெடுத்த பின்னரே அவற்றின் தலைப்புகளும், எழுதியவரின் விலாசங்களும் பார்வையிடப்பட்டன. இன்னொரு ரஸம் என்ன வென்றால், பரிசுக்கு உரிய கதைகள் பன்னிரண்டையும் தேர்ந்தெடுத்து வரிசைப் படுத்துவதில் பஞ்சாயத்தாரிடையே

எவ்வித அபிப்பிராய பேதமும் ஏற்படவில்லை. முடிவு ஏகமனதாக இருந்தது என்பதை மகிழ்ச்சியோடு தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறோம்.

தமிழில் சிறுகதைகள் எழுதும் கலையில் மூப்பது ஆண்டுகளுக்கு முன்பே பல நூதன உத்திகளைக் கையாண்டு, மறுமலர்ச்சி இலக்கியத்துக்கு வழி காட்டிய பேராசிரியர் கல்கி கிருஷ்ணமூர்த்தி அவர்களின் பெயரால் ஏற்படுத்தப்பட்ட இந்தப் போட்டியில், அவர் எதிர்பார்த்த இலக்கியங்கள் நிறைவேறும் முறையில் கதைகளின் தரம் அமைந்திருக்கிறது என்பதே பஞ்சாயத்தாரின் எண்ணம். முடிவின் விவரங்கள் மற்றொரு பக்கத்தில் பிரசுரமாகியிருக்கின்றன. முதற் பரிசுக் கதை, பேராசிரியர் கிருஷ்ணமூர்த்தி அவர்களின் ஆண்டுத் திறமையையடுத்து அவருடைய நினைவு மலராக டிஸம்பர் 4-ந் தேதி வெளியாகும் 'கல்கி'

மலரில் படிக்கலாம். மற்றக் கதைகளும் தொடர்க்கு வாரக் தோறும் ஒவ்வொன்று வெளியாகும். காலஞ் சென்ற பேராசிரியரின் நினைவுக்கு நமது காணிக்கையாகக் கருதி இந்தக் கதைகளை வெளியிடுவதில் திருப்பதியும் மகிழ்ச்சியும் காண்கிறோம்.

இந்தப் பணியில் மிக்க ஊக்கத்துடன் ஈடுபட்டு இந்தக் கதைகளையும் படித்து மதிப்பிடும் பெரும் காரியத்தில் பூரண அன்புடன் ஒத்துழைத்த பேரறிஞர்களுக்கு நமது மனமார்த்த நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்கிறோம். பரிசுக் கதைகளைத் தவிரப் பிரசுரத்துக்கு என்று தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டுள்ள கதைகளும் 'கல்கி' இதழ்களில் வெளியாகும்.

இந்தப் போட்டியில் கலந்து கொண்டு இதை ஒரு வெற்றியாகச் செய்த எழுத்தாளர் நண்பர்கள் அனைவருக்கும் நமது நன்றி உரியது.

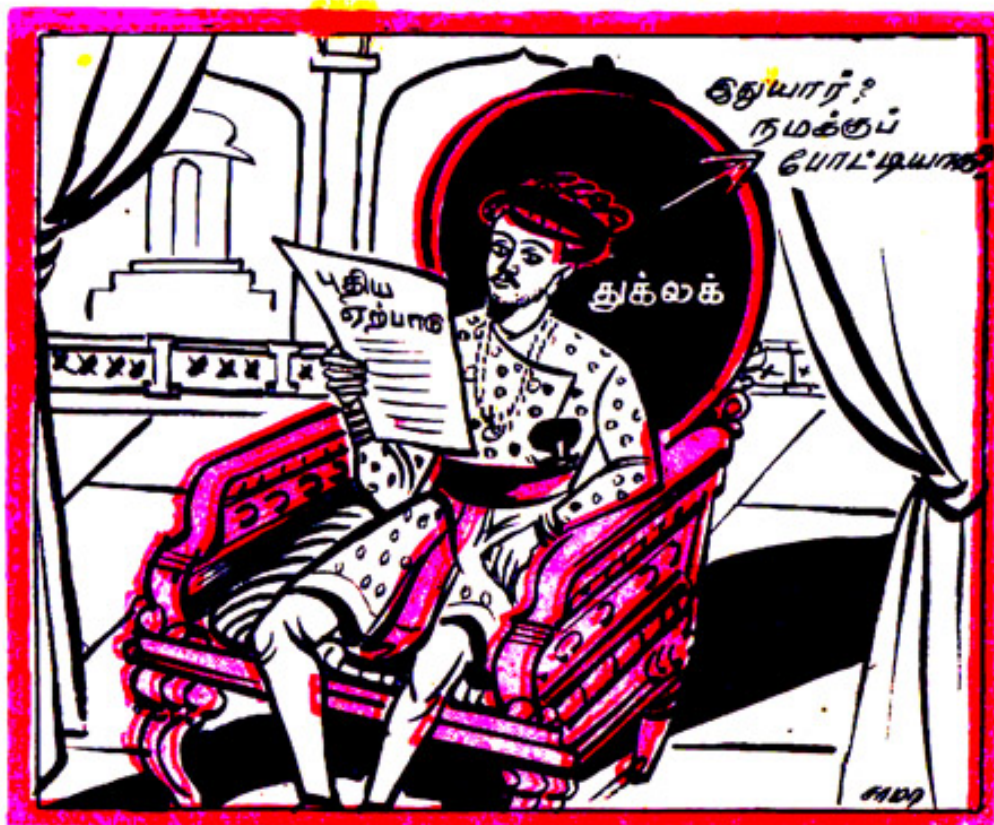


ரேடியோ சங்கீத அரங்கு

இளம் சங்கீத வித்வான்களை ஊக்குவிப்பதற்காகவும், சங்கீதக் கலையில் வளர்ச்சிக்காகவும் அகில இந்திய ரேடியோ ஸ்தாபனத்தார் சங்கீதப் போட்டி ஒன்று நடத்தினார்கள். இந்தப் போட்டியில் வெற்றி பெற்றவர்களுக்கு ஐதிற்பதி ராஜேந்திர பிரசாத் அவர்கள் பரிசுகள் வழங்கினார். சங்கீதப் போட்டியில் தந்தி வாத்தியத்தில் முதற் பரிசு வீணை திருமதி ஜி. மீனா அவர்களுக்கும், வா ய்ப் பாட்டில் பெண்கள் வரிசையில் முதற் பரிசு திருமதி எம். ஜெயலக்ஷ்மி அவர்களுக்கும், ஆண்கள் வரிசையில் முதற் பரிசு திரு ரங்கநாதன் அவர்களுக்கும், காற்று வாத்தியத்தில் முதற் பரிசு நாகசுரம் திரு ஜெயசங்கரன் அவர்களுக்கும் கிடைத்தன. லலித சங்கீதத்தில் முதற் பரிசு பெற்ற குமாரி புஷ்பாவுக்கு ஐதிற்பதி அவர்கள் பரிசு வழங்குவதையும், சங்கீதப் போட்டியில் வெற்றி பெற்றவர்களுக்கும், குழந்தைகள் இசையரங்கு நடப்பதையும் படங்களில் காணலாம். மிகுதங்கப் போட்டியில் முதற் பரிசு பெற்ற திரு கிருஷ்ணமூர்த்தி குழந்தைகள் இசையரங்கில் பின்னணியில் மூன்றுவதாக உட்கார்ந்திருப்பதைக் காணலாம்.



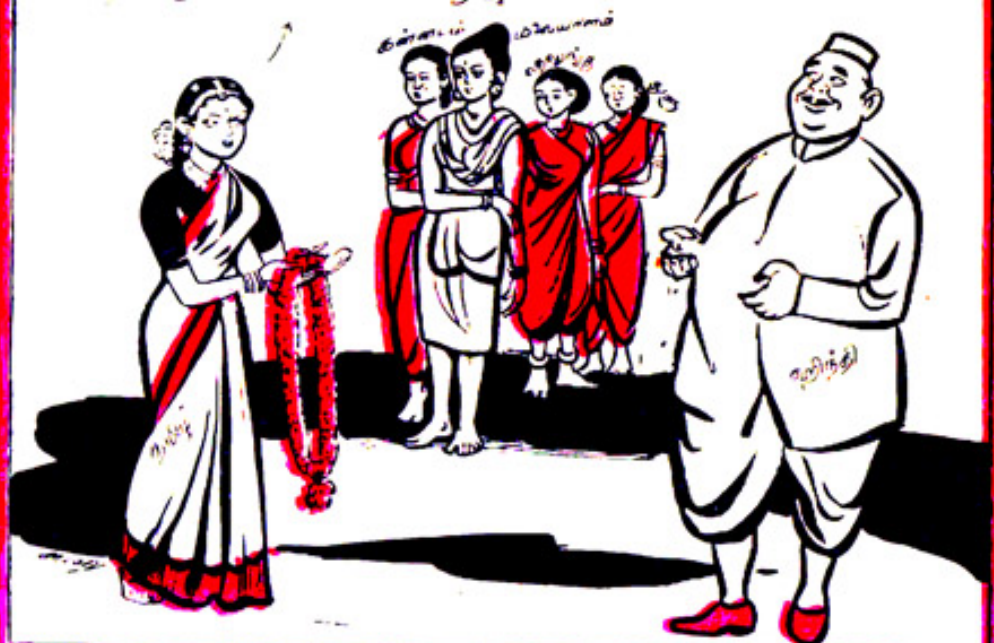
துக்லக் திகைக்கிறார்!



மாப்பிள்ளை வருகிறார்! மாலை தயார்!

அக்கா தங்கைகள் வேண்டாம்!  
நமக்கு மாப்பிள்ளையே போதும்!

கள்ளம் மய்யாணம்





## தேர்ந்த கைகளுக்கே தெள்ளெனத் தெரியும் வைரத்தின் குணதீர்யங்கள்



கனியிவிடுத்து எடுத்த கற்களை  
காலம் கடத்து நிற்கும் அழகுப்  
பொருளாக்குவது தேர்ந்த கைகளே!

கண்களால் காண முடியாததும்,  
அதிரஷ்டக் குறைவாகக் கருதப்படு  
வதுமான தோஷங்களை எளிதில்  
கண்டு சொல்வதும் அக்கைகள்தான்.



நெடு நாட்களாகவே நீங்கள் வாங்க  
விரும்பும் வைரங்களின் மதிப்பைச்  
சரிவரச் சொல்வதும் அத் தேர்ந்த  
கைகள்தான்.

கராஜ்மல்ஜின்ஸ் தயார் செய்யப்படும் வைரங்கள் உயர்ந்த தரத்திற்கும்,  
சிறந்த வேலைப்பாட்டிற்கும், சகாயமான விலைக்கும் பெயர்பெற்றவை.

டெலிபோன் :  
2250

**Surajmals**

313, ESPLANADE - MADRAS-1

PIONEERS OF THE  
DIAMOND TRADE IN INDIA

தந்தி :  
"மெராவிட்டி"

கராஜ்மல்ஜின்ஸ் — பாரதத்தின் பழமையான வைர வியாபாரிகள்  
313, எஸ்ப்ளானேட், மதராஸ் - 1.

மூக்கியமாக கவனிக்க : கராஜ்மல்ஜின்ஸ் வாரியும் எந்தப் பொருளும் உலகங்களுக்கு திருப்தி  
அளிக்காவிடில் பணத்தை தீய்கள் திரும்பப் பெற உத்திரவாதமுண்டு.

"1295 டிசுப்து 1955 வரை பாரதத்தின் சேனையில் 60 வருடங்கள்" 1 GRANT  
MS. 13



# என்ன சேதி?

கிழை நாட்டுக் கல்வி மகாநாடு தமிழ்சைப் பரிசு

அண்ணாமலை நகரில் டிஸம்பர் 26, 27, 28 ஆகிய மூன்று தினங்களும் கிழை நாட்டு அகில இந்தியக் கல்வி மகாநாடு நடக்கப் போகிறது. அகில இந்தியாவிலிருந்தும், இலங்கையிலிருந்தும் சிறந்த அறிஞர்கள், ஆராய்ச்சியாளர்கள் மேற்படி மகாநாட்டில் கலந்து கொள்ளப் போகிறார்கள்.

சாதாரணமாகப் பல விஷயங்களைக் கற்றுணர்ந்த பெரியார்கள் ஓர் இடத்தில் கூடினால் தங்கள் தங்கள் மேதையைக் காண்பித்து விட்டு மகாநாடு வெற்றிகரமாக நடந்து விட்டதாகத் திருப்திப் பட்டுக் கொண்டு போய்ச் சேருவது வழக்கம்.

ஆனால் அண்ணாமலை நகரில் கூடப் போகும் மகாநாடு அத்தகைய வெறும் மேதையை மட்டும் காண்பிக்கும் பழைய பத்தாம் பசலி மகாநாடாக இராது.

வேதம், ஈரானியன், ஸம்ஸ்கிருதம், இஸ்லாம் பண்பாடு, அரபியும்-பார்ஸியும், பாலியும் - பெளத்தமும், பிராகிருதமும் - ஐஜனமும், சரித்திரம், புதைபொருள் ஆராய்ச்சி, இந்திய பாஷைகள், திராவிடப் பண்பாடு, தத்துவம்-மதம், விஞ்ஞான நுணுக்கங்கள்-கலைகள் முதலிய பதின்மூன்று விஷயங்களைப் பதின்மூன்று பிரசித்தி பெற்ற அறிஞர்கள் ஆராய்ச்சி நிறைந்த அறிவுரைகளில் விளக்கம் செய்யப் போகிறார்கள்.

இந்த மகாநாட்டுக்குப் பாரதத்தின் உப ஜாதிபதி டாக்டர் எஸ். ராதாகிருஷ்ணன் தலைமை வகித்துச் சிறப்பிக்கப் போகிறார். அண்ணாமலைப் பல்கலைக் கழகத் தலைவர் திரு டி. எம். நாராயணசாமி பிள்ளை அவர்கள் வரவேற்புக் கமிட்டித் தலைவராக இருந்து எல்லா ஏற்பாடுகளையும் கவனித்து வருகிறார்கள். பேராசிரியர்கள் ரா. பி. சேதுப் பிள்ளை, தி. பொ. மீனாட்சிசுந்தரன் ஆகிய பேரறிஞர்கள் இந்த மகாநாட்டில் கலந்து கொண்டு தகுணப் பண்பாட்டை விளக்கம் செய்வார்கள்.

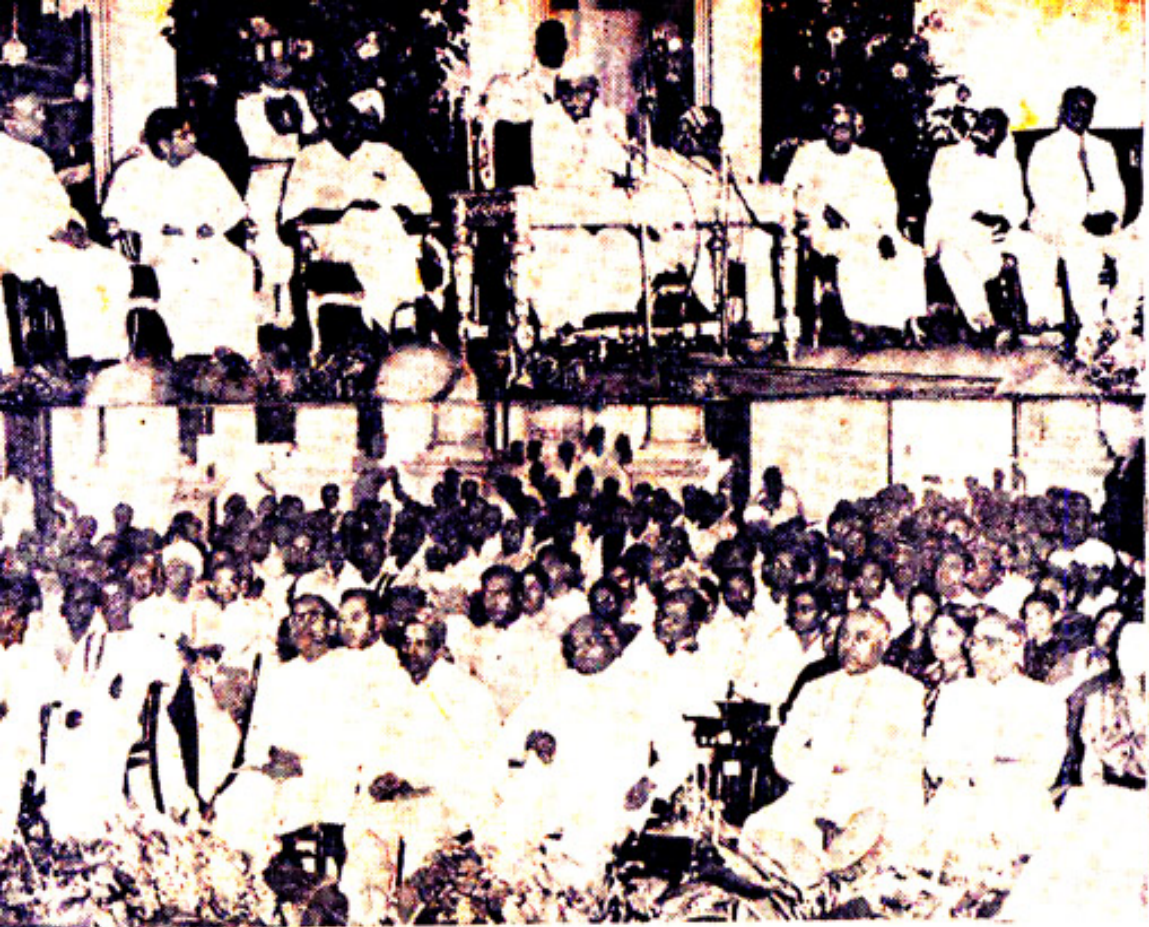
இந்தக் கல்வி மகாநாட்டின் வெற்றிக் காப்ப பேராசிரியர் திரு ஆர். ராமானுஜாச்சாரியார், டாக்டர் ஏ. சிதம்பரநாத செட்டியார், பேராசிரியர் எல். பி. கே. ஆர். ராமானுஜன் செட்டியார், டாக்டர் டி. எஸ். வேங்கடேசுவரன் ஆகிய பேரறிஞர்கள் பாடுபட்டு வருகிறார்கள். அகில இந்தியாவிலும், ஏன், ஆசியாவிலுமே அண்ணாமலைப் பல்கலைக் கழகத்தின் பெயர் புகழோடு விளங்கும் வகையில் மகாநாடு வெற்றிகரமாக நடக்கப் பிரார்த்திக்கிறோம்.

தமிழ் மக்கள் எல்லாரும் ஒரு ஜாதி ஒரு இனம் என்ற ஒருமைப்பாடும் ஒற்றுமை உணர்ச்சியும் உண்டாவதற்குக் காரணமாய் இருந்து வருகிறவர்கள் தமிழையும் இசையையும் வளர்த்த பெரியார்கள். நம் காலத்தில் அத்தகைய அரிய தொண்டைச் செய்து காட்டியவர் பேராசிரியர் கல்கி திரு ரா. கிருஷ்ணமூர்த்தி அவர்கள். தமிழுக்கும் தமிழ் இசைக்கும் அவர் ஆற்றிய தொண்டு தமிழ் நாடு நன்கு அறியும்.

ரசிகமணி டி. கே. சி. அவர்களோடு சேர்ந்து ஒத்துழைத்து அவர் செய்த அத்தகைய நிகரற்ற தொண்டு, தமிழ் மொழியின் சரித்திரத்தில் சிரந்தரமான இடம் பெற வேண்டிய அரும் பெரும் சேவை.



பிரபல சங்கீத வித்வான் மணக்கால் ஸ்ரீ சிவராஜன் அவர்கள் நவம்பர் 22 தேதியன்று டைபாயடு கரத்தினால் பாதிக்கப் பட்டு இயல்வகை விட்டு மறைத்து விட்டார். வித்வான் ஸ்ரீ சந்தான பாகவதர்ன் குமாரரும், மணக்கால் சிகாதர்களில் ஒருவருமான ஸ்ரீ சிவராஜன் கதா காலப் பேர்ப் புறையினும், சங்கீத வித்வான் பதில்விப்பதிலும் சிறந்து விளங்கினார். அவரது பிரிவினால் வருத்தும் மணக்கால் சங்கீத சிகாதர்களின் குறிப்பத்தாருக்கு நமது ஆழ்ந்த அனுதாபத்தைத் தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறோம்.



இலக்கிய உலகிலே கவிச் சக்கரவர்த்தியாக விளங்கிய கம்பர் பெருமானைப் பாரதநாடு பாராட்டிக் கொளவந்தது. ஆம்! இந்திய நாட்டின் ஜனநாயக ராஜேந்திர பிரசாத் அவர்கள் தலம்பர 14-ல் தேதி ராஜாஜி ஹாலில் கவிச் சக்கரவர்த்தியின் விழாவைத் துவக்கி வைத்தார்கள். பிரமாதமாக அலங்கரிக்கப்பட்டிருந்த மேடையிலே இந்திய நாட்டின் ஜனநாயக ராஜேந்திர பிரசாத் அவர்களும், சென்னை முதன் மந்திரி காமராஜ் நாடார் அவர்களும், நிதி மந்திரி திரு. சி. சுப்ரமணியம் அவர்களும், கம்பர் கழகத் தலைவர் எம். பக்தவத்சலம் அவர்களும் வீற்றிருந்தனர். கம்பர் மகாநாட்டுக்குத் தலைமை தாங்கிச் சிறப்பித்த திரு. ஏ. என். பால் நாடார் அவர்களும், கம்பர் கவிதையை ஆங்கிலத்தில் மொழிபெயர்த்து ஒரு தூய்மையில் அரங்கேற்றிய பேராசிரியர் அ. சீனிவாசராகவன் அவர்களும், பேராசிரியர் திரு. ரா. பி. சேதுப் பிள்ளை அவர்களும் அமர்ந்திருந்தனர். கல்வி சிறந்த தமிழ் நாட்டில் புகழ்க் கம்பனின் பெருமையை உணர்ந்த அறிஞர்களும், கலைஞர்களும், பிரமுகர்களும் திரளாகக் குழுமி யிருந்தனர். இந்த விழாக் காட்சிகள் செவ்வற்றை மேலேயுள்ள படத்தில் காணலாம்.

தமிழ் இசைக்குக் கல்கி கிருஷ்ணமூர்த்தி அவர்கள் ஆற்றிய தொண்டின் ரூபகார்த்த மாகத் திரு கல்கியின் பெயரால் ஆண்டு தோறும் ஒரு தமிழ்ராபரிக வழங்குவதற்கு 'கல்கி' மாணேஜ்ஸ் டைரக்டர் திரு சதாசிவம் அவர்கள் ஏற்பாடு செய்திருக் கிறார்கள். இந்தப் பரிசுப் போட்டியைச் சந்தே வித்வத் சபையார் நடத்துகிறார்கள். சந்தே வித்வத் சபையின் இரபத் தொன்பதாவது விழாவும், அதையொட்டி அவர்கள் நடத்தும் இந்த இசைப் போட்டி யும் டிஸம்பர் மாதம் 23-ல் தேதியி லிருந்து 31-ல் தேதி வரை நடைபெறும். வித்வத் சபையின் வழக்கமான இசைப் போட்டி யுடன் இந்த ஆண்டு தமிழிசைப்

போட்டியும் நடத்த ஏற்பாடு செய்திருக் கிறார்கள். முத்துத் தாண்டவர், அருணாசல கவி, கோபாலகிருஷ்ண பாரதி ஆகிய வர்கள் இயற்றிய தமிழ்க் கீததனங் கலில் இந்தப் போட்டி நடைபெறும். இந்தத் தமிழிசைப் போட்டியில் வெற்றி பெற்றவர்களுக்குக் கல்கியின் ரூபகார்த்த ப் பரிசான தமிழ்ரா வழங்கப்படும்.

வித்வத் சபை நடத்துவ இசைப் போட்டி சம்பந்தமாக மேலும் விவரங்கள் தெரிந்து கொள்ள விரும்புவோர் "காரியதரிசி, சந்தே வித்வத் சபை, 115-11, மோப்ரீஸ் ரோடு, ராயப்பேட்டை, சென்னை-11" என்ற விவரத்துக்கு எழுதித் தெரிந்து கொள்ளலாம்.



கல்கி திரு.ரா.திருமுண்டரத்தி நினைபுச் சிறுகதைப் போட்டி  
பஞ்சாயத்தார முடிபு

— x —

இந்தப் போட்டிக்கு வந்த மொத்தக் கதைகள் : 2513  
சுருத்திட்ட விதிகளின்படி படித்துப் பார்த்துக் கீழ்க்கண்ட  
பள்ளி ரண்டு கதைகளும் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டிருக்கின்றன

முதல் பரிசு : ரூ.500/-

"துறவீ" . என். சுப்பிரமணியன், (சுக்)

இரண்டாம் பரிசு : ரூ. 250/-

"பார்வதி" மாமணிசாமி

மூன்றாவது பரிசுகள் ரூ.125/- விதம் பத்துக் கதைகளுக்கு :

1. "பண்ணையார் மகன்" : சூ.நா.செய்யாமன்
2. "கடவுள் சித்தம்" : 'கல்வி' கோபாலகிருஷ்ணன்
3. "பழி" : கி.ரா.பா. சாரதி
4. "நிம்மதி" : எஸ்.வைத்தியநாதன்
5. "சிவப்பூப்பூவை" : ரா.வேங்கடரத்தினம்
6. "சலனம்" : எ.எஸ்.ராகவன்,
7. "தண்டனை" : எ.வி.எ.எஸ்.வரன், (சம்புகுமாரன்)
8. "வைராக்கியம்" : கே.நாராயணசாமி (மாயா)
9. "கடமையும் பாசமும்" : கே.கனகவல்லி
10. "விவரின் விவரகரத்து" : எஸ்.ரங்கநாயகி

ரா.பி.வே.சுப்பிரமணியன்

செய்யாமன்

ச.மகநாதன்

சு.சு.சு

ஸ்ரீ.வி.சுப்பிரமணியன்



# கல்கி திரு ரா. கிருஷ்ணமூர்த்தி நினைவுச் சிறுகதைப் போட்டி

○○○

போட்டிக் கதைகளைக் கீழ்க்கண்ட பஞ்சாயத்தார்கள் பரிசீலனை செய்தார்கள் :

1. பேராசிரியர் திரு ரா. பி. சேதுப்பிள்ளை  
தமிழ்த்துறைத் தலைவர், சென்னை சர்வகலாசாலை, சென்னை.
2. திரு எஸ். மகராஜன்  
சப் ஐடீ, புதுக்கோட்டை.
3. திருமதி குகப்பிரியை  
மயிலாப்பூர், சென்னை.
4. திரு ம. ப. பெரியசாமித் தூரன்  
ஆசிரியர், 'கலைக் களஞ்சியம்', சென்னை.
5. திரு மீ. ப. சோமசுந்தரம்  
ஆசிரியர், 'கல்கி', சென்னை.

பரிசு பெற்றவர்களின் விவரம் :

**முதற் பரிசு :** ஜுது ருபாய்

திரு. என். சுப்பிரமணியன், ("ககி") 35, மார்சிங்பேட்டை தெரு, கன்டோன் மென்ட், திருச்சி.

**இரண்டாவது பரிசு :** இருபத்திரூபாய்

திருமதி ஜயலக்ஷ்மி வேங்கடராமன் ("ராமப்பிரியா"), 22, மோதிலால் தெரு, தியாகராயநகரம், சென்னை - 17.

**மூன்றாவது பரிசுகள் :** ஒவ்வொன்றும் பத்திரூபாய்

1. திரு ஆ. நா. ஜயராமன், 21/1, வேன்ஸ்டவுன் பிளேஸ், கல்கத்தா - 29.
2. திரு கல்வி எஸ். கோபாலகிருஷ்ணன், 13, வேங்கடேசன் தெரு, தியாகராயநகரம், சென்னை - 17.
3. இ. ரா. பா. சாரதி, பே அன்ட் அக்கௌன்ட்ஸ் ஆபீஸ், பம்பாய்.
4. திரு எஸ். வைத்தியநாதன், 3, ரெட்டி சத்திரம் தெரு, திருப்பாப்பலியூர்
5. ரா. வேங்கடரத்தினம், 31, கட்ட சுபேதார் தெரு, கொச்சுப்பேட்டை, வேலூர்.
6. திரு ஏ. எஸ். ராகவன், 24, எஸ். ஆர். எக்ஸ்டென்ஷன், ஸ்ரீரங்கம்.
7. திரு ஏ. வி. ஏ. ஈசுவரன் ("சம்புகுமாரன்"), டி. எஸ். ஓ. எஸ். ஆபீஸ், எஸ். ஈ. ரயில்வே, கரக்பூர்.
8. திரு கே. நாராயணசாமி ("மாயா"), 6, கொண்டயம் தெரு, திருவானைக் கோவில்.
9. திருமதி கே. கனகவல்லி, 1, சந்தான கோபாலபுரம், மேற்கு அக்ர காரம், விழுப்புரம்.
10. திருமதி எஸ். ரங்கநாயகி, 11, அபிராமபுரம் இரண்டாவது தெரு, சென்னை - 18.

பரிசுத் தொகைகள் இந்த எழுத்தாளர்களுக்கு 23-11-55 அன்று அனுப்பி வைக்கப்பட்டன.



நீம்மீக்கையானது

சூக்தி வாய்ந்தது

நீக்கையானது

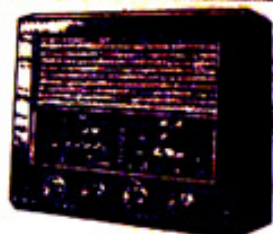
**மர்பிரேடியோ**

**murphy radio**



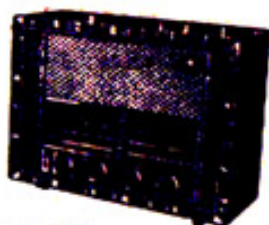
மர்டல் டி. 222

விலை ரூ. 300/-



மர்டல் டி. 224

விலை ரூ. 425/-



மர்டல் டி. 226

விலை ரூ. 575/-

**ம ர் பி**

**ரே டி யோ**



**கூந்தல் மற்றும் மூளை அபிவிருத்திக்கான தைலம்**

செழுமையாகக் கூந்தல் வளர உதவுகிறது. வழுக்கையைத் தடுப்பதுடன் கேசம் உதிர்வதையும் நீறுத்துவதும். ஞாபகசக்தியை அதிகரித்து ஆழ்ந்த நித்திரையை அளிக்கிறது. எல்லா ருக்கும் எக்கரவத்திலும் ஏற்றது.

பெரிய பாட்டில் ரூ. 3-8-0  
சிறிய பாட்டில் ரூ. 2-0-0

எங்கும் கிடைக்கும்

ஆயுர்வேத மருந்து



**ராம்தீர்க் டியாகாஷ்ரமம்**  
பம்பாய்-14. (C. R. L.)

ஆரோக்கியமாகவும், திடமாகவும் இருக்க வேண்டியவர்கள் விவரிக்கும் வகை அழகான ஆரம்ப பட்டத்தில் எழுதுகின்ற தபால்களை உள்பட ரூ. 1-12-0 மதிவரடிகளை தொகை அனுப்பிப் பெற்றுக் கொள்ளலாம். விட்டி ரேயி ஆரணகளை கலமாசாய் பழக்காரம் பித்திரம் காது 7-80 முதல் 9-80 வரையிலும் மூக்கு முதல் 7-80 வரையிலும் வழக்கமாக வேண்டிய வதற்குப் போதுமான அளவு உதவினாலும், அவ்வாறு வசதிற்றுக் கொள்ளியும் காது 10 மணிக்கு வேண்டியவர்களைச் சேர்ப்பதற்கு உடனடியாகவும்.



## ஒரு தொழிலின் அவசியத்தை நிர்ணயிப்பது எப்படி?

ஒரு கைக்கிளி, கதையல் மீளின் அல்லது ஒரு கைத்தல் கிளக்கையோ ஒரு யாசிடம் காண்பேயுங்கள். அவரிடமே வாசற்பெடுத்த ஓர் எஞ்சுக்கட்டி கையையும் காண்பேயுங்கள். கிச்சயமாக அவர் எஞ்சுக் கட்டிகைய திரும்பி யும் பார்க்கமாட்டார். ஆயினும் தொழிற்சாலைகளிலும், இயந்திரங்களிலும், கட்டிடங்களிலும்...மற்றும் காம் காம் தோறும் உபயோகிக்கும் துற்றுக்கணக்கான பொருள்களைத் தயார் செய்ய எவ்வளவு இயற் பணமாவதது.

இந்திய எஞ்சுத் தொழில் துவக்கப்பட்டு ஐம்பது ஆண்டுகள் கிராமங்களில் னினிலும் இன்று கம் காட்டிகள் பொருளாதார மூன்றாந்தரத்தில் அது ஒரு தீவிரமாக கிளக்குகிறது. பிற நாடுகள் அனுக முடியாத குறைந்த அடக்க விலைகளில் கமர் 17 லட்சம் டன் வாசற்பெடுத்த எஞ்சு கட்டிகள் கம் காட்டிக் உற்பத்தியாகின்றன. இந்த 17 லட்ச டன்களில், 10 லட்ச டன்க ளுக்கு மேலான எஞ்சு டாடா கம்பல் தொழிற்சாலைகளிலேயே தயாரிக்கப்படு கிறது. இரண்டாவது ஐந்தாண்டு திட்ட ஆரம்ப காலத்திலேயே கமர் 20 லட்சம் டன்கள் எஞ்சு உற்பத்தி செய்ய டாடா கம்பனியார் திட்டம் செய்துள்ளனர்.

தனியார் தொழில் தேச நலனுக்காகப் பாடுபடுகிறது.

தி டாடா அயரன் & ஸ்டீல் கம்பெனி லிட்



# ரகுபதி ராகவ



[அகமதாபாத் நவஜீவன் காரியாலயத்தினர் பிரசுரம் செய்திருக்கும் 'சத்தியமே தெய்வம்' என்னும் கார்ந்தி வசன மஞ்சரியிலிருந்து ராஜாஜி எடுத்து எழுதியது]

2

\* நான் உண்மையைக் கண்டு விட்டவன் அல்ல. மெய்ப் பொருளை நானும் மக்களில் நான் ஒருவன். அவ் வளவுதான். ஒரு பெருமை நான் சொல்லிக் கொள்ளலாம், உண்மையைக் காண்பதற்கு வழி கண்டேன்— அவ்வளவே. மெய்ப் பொருளைக் காணுவதற்கு இடையறாமல் முயன்று வருகிறேனானாலும் நானும் பெரும் பொருளை இன்னம் காணவில்லை. ஒருவன் மெய்ப் பொருளை முழுதும் கண்டு விட்டால் அவன் வீடு பெற்றவனே ஆவான்; வாழ்க்கையின் பலனை அடைந்துவிட்டு முக்தி கண்டவன் ஆவான்.

என்னுடைய குறைகளை நான் உணராமல் இல்லை. நன்றாகவே உணர்வேன். உணர்ந்து அதற்காக வருத்தமும் படுகிறேன். ஒருவன் தன் குறைகளைக் கண்டு கொண்டு விட்டால் அதுவே ஒரு பெரும் பாக்கியம். எனக்கு ஏதேனும் விசேஷ சக்தி இருப்பின் அதன் இரகசியம் என்ன வென்றால் என் குறைகளை நான் நன்றாக அறிந்திருப்பதே ஆகும்.

மற்றவர்களுடைய குறைகளை யானுமே காண்பார்கள். தன்னுடைய குற்றம் குறைகளை ஒருவன் கண்டு கொள்வது அரிது. அதற்கு வேண்டிய ஞானம் எளிதில் கிடைக்காது. அந்த அறிவைப் பெற்றிருப்பதே என் னுடைய பாக்கியம்.

எனக்குப் பூரண அறிவு இல்லை என்பதற்கு என்னுடைய துயரமே

போதும் சாட்சி. நான் சம்பூரண ஞானம் அடைந்தவனாக இருந்தால் நான் காணும் துயரம் என் உள்ளத் தைக் கலங்கச் செய்யாது. ஞானியானவன் துயரங்களைக் காண்பான். ஆனால் அவற்றைக் கண்டு கலக்கம் அடைய மாட்டான். துயரத்துக்கு மருந்து என்ன என்பதைச் சொல்வான்.

பூரண ஞானம் பெற்று நான் ஒரு சித்தனாக இருந்திருப்பேனாகில், நான் கண்ட உண்மையும் சொல்லும் மருந்தும் தாமாக்கவே பிறரை வசப்படுத்தி யிருக்கும். நான் ஒன்றும் அதற்காகச் செய்ய வேண்டி யிருக்காது. நான் சொல்லிக் காட்டும் உண்மையே அதை உணரும் சக்தியைப் பிறருக்குத் தந்திருக்கும். நான் கண்டு விட்டதைப் பிறருக்கு எடுத்துக் காட்டி அறிவு ண்ட இவ்வளவு வருத்தப்பட வேண்டி யிராது. என் அறிவானது குறையும் குற்றமும் கலந்த அறிவு. பூரண அறிவு அல்ல. அதனாலேதான் நான் கண்டதைப் பிறருக்கு உணர்த்தும் சக்தி எனக்குப் போதிய அளவில் உண்டாகவில்லை. நான் கண்டு என் மனத்தில் உறுதியாக நிற்பதைப் பிறர் காணும்படி செய்வது மிகவும் சிரம

## ராஜாஜி

மாக இருக்கிறது. நான் சொல்லுவது பிறருக்கு எளிதில் விளங்குவ தில்லை. பல சமயம் சொல்லுவ தெல்லாம் வீணாகிறது. என் முயற்சி பலன் தராமலும் போகிறது. இதற்கெல்லாம் காரணம் என்னுடைய கட்சியிலுள்ள முறையே.

சம்பூரண ஞானியாகாத நான் என்னுடைய ஞானக் குறையினால்

\* இந்தக் கட்டுரைகளில் 'நான்' என்னும் இடங்கள் கார்ந்தியைக் குறிக்கும்.



நாட்டிலுள்ள வறுமையைக் கண்டு வருத்தம் அடைகிறேன். பூரண ஞானம் அடைந்தவனுக்குத் துயரம் என்பது இல்லை. முற்றிய அறிவு பெருத ஒருவன் துயரத்தில் மூழ்கித் தத்தளிப்பவர்களைக் கண்டு அநுதாபம் இல்லாமல் இருந்தால் அவன் மிருகமே ஆவான் அல்லவா? நாட்டில் நாம் காணும் கஷ்டங்கள் இருக்க வேண்

டியதில்லை. அவற்றைத் தவிர்த்துக் கொள்ளாமல் இருக்கிறார்களே என்று துயரம் உண்டாகிறது. ஆண்டவன் ஆளும் உலகத்தில் இவ்வித வறுமை ஏன்? மக்கள் ஊமைகளாக, எலும்பும் தோலுமாக ஏன் இருக்க வேண்டும்? — இவ்வாறு எண்ணி நான் துக்கத்தில் மூழ்கி நிற்கிறேன்.

[யங்கித்தியா 17-11-21.]

**வட்ட மேடை**

## தீபாவளி மலர்

“மன்மத” ஆண்டு கல்வி “தீபாவளி மலர்”, வருஷத்தின் பெயருக்கேற்ப, காதல் தெய்வங்களான ரதி மன்மதன் பலனி வரும் கொல்காலக் காட்சியுடன் மலரின் காட்சிகள் ஆரம்பமாகி, ‘மன்மத மலர்’ என்ற கதைபுடன் கொட்டுமேனத்துடன் “ஜாம் ஜாம்” என்று இனிது முடிவடைகின்றது.

மலரின் அட்டைப் படத்தில், ஒரு கன்னி, முதற் கடவுளான விநாயகர் சிலைக்கு முன் “பக்திச் சுடர்” விளக்கை ஏற்றுவதாக வெகு அழகாகச் சித்திரிக்கப்பட்டிருக்கின்றது. இந்த உண்மையை, “ஆலமரத்து அடியிலே” என்ற ராஜாஜி அவர்களின் கருத்து ஆழம் நிரம்பிய கட்டுரையும், குன்றக்குடி அடிகள் அவர்களின் “சமய மறுமலர்ச்சி” என்ற அரிய கட்டுரையும் நன்கு எடுத்துரைக்கின்றன.

“ஆடும் தெய்வ”மாகிய நடராஜரின் திரு உருவக் காட்சி ‘மணியம்’ அவர்களின் கைத்திறமையுடன் நன்கு சோபிக்கின்றது. ஸீதா வக்ஷஸன் சமேதராய் வீற்றிருக்கும் ஸ்ரீராமரின் திரு உருவக் காட்சி, நமது பழைய கால நாகரிகத்துக்கும், பக்திக்கும் பண்பாட்டுக்கும் ஒரு எடுத்துக் காட்டாக விளங்குகின்றது.

வடநாட்டு சைத்திரிகர் ‘கனுதேசாய்’ அவர்களின் கைத்திறமை மலரில் பல இடங்களில் இடம் பெறுகின்றது.

திருக்குறளின் கருத்துக்கு எடுத்துக் காட்டாக - வட்சிய புருஷர்களாக - நம் நாட்டுப் பிரபல தலைவர்களைப் பொறுக்கி எடுத்துச் சேர்த்திருப்பது ஒரு புதிய முயற்சி.

“சோமு” அவர்களின் சிறுஷ்டி ஒரு அபூர்வப் படைப்பு. அதிலே பழைமையும், புதுமையும் சேர்க்கின்றன. இம்மாதிரி நமது பழைய கலாசாரத்தையும், நாகரிகம், பண்பாடு, மேம்பாடு போன்ற பல பகுதிகளையும் வெளிப்படுத்தும் கதைகள் பல மலரில் இடம் பெற்றிருக்கின்றன.

திருவாரூர்  
21-11-55

கோ. ராமமூர்த்தி

★

மலரின் விடிகுறைவாக இருந்தாலும் விஷயங்கள் அனேகம். எல்லா அம்சங்களும் பொறுக்கி எடுத்தார்போலுள்ளன. இந்த அரிய மலரை வெளியிட நீங்கள் என்ன சிரமம் பட்டிருப்பீர்கள்! கல்வி மலர் வெகு ஜோர். வாழ்க ‘கல்வி’! வாசக ‘கல்வி’ புகழ்!

சென்னை - 10

14-11-55

ந. ஜயராமன்

‘ஆலமரத்தின் அடியிலே’ என்ற ராஜாஜியின் அற்புதமான கட்டுரையும், டி. கே. சி. அவர்களின் கயிலா நாடகமும் படித்துப் படித்து இன்பமும் பயனும் அடைய வேண்டிய இலக்கியங்கள். இந்த இரண்டு கட்டுரைகளையும் வெளியிடுவதற்காகவே ஒரு மலரை வெளியிடலாம் என்று சொல்லுவேன்.

சார்க்குடி  
16-11-55

மூர்த்தி

★

தீபாவளி மலரின் நறுமணத்தையும் இதழ் தோறும் பிரகாசிக்கிற அழகையும் அனுபவித்துக் கொண்டிருக்கிறேன்.

சங்கீத முயற்சிக்கின்ற இனிய நாதத்தை அனுபவித்துக் கொண்டே மலரை மேலும் புரட்டினால், ‘மன்மத மலர்’ காட்சி தருகிறது; அழகான வார்ப்பு. வெண்கல நாதம் என்று ஒன்று உண்டு. ஒச்சமில்லாத சிலையில் உச்சியிலிருந்து உன்னங் கால்வரை நாதம் ஒரு சீராகப் பேசும். “மன்மத மலரும்” அப்படி வார்த்தைப் படைப்பு. நிரத்தர உணர்ச்சிகளை வைத்து அனியாசமாக விளையாடி யிருக்கிறதைக் கண்டேன். சிறு கதையில் எப்படி ‘Back ground Music’ அமைப்பது என்பது, அதிசயிக்கத் தக்க முறையில் இந்தக் கதையில் வெளியாகி யிருக்கிறது. 247-ம் பக்கத்தில் “அன்றிரவு மூன்று ஜாமம் இருக்கும்” என்பதிலிருந்து “வேகமாக மறைந்து விட்டான் அவன்” என்ற ‘Fade Out’ வரை அமைந்துள்ள பகுதியில், உணர்ச்சியைத் தூண்டும் இசை யொன்று ஒலிக்கிறது. கதைச் சம்பவத்தை இதயத்திலே அழுத்தமாகப் பொறிக்கின்றது. உன்னம் மெரிக்கும் துயிற். புதுமையான உத்தி.

திருச்சி  
17-11-55

கந்தையா

★

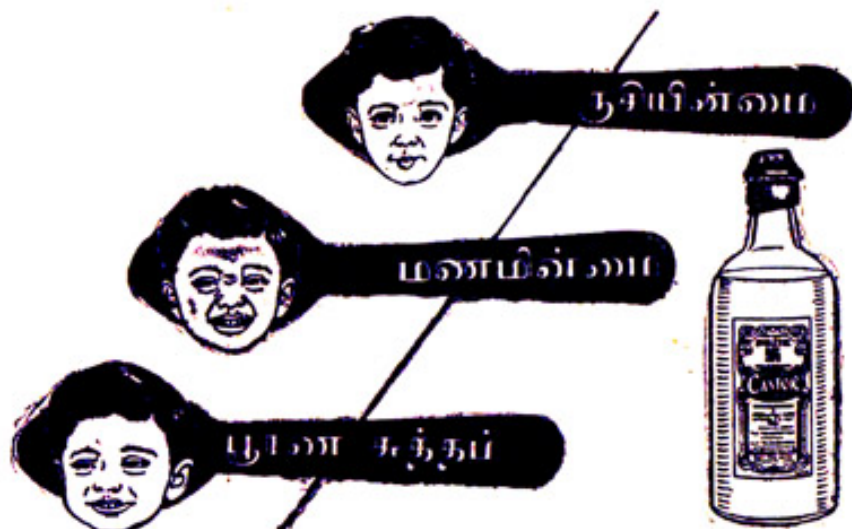
விர்ணச் சித்திரங்கள் நிறைந்த, மனத்துக்குச் சாந்தியும், சத்துஷ்டியும் அளிக்கும் தென்னாட்டின் நியாக சிகரமாக விளங்கும் திரு ராஜாஜியின் கட்டுரையும், குன்றக்குடி அடிகளின் கட்டுரையும், படித்துச் சுவைக்கத் தகுந்த சோமு அவர்களின் கதையும், மற்றவையும் இவ் வகுட மலர் ஆர்ட் காகிதத்தில் இல்லையே என்ற எண்ணத்தை மறக்கச் செய்து விடுகின்றன. இவ் வகுடத்திய மலரைப் பேராசிரியர் கல்வி அவர்களின் ரூபகச் சின்னமாகக் கொள்வது மிகையாகாது.

சென்னை - 8

14-11-55

சி. நாகராசன்





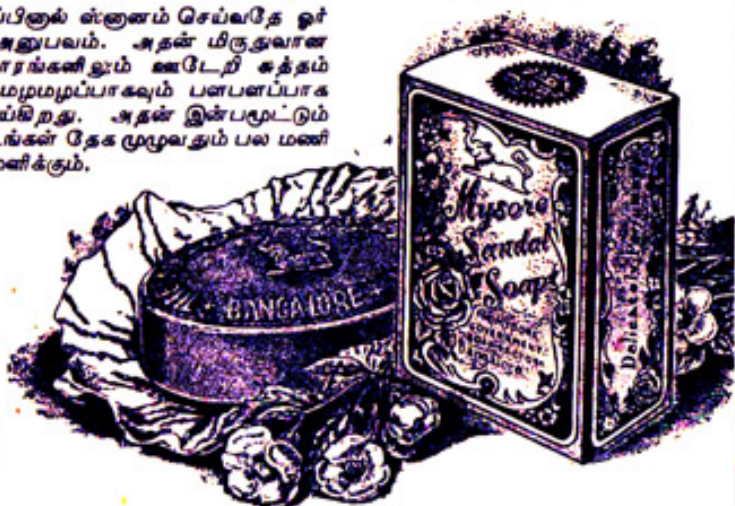
ஸ்வஸ்திக் மருத்தாக கிரீஸ்டர் ஆயில் ஸ்வஸ்திக் ஆயில் மில்ஸ் லிமிடெட்.

SHUFI-S.O.M.-264-TAM

## நறுமணம் விரும்புகிறவர்களுக்கு...

மைசூர் சந்தன சோப்பினால் ஸ்நானம் செய்வதே ஓர் அலாதி யான இன்ப அனுபவம். அதன் மிருதுவான துரை சருமத் துவாரங்களிலும் ஊடேறி சுத்தம் செய்து, சருமத்தை மழமழப்பாகவும் பளபளப்பாகவும் பட்டுப்போல் செய்கிறது. அதன் இன்பமூட்டும் ரம்யியமான மணம் உங்கள் தேகமுழுவதும் பல மணி நேரம் நீடித்துப் பரிமளிக்கும்.

மைசூர்  
சந்தன  
சோப்



கவரன்மெண்ட் சோப் பேக்டரி, பெங்களூர்

இந்திய சோப், வானைப் பொருள்கள் உற்பத்தியாளர் சங்கத்தின் அங்கத்தினர்



# வட இந்திய யாத்திரை

18



ஆயிரத்துத் தொன்னாயிரத்து ஐம்பத் தைந்தாம் ஆண்டு. ஆகஸ்டு மாதம். இருபத் தைந்தாம் தேதி.

"கோக்கரக்கோ" என்று கோழி கூவிற்று. காலை வேளையின் கலகலப்போடு கலந்து கொண்டு வானத்தைப் பார்த்த வண்ணம் மீண்டும் மீண்டும் கூவிற்று. சீழ்வானம் சிவந்தது. வழக்கத்தைவிட பூரிணப் போலிவோடு சூரியன் ஜகஜ்ஜோதியாக உதயமானான்.

அன்றைய தினம் வீரத்தின் வீளை நிலமான மத்திய பாரதத்திலே யாருமே கண்டிராத ஒரு அதிசயக் காட்சி!

சென்ற முப்பது ஆண்டுகளாக அவர்கள் யார் பெயரைக் கேட்டால் நடுநடுங்கிக்கொண்டிருந்தார்களோ அந்த மனிதனின் உயிரற்ற உடலை மத்திய பாரதத்தின் வட பகுதியில் உள்ள பிரீத் நகருக்கு ஊர்வலமாக எடுத்துக் கொண்டு வந்தார்கள்.

வெள்ளைக்காரன் தயவால் அந்த நாளில் போம்மை ராஜாக்களாக இருந்த சில சுய நலமிகள் வளர்த்து வந்த கொள்ளைக்காரன் மான்சிலிங்ஸ் உயிரற்ற உடலைச் சுற்றி ஏராளமான மக்கள் கூடி யிருந்தனர்.

போலீஸாரின் வீரத்தைப் பாராட்டி வாழ்த்துக் கூறிக் கொண்டு இருந்தனர் மக்கள்.

"முப்பது ஆண்டுகள் கொள்ளைக்காரனாக வாழ்க்கை நடத்திய மான்சிலிங்கைக் சுட்டுக் கொன்ற போலீஸாரின் தீரம் வாழ்க!"

"தன்னுடைய கையினாலேயே நூற்று என்பது பேரை, ஒரு குற்றமும் செய்யாத மக்களைக் கொலை செய்த கொலைகாரனைக் கொன்ற போலீஸாரின் வீரம் வாழ்க!"

"சுதந்திர சர்க்கார் வாழ்க!" — என்ற உணர்ச்சி நிறைந்த வாழ்த்தொலிகள் விண்ணதிர ஒலித்துக் கொண்டே இருந்தன.

அன்றுதான் சுதந்திரம் பெற்றது போல மக்கள் குதூகலத்துடன் கூட்டம் கூட்டமாகத் தங்களை மறந்து பரவசத்துடன் ஓடினார்கள்.

ஒருவரை ஒருவர்! கட்டிப் பிடித்துக் கொண்டு ஆனந்தக் கூத்தாடினார்கள்.

மத்திய பாரதத்தின் பாதுகாப்பு மந்திரி நரசிங்கராவ் தீவிரத் இந்தச் செய்தியை இந்திய சர்க்கார் பாதுகாப்பு மந்திரி பண்டித பந்த் அவர்களுக்கு உடனே டெலிபான் மூலம் தெரிவித்தார்.

"மான்சிலிங் சுடப்பட்டான்" என்று கேட்டவுடன் பண்டித பந்த் துள்ளிக் குதித்தார். "வட இந்தியாவில் அமைதி நிலவும். வட இந்திய கிராமத்து மக்கள் ஆனந்தப் படுவார்கள்" என்று அறிக்கை வெளியிட்டார்.

இவ்வாறு மத்தியபாரதம், மத்தியபிரதேசம், உத்தரப்பிரதேசம், விக்ரிய பிரதேசம், ஹிமாச்சல் பிரதேசம் எல்லாம் குதூகலப்பட்டன. எதற்காக?

எழுபது வயது நிரம்பிய அந்த வயோதிகக் கொள்ளைக்காரன் மான்சிலிங் கொலை செய்யப் பட்டதற் காகத்தான்!

ஒரு கிழவனின் கொலைச் செய்தியைக் கேட்டு வட இந்தியாவே குதூகலப்படும்படி. கொடிய வாழ்க்கை நடத்தி வந்த அந்த மான்சிலிங் யார்! அவன் ஏன் கொலைகாரனாகவும், கொள்ளைக்காரனாகவும் மாறினான்!

\*\*\*

ஆக்ராவில் உள்ள பாக் என்ற தாலுக்காவைச் சேர்ந்த ஒரு கிராமம் ராடோர் கேரா. சம்பல் நதிக் கரையில் அமைந்துள்ள அழகான கிராமம். அந்தக் கிராமத்தில் பிராமணர்களும், ரஜபூத்திரர்களும் வாழ்ந்து வந்தனர். ரஜபூத்திர வகுப்பைச் சேர்ந்த ஒரு ஐயின் தாசு குடும்பத்தில் எழுபது ஆண்டுகளுக்கு முன் மான்சிலிங் பிறந்தான். மான்சிலிங் தந்தை மிகுந்த தெய்வ பக்தி உன்னவர். தம்முடைய குமாரன் மான்சிலிங்கும் தெய்வ பக்தி நிறைந்தவனாக இருக்க வேண்டும் என்று அவனுக்கு ராமாயணக் கதையைப் பற்றியும், ராமபிராவின் புனித வாழ்க்கையைப் பற்றியும் போதித்தார். மான்சிலிங்கும் தந்தை மனம் குளிர ராம பிராவின் தீரம் நிறைந்த கதை





# தொள்ளைக்காரன் மாண்புமிகு



யைத் தெரிந்து கொண்டான். காலையில் எழுந்தவுடன் கடவுள் பூஜை செய்து விட்டுத்தான் மற்றக் காரியங்களைப் பார்ப்பான். குழந்தை மான்சில் அறிவு நிறைந்த வாலிபனுள். கோர கிராமத்தில் ஒழுக்கம் நிறைந்த உத்தம வாலிபனாக எல்லாரும் போற்றும்படி நிகழ்த்து வந்தான்.

மான்சில் குடும்பத்தார் உழைத்துப் பாடுபட்டுப் பிழைத்து வந்தனர். அவர்கள் அரியாயத்தை அடிக்கடி எதிர்த்து வந்தனர். அதனால் அவர்கள் குடும்பத்துக்குக் கிராமத்தில் நல்ல செல்வாக்கு இருந்தது. அத்துடன் மான்சில்கின் கோர் மையுமே ரியாயமும் வேறு கிராம மக்களைக் கவர்த்து விட்டன.

மான்சில்கின் அமைதி நிரம்பிய வாழ்க்கையில் விதி குறுக்கிட்டது! விதி அவன் அமைதியைப் பார்த்துக் கிரிக்க ஆரம்பித்து விட்டது!

ஆயிரத்துத் தொள்ளாயிரத்து இருபத்து மூன்றாம் ஆண்டு மான்சில் குடும்பத்துக்கும் துஷ்பிராம் என்ற பிராமணக் குடும்பத்துக்கும் சச்சரவு ஏற்பட்டது. சச்சரவு சண்டையில்

முடிந்தது. இரு குடும்பத் தாரும் நீதி மன்றத்துக் குச் சென்றனர். துஷ்பிராம் தன் பக்கம் ரியாயம்



பகிரதவி





கொண்டீக்காரன் மாண்பில்

இல்லை என்பதைத் தெரிந்துகொண்டு வஞ்சகம் செய்ய ஆரம்பித்து விட்டான். சர்க்கார் அதிகாரிகளுக்கு வஞ்சம் கொடுத்து அவர்களைத் தன் பக்கம் சாதகமாக இருக்கும்படி சதி செய்து விட்டான்.

வெற்றி பெற்ற துல்பிராம் கிராமத்தில் நியமிக்க நடக்க ஆரம்பித்தான்.

தன் பக்கம் சியாயம் இருந்தும் தனக்கு சியாயம் வழங்க முடியாதபடி செய்த துல்பிராம் மீது மாண்பிக்குக்குப் போலவாத கோபம் வந்து விட்டது. தனக்கு ஏற்பட்ட அநீதியை அவனால் தாங்க முடியவில்லை.

**வழக்கம் போல** அன்று மாண்பில் தன்னுடைய அறையில் பூஜை செய்து கொண்டிருந்தான். என்றுமில்லாத அதிசயமாக அன்று அவன் பூஜை செய்து கொண்டிருந்த அறையிலிருந்து பயங்கரக் குரலோசை வந்தது. மாண்பிலின் வீட்டிலிருந்த எல்லாரும் திடுக்கிட்டுப் போய் விட்டனர்.

"துல்பிராமின் குடும்பத்தை வேரோடு அறிப்பேன். என்னை மோசம் செய்தவனை உயிரோடு நடமாட விடமாட்டேன்!"

"இது என்ன அதிசயம்! சியாயவானுள் மாண்பில்கா இப்படிச் சபதம் செய்கிறான்! மிகுந்த உத்தம குணம் படைத்தவனாயிற்றே!" என்று ஒருவர் முகத்தை ஒருவர் ஆச்சரியத்துடன் பார்த்துக் கொண்டனர்.

மீண்டும் அதே குரல்: "துல்பிராமின் குடும்பத்தை அறிப்பேன். என்னை மோசம் செய்தவனை உயிரோடு நடமாட விடமாட்டேன்!"

அவ்வளவுதான். மாண்பிலின் வீட்டில் இருந்தவர்களிடையே ஒரு பரபரப்பு ஏற்பட்டது. பூஜை அறையிலிருந்து மாண்பில் வெளியில் வந்தான். குமுறித் கொண்டிருந்த எரிமலை வெடித்ததுபோல அவன் கண்கள் கனலைக் கக்கின. அவன் சியாய உன்னத்தில் ஆத்திரம் பொங்கிக் கொண்டிருந்தது. அவன் இதயம் இரும்பாவி விட்டது. மாண்பில் கொடிய அரக்கனாகி விட்டான்.

ஏற்கனவே அவன் மீது கிராம மக்கள் கொண்டிருந்த அன்பு, மரியாதை அத்தனையையும் தனக்குச் சாதகமாக்கிக் கொண்டான்.

யும் தனக்குச் சாதகமாக்கிக் கொண்டான் கன்னல் கபடமற்ற கிராம மக்கள் அவன் உணர்ச்சியுடனும் உபதேசங்களுக்கு அடிபணிய ஆரம்பித்து விட்டனர். அமைதியாக இருந்த ராடோர்கோ கிராமத்தின் அமைதி குலைத்தது. சாந்தமாக இருந்த ரஜபுத்ர குடும்பத்தினர்களுக்கு வெறி பிடித்து விட்டது. அந்தக் கிராமம் போர்க்களமாக மாறிவிட்டது.

ஏர் பிடித்த கைகள் கொடுவாளைப் பிடிக்க ஆரம்பித்தன. உலர் பிடித்த தச்சன் துப்பாக்கி ஏந்த ஆரம்பித்தான். "மாண்பிக்குக்கு வந்த கேடு நமக்கு வர எத்தனை நாளாகும்!" என்று கிராம மக்கள் அத்தனை பேரும் கொள்ளைக் காரர்களாக மாறி விட்டனர்.

அப்புறம் கொலை கொள்ளைகளுக்குக் கேட்கவும் வேண்டுமா! மாண்பிலின் தலைமையில் ஒரு பெரிய கொள்ளைக் கூட்டமே தயாராகி விட்டது. வேலை வேட்டி இல்லாத கிராமத்து மக்கள் பிழைப்புக்கு என்று செய்வார்கள்! கொள்ளை அடிப்பதையே தொழிலாகக் கொள்ள ஆரம்பித்து விட்டனர்.

\* \* \*

**ஆயிரத்துத் தொள்ளாயிரத்து** நாற்பத்தோராம் ஆண்டு. மாண்பில் தான் செய்த சபதத்தை நிறைவேற்றி விட்டான். துல்பிராமைச் சுட்டுக் கொன்று விட்டான்.

துல்பிராமைச் சுட்டுக் கொன்றதுடன் வெறி பிடித்த அவன் இதய தாபம் தணியவில்லை. துல்பிராமைச் சேர்க்கைகளை யெல்லாம் கொலை செய்து துணித்து விட்டான்.

நாற்பத்தேழ் பேர் உள்ள துல்பிராமின் உற்றார் உறவினர் முதலியவர்களை ஒவ்வொருவராகக் கொலை செய்து ஆரம்பித்துவிட்டான். நாற்பத்து மூன்று பேரைக் கொன்று குவித்தான். அவர்கள் எங்கு சென்றாலும் விடாமல் தேடிப் பிடித்துக் கொன்று தீர்த்தான்.

மாண்பிலின் கொள்ளை கொலைக்கு அவன் கிராமத்து மக்கள் அவனுக்குக் கை கொடுத்தது போல அவர் அங்குள்ள இயற்கை அமைப்பும் அவனுக்குப் பெரிதும் உதவி புரிந்தது.

குவாவியர் சமஸ்தானத்தை ஒட்டிய பிரதேசங்கள்தான் மாண்பிலின் சாம்ராஜ்யம். அங்கெல்லாம் கண்ணுக்கெட்டிய தூரம் ஒரே காடுகள்தான். குட்டை குட்டையான முட்கள் நிறைந்த மரம் அடர்ந்த காடுகள். இந்தக் காட்டுக்குள் புலி, சிறுத்தை, சிங்கம் போன்ற கொடிய மிருகங்கள் வேறு வகைத்தன. 8000 பேர் ரஜபுத்திரர்களின் தாக்கீர் கோட்டைகள். அங்கு வாழ்ந்து வந்த ஜமீன்தார்களில் பகலில் ஜமீன்தார்களாகக் காட்சி யளித்து இரவில் கொள்ளைக் கூட்டத்தினராக மாறுகிறவர்களும் இருந்தனர்.

இப்படிப்பட்ட ஜமீன்தார்கள் திருக்கூட்டம் மாண்பிக்குக்கு உதவி புரிந்தது. மாண்பில்கோ ஜமீன்தாராக வாழாமல் உண்மையாகவே கொள்ளைக்காரனாக வாழ்ந்து வந்தான். அவன் வசித்து வந்த கிராமத்தைச் சுற்றிச் சுமார் ஆயிரத்து ஐந்தாறு மைல் சுற்றளவில் மாண்பிலின் கொடி உயரப் பறந்து கொண்டிருந்தது.

மாண்பிலின் கொள்ளைக் கூட்டம் பணம் படைபத்த பிரபுக்களின் வீட்டில் உள்ளவர்களைப் பிடித்துக் கொண்டு வந்து விரும்பிறகு அவர்களுக்குக் கடிதம் போகும்.



# ஹா! ஆபரணப் பரிசுடன் பிஞ்சு



என் இதயத்தைக் கூட  
மிக்க குதூகலத்துடன்  
அளிப்பேன் ஆனும்...

பிரேட்டியே என் பிஞ்சு குழந்தை மட்டும் கொடுக்க முடியாது.

ஒரு சிறுவன் தான் மனிதனாகும் முன் தனக்கு வேண்டியவை, பல்வேறு பற்கள் வேண்டுமென்பதை உணர்வேண்டும் என்பது உணர்வு தெரிந்தது தான் பிஞ்சு மிகவும் வேண்டியவானது. அதுவுமன்றி அது எரிபும்பு, கொப்பளிக்கும்படிவும், சினப் பும்புவும் கொல்லாமல் ஒவ்வொரு பின்னாலும் பல் விளக்கங்கள் வராமல் தடுத்து கத்தம் செய்கிறது. மேலும் கத்தாமல் கவிருகிறான் கூடிய பிஞ்சு என் வாயை தன்ருக இளிக்கச் செய்கிறது.

மக்கள் அதிகமான பிஞ்சுகளை உபயோகிப்பதை ஏதாவதற்கு சீர அளவுகள் அதனுடன் ஒரு பரிசுடன் சங்கடப்படுவது மிகவும் அரிதாய் மாடுவனது அதே சமயத்தில் சிறு பரிசுடன் ஆலோசனை உண்மையாகவே மிகச் சிறந்தது.

தான் முன் கூறியது போல் பிரேட்டியே என் இதயத்தை அளிப்பேன். ஆனால் உனக்கு ஆகாய விமானமே அல்லது நவீகமே சிறு பரிசாகக் கிடைத்தால் என்று இடுப்பில் பட்டிகையினால் அல்லது சாவிச் சங்கிலி மீண்டும் மட்டும் கொள்வதற்கு அளிக்க வேண்டும். அதுவும் உங்கள் தாய் முதலி மேலே தளக்கென்று மடுத்துக் கொள்ளா மலிருத்தாய்தான்.

இவ்வசம். ஒவ்வொரு 'பிஞ்சு' பெட்டியிலும் ஒரு "எவர் பிரைட் சார்ம்" அடக்கம் செய்யப்பட்டுள்ளது.

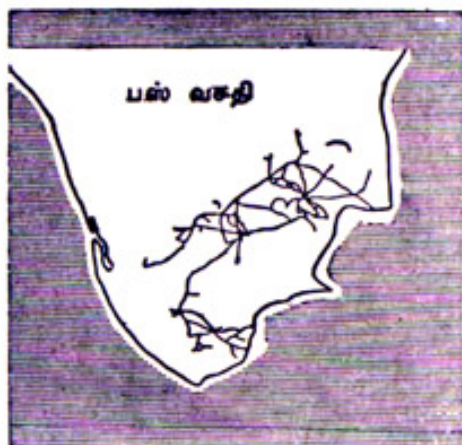
**'ஸிபா' வின் விசேஷ குணம் பொருந்தியுள்ள பற்பசை**



சதரன் ரோட்வேஸ் லிட்.

கால அட்டவணைப்படி  
இயங்கும்  
பஸ்

(டி. வி. எஸ். ஸ்தாபனம்)



இந்தியாவிலேயே  
தலைசிறந்து  
பணியாற்றி விளங்கும்  
“கால அட்டவணை”

லாரி

எமது ஒன்றே

★

வருடந்தோறும்  
1½ கோடி மைல்கள்  
குறிப்பிட்ட நேரத்தில்  
செல்வது எமது சிறப்பு

சதரன் ரோட்வேஸ்

லிமிடெட்

(ரஸ்தா போக்குவரத்து எமது பணி)

மதுரை



“நாய்கள் இந்த மனிதரைப் பிடித்து வைத்திருக்கிறோம். இந்தத் தேதிக்குள் ஒரு வட்சம் ரூபாயுடன் இந்த இடத்தில் சந்திதால் பணத்தைப் பெற்றுக் கொண்டு தங்கள் மனிதரைத் தங்களிடம் ஒப்படைத்து விடுவோம். இல்லையெல் நாய்கள் பிடித்து வைத்திருக்கும் மனிதனைக் கொன்று அவன் உயிரற்ற உடலை உங்களுக்கு அனுப்பி வைப்போம்” என்று அந்தக் கடிதத்தில் எழுதியிருக்கும்.

கடிதப்படி பணத்தைக் கொடுத்துவிட்டுத் தங்கள் மனிதனை மீட்டுக் கொண்டு செல்லுவார்கள். அப்படி அவர்கள் மீட்டுக் கொண்டு செல்லா விட்டால் நாய்கள் பிடித்து வைத்த மனிதனைச் சித்திரவதை செய்து அவன் மூலமாக உளவு தெரிந்து கொண்டு கொள்ளை யடிக்சச் சென்று விடுவான்.

போலீஸ் உடையில் சென்று ஐமீன் தார்களின் கல்யாண விட்டைச் குறையிடுவார்கள். கிராமங்களுக்கு முன் கூட்டியே தெரிவித்து விட்டு அங்கு சென்று கொள்ளை யடிப்பார்கள். அப்படிக் கொள்ளை யடிக்கும்போது அந்த வட்டாரத்தில் உஷாராக யிருக்கும் போலீஸ் ஸ்டேஷன்கள் குறையாடி விடுவார்கள். அங்குள்ள ஆயுதங்களை யெல்லாம் கைப்பற்றிக் கொண்டு போய் விடுவார்கள். தீவட்டிக் கொள்ளையிலிருந்து நவீன முறையில் அமெரிக்கச் சினிமாப் படங்களில் காட்டுப் நாகரிகக் கொள்ளை வரையில் அவர்கள் பல முறைகளைக் கையாண்டு கொள்ளையடித்து வந்தனர்.

**மாண்புமிகு கொள்ளைக் கூட்டத்தினர்**  
இவ்வாறு கற்பனை செய்து பார்க்க முடியாதபடி கொலையும் கொள்ளையும் அடித்து வந்தாலும் கிராமத்து மக்கள் அவன் மீது பக்தியையும் மரியாதையையும் வைத்து வந்தனர். அதைப் போலவே மாண்புமிகு கொள்ளைக் கூட்டத்தைச் சேர்ந்த ஒவ்வொருவரும் அவரிடம் அளவற்ற பக்தி கொண்டிருந்தனர்.

பஞ்சமா பாதகங்களை அஞ்சாமல் செய்து வந்த மாண்புமிகு புலவர் அருத்த மாட்டான். காலையில் எழுந்தவுடன் கடவுளை வணங்காமல் காரியம் செய்ய மாட்டான். தனக்கு உதவியாக இருந்தவர்களுக்கு வேண்டிய உதவிகளைச் செய்து அவர்களைக் காப்பாற்றுவான். அப்படி அவரிடம் உதவி பெற்று அவனுடைய பயல்கரக் கொலை கொள்ளைகளுக்கு உதவியாக இருக்கும்படி அங்குள்ளோரது சமூக வாழ்க்கையும் அமைந்திருந்தது.

வட இந்தியாவில் உள்ள வரதட்சணைக் கொடுமைவின் காலில் கட்டி அடிக்க முடியாது தமிழ்நாட்டில் உள்ள வரதட்சணைக் கொடுமை. வரதட்சணைக் கொடுமைதான் மாண்புமிகு போன்ற கொள்ளைக்காரனை வாழவைத்தது. நூற்றுக் கணக்கான மக்களைக் கொலை செய்யும்படி வைத்தது. பல கிராமங்களைக் கொள்ளை யடிக்ச வைத்தது. வட இந்திய கிராமங்களை வளர விடாமலே செய்தது என்று சொன்னாலும் மிகையாகாது.

பெண்ணைப் பெற்றவர்களுக்கெல்லாம் தர்மம் பிரபு மாண்புமிகுதான். மாண்புமிகுதான் “என் பெண்ணுக்குக் கல்யாணம் ஆகவேண்டுமே! வரதட்சணைக்குப் பணம் இல்லை!” என்று முறையிட்டுக் கொண்டால் போதும். “எல்லா ஏற்பாடுகளையும் முடித்துக் கொள்ளுங்கள்,

பணத்தை நான் கொடுத்து விடுகிறேன்” என்று சொல்லி உதவி புரிவான்.

இவ்வாறு அவன் உதவியைப் பெற்றவர்கள் எத்தனை எத்தனையோ பேர். அவர்கள் எல்லாம் அவனைப் போலீசுக்குக் காட்டிக் கொடுக்காமல் காப்பாற்றி வந்தனர். அதாவது வரதட்சணைக் கொடுமை மாண்புமிகு போன்ற கொள்ளைக் காரனை வளர்த்துப் பாதுகாத்து வந்தது.

இதனால் கொள்ளைக்காரன் மாண்புமிகு கிராம மக்களால், தர்மம் பிரபு என்றும், கடவுள் பக்தன் என்றும், புகழ்பெற்ற தலைவன் என்றும் போற்றிப் புகழப்பட்டான்.

அவன் எல்லாருக்கு இருந்த ஐந்து ராஜ்ய சர்க்கார்கள் “மாண்புமிகு” பிடித்துக் கொடுப்பவர்களுக்குப் பரிசையாவிரம் ரூபாய் பரிசு வழங்கப்படும்” என்று பறையறைத்தும் பலன் இல்லாமல் போய் விட்டது.

எத்தனையோ போலீஸ் கட்டுக் காவலையும் கட்டி, எல்லாச் கண்ணிலும் மண்ணைத் தூவி விட்டு மாயாஜாலம் புரிக்து வந்தான் மாண்புமிகு. கிராமங்களில் நடக்கும் கல்யாணங்களில் பரிநங்கமாவே கலந்து கொள்வான். பொதுத் தேர்தல்களில் தன்னுடைய ஆணை ஆதரிக்கும் படி வேண்டுகோள் விடுவான். அவன் தேர்த் தேடுத்த ஆணை முறையடித்து வேறு யாராவது வெற்றி பெற்று விட்டால், வெற்றி பெற்றவர் உயிருடன் நடமாட முடியாது.

இப்படி மாண்புமிகு தனக்காட்டு ராஜாவாக, சீவாதிக்காரியாக இருந்து வந்தான்.

காலம் மாறியது.

\*\*\*

**ஆயிரத்துத் தொன்னாயிரத்து** நாற்பத்திரண்டாம் ஆண்டு மாண்புமிகு தன்னுடைய தலைகரை சம்பல் நதி தீரத்தை ஒட்டியுள்ள வேடுகுரு காட்டுக்கு மாற்றி விட்டான். தன் தலைகரை மாற்றிக் கொண்டாலும் கிராமத்துக்கு அருகில்தான் இருந்து வந்தான்.

இந்தச் சமயத்தில் துல்பிராயின் ஆட்கள் மாண்புமிகு விட்டை இடித்து அதில் உள்ள கற்களைக் கொண்டு முந்தைய கஜத்துக்கு அப்பால் வேறு ஒரு வீடு கட்ட ஆரம்பித்தார்கள். எத்தனையோ கட்டுக்காவலோடுதான் கட்டினார்கள். நிறைவேற்று மாண்புமிகு அங்கே தேவர்திருத்தர். துல்பிராயின் ஆட்களைக் கொன்று குவித்தான். துல்பிராயின் வீடுகளைக் கொளுத்தித் தரைமட்டமாக்கினான்.

சமீப காலத்தில் உத்தரப் பிரதேசத்து போலீஸ் மாண்புமிகு விட்டைப் பிடிக்க முகாம் போட்டு விட்டது. அவர்கள் அந்த வீட்டின் அமைப்பைப் பார்த்துத் திகைத்து விட்டனர். பெரிய புத்த நிருணன் திட்டம் போட்டுக் கட்டியது போல அமைந்திருந்தது மாண்புமிகு வீடு.

கிராமத்தின் மத்தியில் உயரமான இடத்தில் வீடு கட்டப்பட்டிருந்தது. ஆயுதம் வைக்கும் அறைகள், பணம் படைத்தவர்களைக் கொண்டு வந்து அடைத்து வைக்கும் அறைகள், தன் சொற்படிக்கேட்காதவர்களைக் கொலை செய்யும் அறை, இவை எல்லாவற்றையும் விட வீட்டிலேயே பதுங்கிக் கொண்டு அந்தக் கிராமத்தில் எந்தப் பக்கத்தில் இருந்து யார் வந்தாலும் கடுவதற்கு வசதியான பல கள்ள வாசல்களுடன் கூடியதாக இருந்தது வீட்டின் அமைப்பு. அந்த வீட்டைப்



போலீஸார் பிடித்த போது வீட்டின் பெரும் பகுதி இடிக்கப்பட்டு இரண்டே இரண்டு அறைகள் மட்டும்தான் இருந்தன.

**அசகாய குரணு** கொள்ளைக்காரன் மாஸிங் சுமார் ஆயிரம் கொள்ளைகள் அடித்திருக்கிறான். கணக்கற்ற கொலைகளைச் செய்திருக்கிறான். அவன் கொட்டத்தை அடக்கி, அவனை யும் அவன் கூட்டத்தையும் ஒடுக்குவதற்காக உத்தரப்பிரதேசம், மத்திய பிரதேசம், மத்திய பாரதம், விரீதிய பிரதேசம், இமாலயப் பிரதேசம் ஆகிய ஐந்து ராஜ்யங்களும் சேர்ந்து ஒரு கூட்டுப் போலீஸ் படையை அமைத்தன.

சுதந்திரம் பெற்ற பின் மக்கள் நலனில் அக்கறை கொண்ட சர்க்கார் 1952-ல் இது போன்ற கூட்டுப் போலீஸ் படை ஒன்றை அமைத்து மூன்று ஆண்டுகள் மாஸிங்ஸின் கொள்ளைக் கூட்டத்தினருடன் விடாப் பிடியாகப் போராடினார்கள்.

போலீஸாரோடு கிராம மக்கள் ஒத்துழைக்க வில்லை. பணம் படைத்த ஹிந்தூக்கள் பலர் மாஸிங்குக்கு உதவியாக இருந்தனர். சர்க்கார் அதிகாரிகளும், மந்திரிகளில் சிலரும் கூட கொள்ளைக் கூட்டத்தினருக்கு உதவி புரிந்து வந்தார்களாம். இந்தத் தடைகளை யெல்லாம் மீறிப் போலீஸ் படை மாஸிங்ஸின் கொள்ளைக் கூட்டத்தை ஒழிக்கப் பாடுபட்டனர்.

சென்ற முப்பது ஆண்டுகளாக ஐந்து ராஜ்ய போலீஸாருக்கும் யுபிக்குக் கொடுத்துக் கொண்டு மாஸிங்ஸ் தன்னுடைய கொலையை யும் கொள்ளையையும் விடாமல் தொடர்ந்து நடத்திக் கொண்டதான் வந்தான்.

மாஸிங்கைப் பிடிப்பதற்குப் போலீஸார் எத்தனையோ வழிகளைக் கடைப்பிடித்தனர்.

**MDT** ன்ஸில் மிகுந்த தெய்வ பக்தி உள்ளவன். ஜாஸ்ஸிக்கு அருகில் உள்ள மலையில் புகழ் பெற்ற சிவஸ்தலம் ஒன்று இருக்கிறது. ஒவ்வொரு சிவராத்திரியின் போதும் மாஸிங்ஸ் அங்கு வருவதற்குத் தவறுவதில்லை. அங்கு வந்து சுவாமி தரிசனம் செய்து விட்டு பகவானுக்கு ஒரு பூஜை மணியையும் காணிக்கை செலுத்தி விட்டுப் போவான்.

இதைத் தெரிந்து கொண்ட போலீஸார் ஒரு சிவராத்திரியின் போது அந்த மலையைச் சூழ்ந்து கொண்டு காலை காத்தனர். மாஸிங்ஸ் அன்றைய தினம் வரவில்லை. போலீஸார் அவனை அங்கு வராமல் தடுத்து விட்டோம் என்று பெருமைப்பட்டனர்.

அந்தச் சமயத்தில்தான் போலீஸார் ஏமாற்றப்பட்டுப் போனார்கள் என்று சொய்தி வந்தது. மாஸிங்ஸ் வழக்கம்போலக் கோயிலுக்கு வந்து யானுக்கும் தெரியாமல் தன்னுடைய பூஜை மணியைப் பகவானுக்குக் காணிக்கையாக வைத்து விட்டுப் போயிருக்கிறான் என்று தெரிய வந்தது.

இவ்வாறு எத்தனையோ எத்தனையோ சாகஸங்கள் அவன் புரிந்திருக்கிறான். அவன் வசித்து வந்த சுமார் ஆயிரத்து ஐந்து மைல் சுற்றளவு பூமி மனித நடமாட்டமில்லாத வெறும் பாழுவெளியாகி இருக்கிறது.

மாஸிங்கைப் போலவே வட இந்தியாவில் இன்னும் பல கொள்ளைக் கூட்டங்கள் இருக்கின்றன. உலகத்தில் இது போன்ற கொள்ளையும் கொலையும் நடைபெற்று வரும் இடம்

இப்பொழுது வடஇந்தியாதான் என்று மிகுந்த வருத்தத்துடன் சொல்ல வேண்டி யிருக்கிறது.

\* \* \*

**தேவியிங்** என்ற கொள்ளைக்காரன் தலைமையில் ஒரு தீவட்டிக் கொள்ளைக் கூட்டம் நடமாடிக் கொண்டிருந்தது. அவன் தன் மகனுக்குச் சமீப காலத்தில் வெகு ஆடம்பரமாகக் கல்யாணம் செய்தான். கலியாணச் செலவுக்கு இரண்டு கிராமங்களைக் கொள்ளையடித்தான். ஏராளமான பேரைக் கொலை செய்தான். தன் மகனுக்கு ஸ்ரீதனமாக சுமார் என்பதிலுயிரம் ரூபாய் மதிப்புள்ள பொன், பொருள், ரூபாய் எல்லாமாகக் கொடுத்தான்.

மகளின் திருமணத்துக்குப்பின் தேவியிங் தன்னுடைய இரண்டாவது மகன் மூர்தி சிங்குக்கு லாமாரா என்ற ஊரில் தாகூர் சாகிப்பிர் மகளைத் திருமணம் செய்து வைத்தான். இதற்காக இருபது பணக்காரக் குடும்பத்தின் வீடுகளைக் கொள்ளை யடித்தான்.

மாஸிங் தேவியிங் கூட்டத்தைப் போல இன்னும் பல கொள்ளைக் கூட்டங்கள் வட இந்தியாவில் இருந்து வருகின்றன. அவர்களைப் பற்றிய விவரங்களை வெளியிடுவதற்கு பெப்ர சர்க்கார் தமது கஜெட்டில் ஒரு பக்கத்தை ஒதுக்கத்தான் வேண்டி யிருக்கிறது!

இந்த நிலைமை வெகு விரைவில் மாறியிடும். அதற்கு வேண்டிய ஏற்பாடுகளைச் சர்க்கார் செய்து வருகின்றனர்.

மயிரீக்கூச்செருக்கும் இச் சம்பவங்களை ஆக்ராவைச் சேர்ந்த ஒருவர் மிகுந்த உணர்ச்சி யுடன் எனக்குச் சொன்னார். ரூப் நகரில் சட்டஜி நதிக்கரையில் அமர்ந்து ஆக்ராவாசி சொன்ன இந்த நம்ப முடியாத கொள்ளைக் கூட்டத்தினரின் கதைகளைக் கேட்டதும் எனக்கு ரத்தமே உறைந்து விடும்போலிருந்தது.

இன்றும் கொள்ளைக் கூட்டத்தினர் கூட்டம் கூட்டமாக வசித்து வருகிறார்கள் என்றும் அவர்களைப் பற்றி எல்லாம் சொல்லுவதற்கு இப்பொழுது நேரமில்லை என்றும் சொல்லி என்ஸிட்மிருந்து விடைபெற்றுக் கொண்டார்.

\* \* \*

**MDT** ன்ஸில்கும் அவன் குடும்பத்தினரும், கூட்டத்தினருமாக முப்பது வருஷங்கள் புரிந்து வந்த கொட்டத்தைச் சென்ற ஆகஸ்டு மாதம் சுதந்திர சர்க்கார் அடக்கி விட்டனர். மாஸிங்ஸின் குடும்பத்தினர் எல்லாரையுமே சுட்டுக் கொன்று விட்டனர். தேசம் சுதந்திரம் பெற்ற பலனில் பெரியபலன் வட இந்தியாவில் மாஸிங் போன்ற கொள்ளைக்காரர்களை ஒழித்ததுதான். மாஸிங் போன்ற கொள்ளைக் கூட்டத்தினரை ஒழிப்பதற்கு நமது தேன் இந்திய போலீஸ் அதிகாரிகள் மிகுந்த உதவி செய்திருக்கிறார்கள் என்பதைக் கேட்டுத் தேன் இந்தியர்கள் பெருமைப்படலாம்.

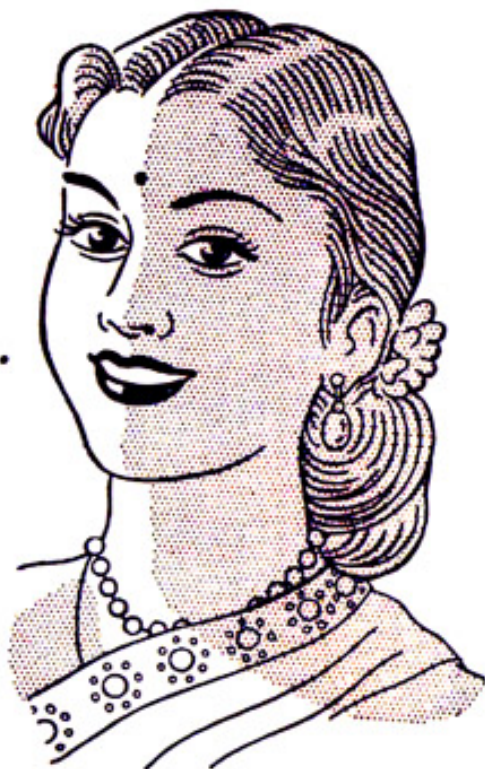
இது போன்ற கொள்ளைக் கூட்டத்தினர் வளராமல் இருப்பதற்காகச் சர்க்கார் தருந்த ஏற்பாடுகள் செய்து வருகின்றனர். காடுகளை அறித்து வருகின்றனர்.

இவ்வாறு பயங்கரக் காட்டை அறித்து நிலம் திருத்தும் இடங்களையும் பஞ்சாபின் புதிய தலைநகரான புகழ்பெற்ற சண்டிகர் நகரையும் காண்போம், வாருங்கள். (தொடரும்)



# வீட்டுத்தலைவி தேர்ந்தெடுப்பது...

தேர்த்தியான பண்  
டங்கள் குறைந்த விலை  
களில், அதனால்  
தான் எப்பொழுதும்  
'ஸாதே' தயாரிப்பு  
களையே அவள்  
விரும்புகிறாள். 'ஸாதே'  
தயாரிப்புகள் நவீனத்  
தொழிற்சாலையில்  
தாமதமான பொருள்களைத்  
கொண்டு செய்யப்  
படுகின்றன.



**ஸாதே**  
பிஸ்கட்டுகளும்  
கோகோவும்  
சாக்கலேட்டுகளும்



#EROS' No 49, TAM

# சிவன் கீர்த்தனைகள்

ஸ்வர அமைப்பு: ரிசம்மாங்குடி சீனிவாச ஐயர்

கீர்த்தனம் 11

ராகம்: குந்தளவராளி

ஆதி தாளம்

பல்லவி

விவாய நமவென்று இடையருச்

சித்தனை செய்வோமே ஸதா

(விவாய)

அனுபல்லவி

அபாயம் ஒரு நாளுமில்லை மதமனம்

அடங்கச் சேரவாரிச் உலகே

(விவாய)

சரணம்

அலை போலும் ஓயாப் பிறவி மாறி மாறி

வரும் துன்பக்கடல் நின்று கரை ஏறலாம்

உலகநாதன் நம்மையான எங்கும் நிறைத்

திருக்க மறந்து துயருழலாம் ஸதா

(விவாய)

குந்தளவராளி ராகம் 29-வது மேளமாகிற ஹரிகாம்போதியில் பிறந்தது. உபாங்கராகம். சுத்தமத்யமம், பஞ்சம், சதுஸ்ருதிதையதம், கைசிகிரிஷாதம்.

ஆரோஹணம்: ஸ ம ப நி த ஸ்

அவரோஹணம்: ஸ் நி த ப ம ஸ

பல்லவி

—1 களை

1 ஸா மா ; மா பா பா ம ப ஸ் நி சி வா ய ந ம வெ - - -	தா ; ; தா ன்று இ	தா நீ தா ; டைய ருச்
தா ஸா ஸ் நி நீ நி நி த ப ப நி த ப சிந் - த - னை செய் - - வோ - - -	மா ; ; ; மே	; மா மா ஸா ஸ தா -
2 ஸா மா ; மா பா பா ம ப ஸ் நி சி வா ய ந ம வெ - - -	தா ; ; தா ன்று இ	நீ தா நீ ; டைய ருச்
ம த ஸா ஸ் நி நீ நி நி த ப ப நி த ப சிந் - - த - னை செய் - - வோ - - -	மா ; ; ; மே	; ஸா மா , ப ஸ தா -
3 தநி த ப மா , மா பா பா ம ப ஸ் நி சி - - - வா ய ந ம வெ - - -	தா ; ; மா ன்று இ	மா நீ நி த தா டைய ரு - - -
ஸா : ஸ் நி நீ நி நி த ப ப நி த ப சிந் த - னை செய் - - - வோ - - -	மா ; ; ; மே	; ஸா ப தா ப ஸ - தா -
4 தநி த ப மா , மா பா பா ம ப ஸ் நி சி - - - வா ய ந ம வெ - - -	தா ; ; ; ன்று -	; ; ; ;

அனுபல்லவி

1 மா மா நீ தா அ பா - யம்	ஸ் ஸா ஸா , மா ஒ ரு கா ரு	ஸா ; நீ ; மி ல்லை	தா , ப நி த த ப - - - - -
2 மா மா நீ தா அ பா - யம்	ஸ் ஸா த ஸா மா ஒ ரு கா - ரு	ஸா ; நீ தா மி ல்லை ம	ஸா நீ தா ; த ம னம்



மா நீ தா தா ஸ் ஸ் நி நி த தா	ஸ் ; ; ஸ் நி	நீ நி த ஸ் நி த ப
அ ட ன் க ச் சே - ர - வா - -	ரீர் உ -	ல லீ ச் - - -
த நி த ப மா , மா பா பா ம ப ஸ் நி	தா ; ; ;	; ; ; ;
லி - - - வா ய ந ம வெ - - -	ன்று	

### சரணம்

1 ப பா மா , மா பா பா , ம மா	தா , மா த ஸ்	ஸ்நிரீ , த தா ;
அ லி போ லும் ஓ யா ப் பி ர	வி மா - நி	மா - - - நி
த நீ த பா , பா ப தா ப மா , மா	ம பா தா நி த ப	மா ; ; ;
வ ரு ம் து ன் - பக் க ட ல் நி ன் - று	க ரை ஏ - ற -	லாம்
2 நி தா ப ம மா , மா ம ப ம ம ஸ ம மா	தா த ம தா ஸா	ஸ்நிரீ , த தா ;
அ லி போ - - லும் ஓ - யா - - ப் பி ர	வி மா - - - நி	மா - - - நி
த நீ த ஸ்நிரீ த பா ப தா ப நி தா ப மா	ம பா த நி தா , நி த ப	மா ; ; ;
வ ரு ம் து ன் - - பக் க ட ல் நி ன் - - - று	க ரை ஏ - - - ற -	லாம்
1 மா நீ தா ஸ் ; ஸ் ஸ் மா	ஸ் ; ஸ் தா	ஸ் நீ தா நீ
உ ல க நா தன் நம் மை -	யா ள எ	ன் - கு ம் நிறை
2 மா நீ தா ஸ் ; ஸ் தா ஸ் ம்	ம் ஸ் ஸ் தா	ஸ் நீ தா நீ
உ ல க நா தன் நம் மை -	யா - ள எ	ன் - கு ம் நிறைந்
1 பா தா மா மா பா பா மா தா	த ப ஸ் நி நி த த ப	மா ; தா நீ
தி கு ங் க ம ற் னு து ய	கு - ழ - லா - - -	மல் நிறைந்
2 த ப நி த த ம மா பா ப ம மா தா	த ப ஸ் நி நி த த ப	மா ஸா மா , ப
தி - கு - ங் க - ம ற் னு - து ய	கு - ழ - லா - - -	மல் ஸ தா -
த நி த ப மா , மா பா பா ம ப ஸ் நி	தா ; ; ;	; ; ; ;
லி - - - வா ய ந ம வெ - - -	ன்று - - -	- - - -

# டி.எஸ்.ஆர்

சத்தவதி & அரைக்கீரை விதைத் தைலங்கள்

கூந்தல் பாதுகாப்பு,  
குளிர்ச்சி, நறுமணம்  
இவற்றை அளிக்கிறது



**T.S.R & Co., PERFUMERS, KUMBAKONAM.S.I.**

சென்னை நகருக்கு டி.எஸ்.ஆர். டீலர்கள் : கார்த்திக் ஏஜன்ஸி, 18, ராயப்பேட்டை தைரோடு ிகேஸ்ஸத்தாச், பாலக்காடு, வேலூருக்கு சென் ஏஜன்ஸி : B. பாஸ்பட்டரி, (கிறித்தம் 1932), வைகையா தெரு. கோயமுத்தூர்

# ப்ளிட் டை உபயோகித்து உங்கள் இடம்பூத்துப் பாதுகாடுங்கள்!



வீட்டிலுள்ள பூச்சிகள் அனைத்தையும்  
கொல்லுகிறது....ஒரு சில பூச்சிகளைத்  
தான் கொல்லும் என்றில்லை

பூணப் பிரயோஜனத்தை உபயோகித்த விஞ்ஞான  
மூலதனப்படி ப்ளி்ட்டுக் ஆறு சதவிசை பூச்சி  
களைக் கொக்கும் மருத்துவன ரோகப்பட்டுள்ளன.  
வீட்டிலுள்ள பூச்சிகள் இவற்றுடைய சாவுக்கும்  
தாமதமில்லாத தப்பிவை முடியாது!

**2** நீங்கள் செவ்வறிக்கும் ஒவ்வொரு  
அணுவுக்கும் அதிகமான பூச்சி  
களைக் கொல்லுகிறது

ப்ளிட் தெளிப்பபட்ட பரவும் பண்பாடுகளுக்கு  
பூச்சிகளைக் கொல்லுபதற்குப் பின்புறத்தே. சிலை  
ப்ளிட் உபயோகித்த பிறகு உங்கள் பாதுகாத்து  
கொண்டே போகிறது. உங்கள் மூக்குமூப்பத்தின்  
தேர் எந்ததம் ப்ளிட் கொண்டு வரப்பாடுக்கும்.



மனோரியா, டைபாயிட், காரா முதலிய பல வியாதி  
களைக் கொண்டுவரும் பூச்சிகளை இது கொல்லுகிறது

ப்ளிட் தனிப்பட்ட ஒரு ஒரு பூச்சியைக் கொக்கும் மருத்துவன. ஆனால்  
பதன பூச்சிகளைக் கொக்கும் மருத்துவன ஒரு மூலச்செய்தகவராகும்.  
இதிலுள்ள மருத்துவன ஒன்றிரண்டு மூலத்த மந்ததையும் மிகவும்  
சத்தியுள்ளதாகச் செய்துகொள்ள உதவுகின்றன. இவ்வியாதி ஒத்த  
மயமான செய்தகவரையே ப்ளிட் கொக்கும் மருத்துவன பூச்சியைக்  
கொக்கும் மருத்துவனையே மிகவும் சத்தியுள்ளதாகவும், சிலை மான  
தையும் விளக்குகிறது.

ப்ளிட் மருத்துவன வீட்டில் வந்தபிறகுப் பிராணிகளுக்கும் தீக்கு  
விளைகிறது. இவ்வொரு யன் வந்தபிறகு—இதன்மூலம் பனதுள்ள  
தெய்தகவர அறிப உங்களுக்கு ஆரம்பியாவிடுகிறது.

சிவப்பு, வெள்ளை, நீல நிறமும் கொண்ட  
டினனில் கிடைக்கும்

ஸ்பான்டர்-ஸ்கூவும் ஆயில் கம்பெனி (கம்பெனி அக்கத்தினைக்கெனிக்  
பொதுப்பு வந்தபிறகுப்பட்டு)



# சொல்வம் செயலும்



கோதண்ட ராமன்

விளக்குகளை ஏற்றிக் கொண்டிருந்த கசிலா 'ஜல் ஜல்' என்ற சதங்கை ஒலிகேட்டு வெளியே வந்தாள். வீட்டு வாசலில் வண்டி வந்து நின்றிருந்தது. வண்டியிலிருந்து தோல் பெட்டியுடன் இறங்கிய வணிகப் பார்த்ததும், "நீங்களா?" என்று அவன் மனம் ஒரு கேள்வியைக் கேட்டது. உடனே உள்ளுக்கு ஒடினான். "அப்பா, அப்பா... 'அவர்' வந்திருக்கிறார்" என்று சொல்லிக் கொண்டே அவன் தந்தையின் முன் போய் நின்றான்.

அதற்குள், "நமஸ்காரம், மாமா!" என்று சொல்லிக் கொண்டே உள்ளே வந்து விட்டான் அவன்.

"வா, அப்பா!" என்று வரவேற்று ஊர் நலங்களைப் பற்றி யெல்லாம் விசாரிக்க லானார் அவர்.

கசிலா பிரசவத்துக்காகப் பிறந்தகம் வந்து ஆறு மாதங்கள் ஆகின்றன என்பது தெரிந்தே அவளது கைக் குழந்தைக்காக அவள் ஒரு பெட்டி, லெதுலாய்டு பொம்மைகள் வாங்கி வந்திருந்தாள். அவற்றை ஒரு சிறிய கடைபோல் அவர்கள் முன்றை பரப்பினர். கசிலாவின் தம்பிக்கு வாங்கி வந்திருந்த பிஸ்கட் போட்டலத்தைப் பிரித்து அவனிடம் கொடுத்தாள். கொண்டு வந்த பழங்களை எடுத்து, கசிலாவிடம் நீட்டினான். அவை யெல்லாம் விண் செல்வுகள் என்று கசிலாவின் தந்தை வகுத்தப் பட்டுக் கொண்டார். அவர் பேச்சைப் பற்றி அவன் கவலைப்படவில்லை, கசிலாவின் குழந்தையை எடுத்துக் கொஞ்ச ஆரம்பித்து விட்டான் அவன்.

சிறிது நேரம் சென்றது. அவன் எழுந்து மாடிக்குப் போனான். அங்கே கசிலா நிலாவைப் பார்த்துக் கொண்டு நின்றிருந்தாள்.

"நிலா அழகா? உன் முகம் அழகா?" என்று ஆராய்ச்சியா? சந்தேகமில்லாமல் உன் முகம்தான் அழகு!" என்றான் அவன்.

திடுக்கிட்டுத் திரும்பினான் கசிலா. சிறிது தூரத்தில் அவன் நிற்பதைக் கண்டான்.

"மரியாதையாகப் பேசுங்கள். நான் பழைய கசிலா இல்லை. இன்னொருவரின் உரிமை" என்று கூறி வெடுக்கென்று முகத்தைத் திருப்பிக் கொண்டான்.

"தெரியும்!" என்றான் அவன்.

"அப்படியானால் என் முன்னால் நீங்கள் எதற்கு வந்தீர்கள்?"

"சொன்ன சொல் தவறக் கூடாது" என்பதற்காகத்தான். உன் கல்யாணத்துக்கு வந்திருந்தால் நான் சொன்ன சொல் தவறியவனாக ஆகி விட்டிருக்க மாட்டேனா?"

"அப்படி யாருக்கு, என்ன வாக்குக் கொடுத்து விட்டீர்கள்?"

"உனக்குத்தான்! நான் முன் தடவை வந்து, ஊருக்குத் திரும்பிய போது கடைசியாக உன்னிடம் என்ன சொல்லி விட்டுப் போனேன்? யோசித்துப் பார்!"

அவன் ஏதோ பேச வாய் திறந்தான். கீழேயிருந்து, "கோடகவரா!" என்று குரல் வந்தது. கசிலாவின் தந்தை அவனை அழைத்தார்: அவன் இறங்கிப் போனான்.

சந்திரனைப் பார்த்தபடி சிந்தனையில் ஆழ்ந்த கசிலாவின் நெஞ்சில் மூன்று வருடங்களுக்கு முன் நடந்த நிகழ்ச்சிகள் நடனமாடத் தொடங்கின.



தன்பர் ஒரு தன்மை  
செய்தியைச் சொல்  
கிறது. அடிக்கடி  
பெரிசும் உட்கொள்  
வதால், அவர்  
ஆஸ்த்மா உபாதை  
யால் தற்  
பொழுது  
பிடிப்ப  
தில்லை.



# EPHRILIME

## எப்ரிலைம்



நீண்ட நாள்பட்டதும், மிக்க  
உபாதை தாக்கடியதுமான  
மார்ச்சனி, ஆஸ்த்மா  
முதலிய நோய்களுக்கு ஓர்  
சிறந்த ஹானியற்ற மருந்து.

யூனியன் டிரக் கம்பெனி, லிட்.

மதராஸ் டிப்போ :

2, ஜோன்ஸ்லேன் : மதராஸ்-1

# உலக மார்க் அசல் ஷண்முகம் பட்டணம் பொடி



100  
வருடங்  
களுக்கு  
மேலாக  
பிரக்யாதி  
பெற்றது

MA

**ORIGINAL SHUNMUGAM  
SNUFF (ESTD-1839) CO.  
POST BOX 140 MADRAS-1**

விளக்கு வைக்கச் சிறிது நேரம் இருந்  
தது. கசிலா வாசலில் தண்ணீர் தெளித்  
துக் கோலம் போட்டுக் கொண்டிருந்தான்.  
அவன் கருநாகச் சடை தரையைத் தொட்  
டும் தொடாமதும் தரையின் சீதோஷ்ண  
நிலையைப் பரிசோதித்துக் கொண்டிருந்தது.

"இதுதானே சீனிவாசன் வீடு?" என்ற  
குரல் கேட்டு நீமிர்ந்தான் கசிலா. எதிரே  
ஒரு வாரிபன் நின்று கொண்டிருந்தான்.  
அவன் கண்கள் தரையை நோக்கின; கன்  
னங்கள் சிவந்தன. கோலத்தை அப்படியே  
அரைகுறையாக விட்டு விட்டு அடுக்களைக்  
குன் வேகமாக ஓடினான்.

வாரிபனும் அந்த அழகியைப் பின்  
தொடர்ந்து உள்ளே போனான். கசிலாவின்  
தந்தை, அவனை வரவேற்று உபசரித்தார்.

இரவு சாப்பிடும் போது கசிலாவின்  
தாயார் பரிமாறிக் கொண்டிருந்தான்.  
அங்கு ஏதோ வேலையாக வந்த கசிலாவைப்  
பார்த்து, "கசிலா! தண்ணீர் கொண்டு  
வாயேன்!" என்றான் கோடகவரன்.  
அவன் அவனைத் திரும்பிக்கூடப் பாரக்  
காமல் ஓடி விட்டான்.

"அதிகாரம் பார், அதிகாரம்! கசிலா  
வா! என்ன துணிச்சல்?" என்று எண்ணி  
னான். சாப்பாடு முடிந்த பிறகு, "என்  
னம்மா, அவன் யார்? வேற்று மனிதனு?  
மாமாதானே! தண்ணீர் கேட்டால் ஓடி  
வந்து விட்டாயே!" என்று தந்தை  
சொன்ன போது அவளுக்கு மேலும்  
கோபமும் வெட்கமும் அதிகரித்தன.

மறு நாள் எல்லாரும் அந்த ஊரில்  
நடந்த விழாவுக்குப் புறப்பட்டுப் போனா  
கள். அந்த விழாவுக்குத்தான் அவன்  
அழைக்கப்பட்டிருந்தான். அந்த ஊருக்கு  
அப்பொழுதுதான் முதல் முறையாக  
அவன் வந்திருந்தான்.

விழாவில் கோடகவரனின் பணம் வேக  
மாகக் கரைந்தது. சீனிவாசன்கூட அதிகப்  
படி செலவு செய்வதாகச் சொன்னார்.  
இயற்கையிலேயே வின் செலவு செய்ய  
விரும்பாதவன் கோடகவரன். ஆனால்  
அந்த அழகியின் முன்னால் தன் கஞ்சத்  
தனத்தைக் காட்டிக் கொள்ளலாமா?  
அவளும் அவன் தாராள மனத்தை மனத்  
தாலேயே போற்றினான்.

அன்று மாலை கசிலாவின் தம்பியை மடி  
மிது உட்கார வைத்துக் கொண்டு, அவ  
னுக்குக் கதை சொல்ல ஆரம்பித்தான்.  
பாலர் பருதிக்குக் காதல் கதை எழுதுவது  
போல், எட்டாம் எட்டவர்ட் முடி துறந்த  
கதையை சொல்ல வேண்டும்? சிறுவ  
னுக்குக் கதை புரியவில்லை.

"போ, மாமா! உனக்குக் கதை சொல்  
லவே தெரியவில்லை. அக்கா சொல்லுவானே  
ராஜாக்கதை! அதைப் போலச் சொல்ல



ஊம்!" என்று சொல்லிவிட்டு அங்கிருந்து ஓட முயன்றான் சிறுவன்.

"ஓ! உன் அக்காவுக்கு ராஜா கதை கூடச் சொல்லத் தெரியுமா?" என்றான் கோமகவரன்.

"நல்ல கதை சொல்லுகிறார்களா, மாமா!" என்று தம்பியைப் பிடித்து முதுகில் தட்டினான் கசிலா. தான் சொன்னதை யெல்லாம் கசிலா மறைவாக இருந்து கேட்டுக் கொண்டிருந்தான் என்பதை அறிந்ததும் கோமகவரனுக்கு உடல் புளகித்தது. 'அவன், கேட்க வேண்டும்' என்ற திருட்டு எண்ணத்தினால்தானே அவன் அந்தக் கதையைச் சொன்னான்?

"கதை எப்படி? நன்றாயிருக்கிறதா?"

"'நன்றாயிருக்கிறது' என்று மாமா விடம் சொல்லுடா."

"ஏன், நீயே சொல்லக் கூடாதோ?"

கேள்விக்கு அவன் பதில் சொல்லவில்லை; அவனை நோக்கினான். அவனும் நோக்கினான். அவர்கள் ஒருவரை ஒருவர் பார்த்துக் கொண்ட விதத்தைப் பார்த்துச் சிறுவன் விஷயம் விளங்காமல் விழித்தான்!

இரண்டு பேரும் நிலைமையைப் புரிந்து கொண்டார்கள். அவன் ஓடி விட்டான்.

முதல் நாள் தம்பியின் துணையோடு பேசினவன் இரண்டாம் நாள் அவன் பேசப் பேசினான். மூன்றாம் நாள் அவனே வலியப் போய் பேசினான். நான்காம் நாள் நெடு நாள் பழகியவன் போல் இழைந்து போனான். ஆறாம் நாள் இருவரும் பிரிய நேர்ந்ததை நினைத்து மிக வருந்தினான்.

அவன் புறப்பட்ட பொழுது அவன் அழுதே விட்டான்: "போகத்தான் வேண்டுமா?" என்று துயரம் தொண்டையை அடைக்கக் கேட்டான்.

"கசிலா! போனதும் அப்பாவுக்கு விஷயத்தை எட்ட வைத்து....."

அவன் சொன்னதைக் கேட்டானே தவிர, வாய் திறக்கவில்லை.

"அடுத்த முறை இங்கு வரும்போது பெண் பாரக் மாப்பிள்ளைவாகத்தான் வருவேன், பாரேன்! நான் சொன்னால் சொன்னதுதான்!" என்று கூறினான் கோமகவரன்.

அவன் போவதற்கு விடை கேட்ட போது அவன் கடைசி வரை வாய் திறந்து, ஒன்றும் பதிலே சொல்ல வில்லை.

★

மெதுவாக நடந்து வந்து கசிலாவின் பக்கத்தில் நின்றான் கோமகவரன். "கசிலா! கணவர் எப்பொழுது வந்து உன்னை அழைத்துப் போகப் போகிறார்?" என்று கேட்டான். சிந்தனை உலகிவிருந்து விடுபட்ட கசிலா, ஏழாவது மாதம் வந்து

உற்ற நண்பன்



# ferrania

பெரானியா

போட்டோ சாமான்கள் மிகச் சிறந்தது—கலர், மற்றும் சாதா படங்களை—உயர் ரக முறையில் தத்ருபமாக எடுக்கும் பிலிம்களும், பிளேட்டுகளும் பேப்பர்களும் மற்றும் காமிராக்கள்.

## Elioflex 2



- 7.5 cm. F/8.3 கலர் கரெக்டெட்கோடெட் டிரீபிள் அனாஸ்டிக் மாடிக் லேன்ஸ் பொருத்தப்பட்டது.
- மோஷன்-டென்சென்சு லியா "ஸ்பெஷல்" காமிராவின் ஷட்டர்ஸ் பீடு செகண்டுக்கு 1/25 முதல் 1/200.
- ரிபளேக்ஸ் மிசர் டைப் மற்றும் ஸ்போர்ட்ஸ் வியூபைண்டர் கொண்டது.
- ஒரு கருள் பிலிமுடன் கு. 95தான்.

உள்ளே பிரைம் கோட்டோ உலகவிழை கிடைக்கும் டானிட், ரான்டைன், ஐபிஸ், மற்றும் ஆஸ்டர் காமிராக்களும் கிடைக்கும்

## AMA LIMITED

அமா லிமிடெட்  
பம்பாய்-1  
கனடா பிஷ், ஹாஸ்பி ரோடு  
இலவச பிரகாரத்திற்கு எழுதவும்

கல்கத்தா:  
11, கங்கமேன்ட் ரோடு  
மீட்  
புது டெல்லி:  
பாபா பிஷ், கங்குட் ரோடு  
மதராஸ்:  
159, மவுண்ட் ரோடு





இந்திய விமானப் போக்குவரத்துக் கார்ப்பரேஷன் இப்பொழுது தனின் வசதிகளுடன் கூடிய "ஸ்கைமாஸ்டர்" என்னும் புதுசு விமானத்தை உபயோகப்படுத்தி வருகிறது. முன் உபயோகத்தில் இருந்த டகோடா விமானத்தை விட வேகமாகப் பறக்கக்கூடியது. அதில் இம்மாத பஸ் விசேஷ கருவிகளையும் கொண்ட இத்தப் புதிய ஸ்கைமாஸ்டர் விமானத்தில் அனுப்ப்தோரு பேர் சேனகரியமாகப் பிரயாணம் செய்யலாம். இரவு விமானங்களில் தபால், சாமான்களுக்கு இடம் போக முப்பது பேர்கள் பிரயாணம் செய்வதற்கு வசதி இருக்கும் என்று அறிவிக்கும். ஸ்கைமாஸ்டர் விமானத்தை உபயோகிப்பதன் மூலம் இந்திய விமானப் போக்கு வரத்துக் கார்ப்பரேஷன் விமானப் பிரயாணிகளுக்கு மிகப் பெரிய வசதிகளைச் செய்து கொடுத்திருப்பதைப் பாராட்டுகிறோம்.

சென்ற மூன்றாம் தேதி சென்னையிலிருந்து முதன் முதலாகப் புறப்பட்ட 'ஸ்கைமாஸ்டர்' விமானத்தில் தென் இந்தியப் பத்திரிகைப் பிரதிநிதிகள் பிரயாணம் செய்து பார்த்தனர். அவர்களுள் 'கம்பி' பிரதிநிதியான திரு எம். நடராஜன் பிரயாணம் செய்தார்.

தன் கணவர் அழைத்துப் போகப் போவதாகச் சொன்னான்.

"நீங்கள் 'அடுத்த முறை இங்கு வரும் போது பெண் பார்க்க' மாப்பிள்ளையாகத் தான் வருவேன்!" என்றீர்களே! எனக்குக் கல்யாணமான பிறகு வந்து சிற்சிறீர்களே! இதுதான் நீங்கள் சொன்ன சொல் தவறாத லட்சணமோ?" என்று கேட்டான்.

"சுசீலா, நாள் சொன்ன சொல் தவற வில்லை!" என்றான் அவன்.

"தவறவில்லையா? இப்பொழுது எந்தப் பெண்ணைப் பார்க்க வந்திருக்கிறீர்கள்?"

"ஏன்? உங்கள் வீட்டில் வேறு பெண்ணே இல்லையா?"

"யார் இருக்கிறார்கள்?"

"உன் தங்கைதான்!"

"என்ன, ....அவளையா? ....அந்த ஊமைப் பெண்ணையா?"

"நீயே ஊமைப் பெண்" என்று கேலி செய்யும்போது மற்றவர்கள் ஏன் செய்ய மாட்டார்கள்?"

சுசீலா சிறிது நேரம் யோசித்தான்.

"நீங்கள் எங்கள் குடும்பத்துக்கு மாப் பிள்ளையாக வர விரும்பும் லட்சணம் இப் பொழுதல்லவா தெரிகிறது? என் தந்தை தன் இரண்டாம் மகளை மணம் செய்து கொள்பவருக்குக் கல்யாணச் செலவு, வரதட்சணை போக இருபதாயிரம் அவள் ஊமைப்போகப் பிறத்ததற்குத் தண்டம் தருவதாக, உறவினரிட மெல்லாம் சொல்லி யிருக்கிறார். பணத்தாசை உங்களை இங்கு இழுத்துக் கொண்டு வந்து நிறுத்தி யிருக்கிறது. அப்படித்தானே?"

"பணத் தாசையால் நான் இங்கு வரவில்லை. எங்கள் வீட்டில் இல்லாத பணமல்ல!" என்றான் கோடகவரன்.

"பின்னே எதற்காக வந்தீர்கள்?"

"உன் தகப்பனார் உன்னைத் தருவதாகத் தான் எழுதியிருந்தார். நான்தான் வேண்டாம் என்று எழுதினேன். காரணம் தெரியுமா? உன்னை மணந்து கொள்ள உலகத்தில் 'நான், நீ' என்று போட்டி போட்டுக் கொண்டு எத்தனையோ பேர் வருவார்கள். ஆனால் உன் ஊமைத் தங்கையை எத்தனை பணம் கொடுத்தாலும் மணந்து கொள்ள

யாரும் சம்மதிக்க மாட்டார்கள். அதனால் தான்....."

சுசீலாவுக்குத் தலை சுற்றியது. "நிஜமாகவா?" என்றான். கோடகவரனின் தியாகத்தைச் சிந்தித்த பொழுது அவருக்கு மேலே ஒன்றுமே பேரத் தோன்றவில்லை.

இதே சமயம் காலடியோசை கேட்டு இருவரும் திரும்பிப் பார்த்தனர். சுசீலாவின் தங்கை, ஊமைப் பெண்ணை லலிதா மாடி வாசற்படியருகில் நின்று கொண்டிருந்தாள்.

"சுசீலா, இதோ பார்! உனக்கும் உன் தங்கைக்கும் என்ன வித்தியாசம் இருக்கிறது? ஒரே முகம், ஒரே உருவம், ஒரே உயரம்; வயதில்தான் நான்கைந்து ஆண்டுகள் ஏற்றத் தாழ்வு! 'என் உள்ளத்தில் இருக்கும் உருவத்தை மறக்க முடியாது! நானும் வாழ்வேண்டுமே! உன் தங்கையை மணப்பதைத் தவிரச் சிறந்த யோசனை இல்லை. தினமும் இவளைப் பார்ப்பதின் மூலமாவது உன் உருவத்தைக் காண முடியுமல்லவா? அன்று உன்னைப் பிரிந்ததிலிருந்து, மூன்று வருஷங்களாக உன்னைக் காணாததுக்குத் தான் உன்னத்தின் துடிப்பு எனக் கல்லவா தெரியுமா?....."

சுசீலாவின் சேலைத் தலைப்பு அவள் கன்னத்தின் ஈரத்தை இழுத்துக் கொண்டது.

"லலிதா! நீ அதிர்ஷ்டக்காரியடி!" என்று தங்கையின் முதுகில் தட்டிக் கொடுத்தான். தன்னைக் காட்டிலும் தன் தங்கை அதிர்ஷ்டசாலி என்பதை நீனைக்கும் பொழுது மறிச்சியும் துயரமும் ஒநங்கே கலந்த ஒரு பெருமூச்சு அவள் உள்ளத்திலிருந்து வெளிவந்தது.



எல்லோருக்கும் தெரியும் -

ப்ரூக் பாண்ட் தேயிலை  
காற்றுப்புகாமல் பாக்  
செய்யப்படுவதால்  
அதுகலப்பற்று, களங்கமற்று  
சுத்தமாகக்  
கிடைக்கிறது

ஒவ்வொரு  
ப்ரூக் பாண்ட் தேயிலை  
பாக்டெட்டிலிருந்தும்  
உங்களுக்கு அதிகப்படியான,  
ருசியான தேநீர் கிடைக்  
கிறது

மற்றெந்த  
தேயிலையை விட  
ப்ரூக் பாண்ட் தேயிலையே  
அதிகமாக விற  
பனையாக்கிறது

ஆகையால்தான் மற்றெந்தத்  
தேயிலையையும் விட  
அதிகப்படியான ஜனங்கள்  
**ப்ரூக் பாண்ட்  
தேயிலையையே  
அருந்துகிறார்கள் !**

Brooke Bond Tea  
Blend

# டுமெக்ஸ் பால் உணவு ஏன் நிர்பயமானது?

ஏனெனில் டுமெக்ஸ் பால் உணவு  
டுபர்கொலின் டெஸ்டெட்  
பசுக்களின் பாலினின்று தயார்  
செய்யப்படுகிறது. இத்தகைய  
டுபர்கொலின் டெஸ்டெட் பால்  
குழந்தைகளுக்கு பரிசுத்தமானது,  
நிர்பயமானது என்பதை உங்கள்  
டாக்டர் கூறுவார். டுமெக்ஸ்  
பால் உணவு தண்ணீரில்  
சுலபமாக கரையக்கூடியது.  
எளிதில் ஜீரணிக்கக்கூடியது.  
டுமெக்ஸ் பால் உணவில் பால்  
பண்ணைக்கே உரித்தான மணம்  
கமழ்வதால் குழந்தைகள் இதை  
மிகவும் விரும்புகின்றனர்.

**டுமெக்ஸ்  
பால் உணவு**

உங்கள் குழந்தைகளுக்கு டுமெக்ஸ் பால் உணவைக்  
கொடுத்து அவர்களின் வளர்ச்சியைக்கவனியுங்கள்



# ஆற்றங்கரையினிலே



வடமர்

பேராசிரியர்: ரா.பி.சேதுப்பிள்ளை

## 46. திருநாகேச்சுரம்

தமிழ் நாட்டிலே குற்றலம் இரண்டு உண்டு; பாபநாசம் இரண்டு உண்டு; திருநாகேச்சுரமும் இரண்டு உண்டு. சோழ நாட்டிலே கும்பகோணத்துக்கு அருகே உள்ளது, ஒரு நாகேச்சுரம்; தொண்டை நாட்டிலே குன்றத்தூருக்கு அண்மையில் உள்ளது, மற்றொரு நாகேச்சுரம்.

சோழ நாட்டுத் திருநாகேச்சுரம் பழங் காவிரியாற்றின் கரையில் அமைந்த பாடல் பெற்ற பதியாகும்.

“பாபுனல்வத் தலைக்கும்  
பழங்காவித் தேன்கரை  
நாயிறத்தீங் கரும்புடி  
வந்தாடும் நாகேச்சுரம்  
மேயவந்தன் அடிபோற்றி  
என்பார் வினைவிடுமே”

என்று அப்பதியைப் பாடியருளினார் திருஞானசம்பந்தர்.

குலோத்துங்க சோழன் தமிழ் நாட்டை ஆண்ட காலத்தில் அவன் அவைக்களத்தில் முதலமைச்சராக விளங்கினார் சேக்கிழார் என்னும் தமிழ்ப் பெருமகன். அவர் தொண்டை நாட்டுக் குன்றத்தூரிலே பிறந்தவர்; தூலறிவும் நுண்ணறிவும் பெற்ற

வர். சிவனெறியும் செந்தமிழும் பேணி வளர்த்தவர். தமிழ்மாலை பெற்ற தலங்களை யெல்லாம் வழிபடும் பேறு பெற்ற அப் பெருமான்,

“கொங்கை வண்டரற்றக்  
குயிலும் மயிலும் பவிலும்  
தெங்கை பூம்பொழில்குழ  
தீஞ்சாக்கே சரத்தாண்”

(கொங்கு - மணம்; பொழில் - சோலை)

க்குறிக் கொண்டு போற்றினார். அப்பதியில் திருப்பணிகள் பல செய்தார்.

தேவாரம் பாடிய மூவருள் ஒருவராகிய சுந்தரமூர்த்தியின் உள்ளங் கவர்ந்தது திருவாரூர்ப் பூங்கோயில். திருவாசகம் அருளிய மணிவாசகரின் மனத்தை அன்னிக் கொண்டது திருப்பெருந்துறை. அவ்வண்ணமே திருத்தொண்டர் புராணம் பாடிய சேக்கிழாரின் சிந்தையைக் கொண்ட கொண்டது திருநாகேச்சுரம். அங்கே போத்து போற்றாத நாளெல்லாம் பிறவா நாளே என்று கருதினார் அப்பேரியார். அமைச்சர் பதவியினின்றும் நீங்கி அமைதியாகத் தம் ஊரில் போத்து வாழும் காலத்தில் திருநாகேச்சுரத்தை நான் தோறும் வணங்குதல் இயலாதே



என்று எண்ணி வருத்தினார். அக் குறையை நீக்குவதற்கு ஒரு வழி தேடினார்; குன்றத் தூரின் அருகே திருநாகேச்சரம் ஒன்றை அமைக்கத் துணிந்தார். நல்ல வழியில் கட்டிய பொருள் அனைத்தையும் நாதன் திருப்பணியில் செலவிட்டார். தொண்டை நாட்டிலே ஒரு நாகேச்சரம் கண்டார்.

“தம் பதிகுன் தத்துகிம் மடவ வாகம்  
தானுக்கித் திருக்கோயில் தாபித் தங்கன்  
செம்பியர்கோன் திருநாகேச் கரம்போல்தும்  
திருநாகேச் கரமேனவே திருப்பேர் சாற்றி”

(மடவனாகம்-கோயிலைச் சுற்றியுள்ளதெரு)

சிறப்பும் பூசையும் ஏற்படுத்தினார் என்று சேக்கிழார் வரலாறு கூறுகின்றது.

சச்சரம் என்னும் பெயருடைய ஊர்கள் தமிழ் நாட்டில் பலவாகும். சச்சர் கோயில் சச்சரம் எனப்படும். மன்னரும் முனிவரும் முன்னாளில் சச்சரம் எடுத்தனர். காவிரிப் பூம்பட்டினத்தில் பல்லவமன்னன் கட்டிய திருக்கோயில் பல்லவசச்சரம் என்று பெயர் பெற்றது. தஞ்சையம் பதியில் இராசராசன் கட்டிய பெருங்கோயில் இராசராசேச்சரம் என்று வழங்கப் பெற்றது. இந்த முறையில் நாகர் தலைவன் ஒருவன் நிறுவிய சிவாலயம் நாகேச்சரம் என்று அழைக்கப் பட்டது போலும்!

அக் நாளில் இருந்த சச்சரங்குறிச் சில வற்றைத் தொகுத்துக் கூறுகின்றது ஒரு தேவாரத் திருப்பாசரம்.

“... நாகேச்சரம் நாகேச்சரம் தன்கான  
கோடச்சரம் கோண்டச்சரம் திண்டச்சரம்  
.....

சுத்திர இராமேச்சரம் என்மென்று சத்தி  
இறைவனாறை கரம்பலவும் இயம்பு  
கோமே”

என்று பாடினார் திருநாவுக்கரசர். திரு நாகேச்சரம் என்ற கோயிற் பெயர் நாளடைவில் ஊர்ப்பெயர் ஆயிற்று.

அவ்வூரில் பழமையான திருமால் கோயிலும் உண்டு. திரு விண்ணகர் என்பது அதன் பெயர். பண்டைத் தமிழ் நாட்டிலே பல விண்ணகரங்கள் விளங்கின. காஞ்சிமா நகரில் பரமேச்சரப் பல்லவன் கட்டிய திருமால் கோயில் பரமேச்சர விண்ணகரம் என்று பெயர் பெற்றது. கும்பகோணத் திற்கு அருகே நந்தி மன்னன் எடுத்த திருக்கோயில் நந்திபுர விண்ணகரம் என்று அழைக்கப் பெற்றது. இவ்வாறு அமைந்த விண்ணகரங்களுள் சாலப் பழமையுமு் பெருமையும் வாய்ந்தது திருநாகேச்சர விண்ணகரம். ஆதலால் அது திரு விண்ணகர்

என்று சிறப்பிக்கப்பட்டது. அக்கோவிலில் அமர்ந்து அருளும் பெருமானை ஆதரித்து அழைத்து அகல் குழைத்து பாடினார் திருமங்கை ஆழ்வார்.

“ஆண்டாய்க்கைக் காண்பதோர்  
அருள்வனக்கு அருளுத்யேவம்

வேண்டென்மனை வாழ்க்கையை  
விண்ணகர் மேயவனே”

என்பது அவர் திருவாக்கு.

நின்ற திருக்கோலத்தில் அவ்விண்ணகரிற் காட்சி தரும் பெருமானை வழிபட்டு நெஞ்சருகி நின்றுர் நம்மாழ்வார்.

“தேவீமேவித் தொழும்  
திருவிண்ணகர் சேர்த்த பிரான்  
பாவிபேன் மனத்தே  
உறைக்கிற பரங்கடரே”

என்று பரிவு கூர்ந்து பாடினார். தன்னை ஆட் கொண்டருளிய திருவிண்ணகர்ப் பெருமானைப் “போன்னப்பன்! மணியப்பன்! முத்தப்பன்” என்று வாயாரப் புகழ்ந்து போற்றினார். “தன்னை” ஒப்பார் எவருமின்றித் திகழும் என் அப்பன் என்னையும் அடைக்கலமாக ஏற்று அருள் புரிந்தானே” என்று அகம் குழைந்தார்.

“மின்னப்போன் மதிங்குழ் திரு  
விண்ணகர் சேர்த்த அப்பன்  
தன்னொப்பர் இல்வப்பன்  
தத்தனத்தன தாந்திழமே”

என்று பாடி மகிழ்ந்தார். அவர் திருவாக்கை ஒதி உருகிய அடியார்கள் அவ் விண்ணகர்ப் பெருமானை “ஒப்பார் இல் அப்பன்” என்று அழைத்தார்கள். தனக்கு உவமைத் தலைவன் என்று பொருள்படும் அத் திருநாமம் ‘ஒப்பிலி அப்பன்’ என மருவியற்று. “நின் ஒப்பார் பிறரின்றி நீயே ஆனாய்” என்று வாயாரப் புகழ்ந்து அன்பர்கள் வழிபட்டார்கள். நாளடைவில் ஒப்பிலியப்பன் என்ற பெயரைப் போது மக்கள் உப்பிலியப்பன் எனச் சிதைத்து வழங்குவார் ஆயினர். அப் பெயருக்குப் பொருத்தமாக உப்பில்லாத நிவேதனமே அப் பெருமானுக்கு உகந்தது என்னும் கொள்கையும் நிலைபெற்றது.

திரு விண்ணகர் என்ற பழம் பெயர் இப்போது மறைந்து போயிற்று. உப்பிலியப்பன் கோயில் என்பதே இக்காலத்தில் வழங்கும் பெயர். ஒப்பில்லாத அப்பன் உப்பில்லாத உணவையும் ஏற்றுக்கொண்டு வானையடி வானையென வந்து வணங்கும் ஏழை மாந்தர்க்கு இன்னருள் புரிகின்றான்.



# FIAT



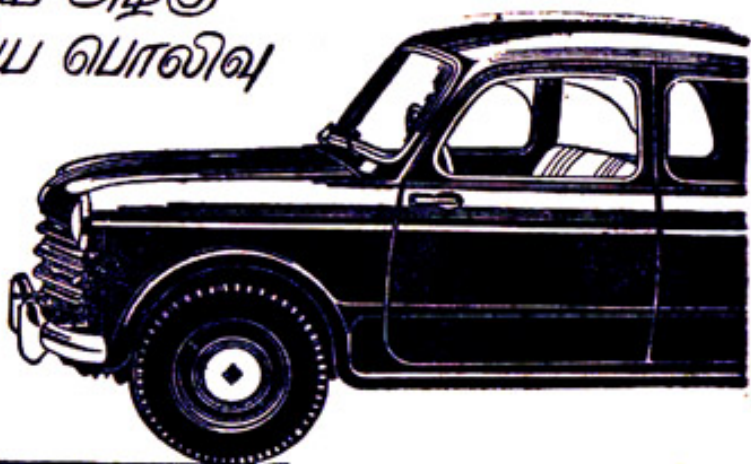
## சிறிய கார்

### பெரிய வசதி

# FIAT

THE NEW 1100

புதிய அழகு  
புதிய பொலிவு



டி. வி. சுந்தரம் அய்யங்கார் &  
ஸன்ஸ் லிமிடெட்,  
மதுரை, திருச்சிராப்பள்ளி, திருச்செல்வையி,  
புதுக்கோட்டை, சேலம், கோயமுத்தூர்.

சுந்தரம் மோட்டார்ஸ் லிமிடெட்,  
37, மவுண்ட் ரோட், சென்னை.

TV 52-72 8799

ஸப் - மலர்கள் :

● மலபார் ஜில்லாவுக்கு : ஸி. ஸி. ஆடோமோபைல்ஸ் லிமிடெட், கோழிக்கோடு ● திருவங்கூர்-  
கொச்சி ராஜ்யத்திற்கு : கொல்லம் ஆடோமோபைல்ஸ், தபால் பெட்டி நெ. 32, கொல்லம்  
● தென் கன்னட ஜில்லா : டி. சுப்பராய நாயக், கண்டோன்மெண்ட், மங்கலூர் ● மைசூர் ஜில்லா :  
டி. எஸ். ஆடோமோபைல்ஸ், தெல்லூர் ● குண்டூர், திருச்சூர், மேல் கோதாவரி ஜில்லாக்களுக்கு :  
கரபதி காரேஜ், (ஜெனரல் மெஷினரி & ஆடோ மோட்டார்ஸ்) காந்தி நகர், விஜயவாடா



# நீண்ட, அடர்ந்த ஒளிக்கூந்தலுக்கு

இளமையின் ஒளியும் அற்புத ஜ்வலிப்பும்  
பெற கூந்தலுக்கு கால்கேட் பெர்பியூம்டு  
காஸ்டர் ஹேர் ஆயில் தடவுங்கள். கூந்த  
லின் இயற்கை அழகை அது எடுத்துக் காட்டி  
எல்லோரையும் பிரமிக்கச் செய்யும்.

எக்கனமி கைவல  
வாய்வி பணத்தை  
மிச்சப் படுத்துக.

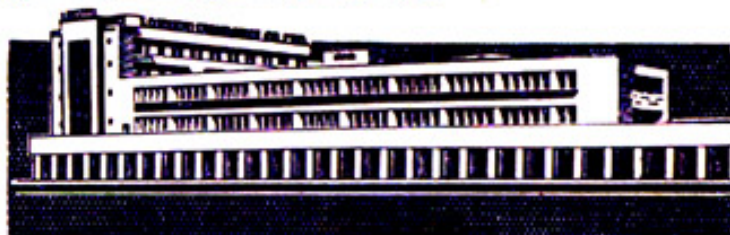


## கால்கேட் பெர்பியூம்டு காஸ்டர் ஹேர் ஆயில்

ECHO/8/1

## ‘லக்ஷ்மி’ பாதுகாப்பின் அரண்

சேவை உணர்ச்சியிலும் தேசாபிமான ஆர்வத்திலும் ஸ்தாபிக்கப்பட்ட  
லக்ஷ்மி இன்ஷ்யூரன்ஸ் அதன் தாராளமான பாலிஸி நிபந்தனைகள்,  
பாத்தியதைகளை உடனுக்குடன் பைசல் செய்தல் மற்றும் எல்லா  
இன்ஷ்யூரன்ஸ் பாலிஸிகளையும் அனுதாபத்துடன் கவனித்து வழங்  
குதல் காரணமாக மூன்னேறி யிருக்கிறது.



லக்ஷ்மி



இன்ஷ்யூரன்ஸ்

கம்பெனி லிமிடெட்

தலைமை ஆபீஸ்: புது டில்லி-1

கிளை ஆபீஸ்கள்: மதராஸ்: 4/105, அரண்மனைக்காரத் தெரு, ஜி.டி.ஓ.பெங்களூர்: 62, கிரீத் தலை, கோயமுத்தூர்: 102, தளவப்பகுதி கோடு, ஓசூர்: 102, சி.டி.கே. என்.டெட் பீக்டிங், என்.சூர்மபவம், கோவ்வோடா: கோவ்வோத் தெரு, பிரிட்டிஷ் கிழக்கு ஆப்கானிஸ்தான் மற்றும் இந்தியா பூராவும் கிளைகள் உள்ளன





அத்தியாயம் 12  
அக்னிக் குழம்பு

சிறு வயதிலேயே எனக்கு அதிகாலை யில் மிக சீக்கிரம் எழுந்திருக்கும் வழக் கம் உண்டு. என் அன்னை என்னை அப்படிப் பழக்கி வைத்திருந்தார். அந்த நல்ல வழக்கம் எனக்கு இங்கிலாந்தில் படித்த காலத்தில் போய் விட்டது. ஆனால் இந்து சிறைப்பட்ட பிறகு எனக்கு அடியோடு தூக்கமே இல்லா மல் போய் விட்டது.

இந்து சிறையில் இருக்கிறான். தன் னத் தனியாக இருக்கிறான். அவளை அங்கே விட்டு விட்டு நான் இங்கே குங்குமத்துறையில் உட்கார்ந்து என் கதையை எழுதிக் கொண்டிருக்கிறேன். அதை நீளைத்தால் அப்படியே என்னைத் துக்கிப் போடுகிறது.

நான் இங்கே வருவதற்குமுன் இந்து வைப் பார்க்கப் போயிருந்தபோது அவள் என்னுடைய வாழ்க்கையில் நடந்த சம்பவங்களை யெல்லாம் ஒன்று விடாமல் எழுதிக் தரவேண்டும் என்று கேட்டுக் கொண்டாள். அவள் அதைக் கேட்ட விதம் என்னை உலுக்கி எடுத்து விட்டது. "உங்களைப் பற்றி என்னால் வேறு எப்படித் தெரிந்து கொள்ள முடியும்?" என்று கேட்டாள். அதில் அவளை யறியாமலேயே தொனித்த எக்கத்தைக் கண்டு என்னுடைய தெஞ்சம் துடித்தது.

நான் இப்போது பாதிர்ந்த தோட்டத் தில் நானும் இந்துவும் சந்தித்த அதே புன்னை மரத்தடியில் உட்கார்ந்திருக் கிறேன். மணி ஐந்தரை ஆகிறது என்று என் கைக் கடிகாரம் காட்டுகிறது.

இலேசாக வெளிச்சம் பரவ ஆரம்பித் திருக்கிறது.

இதே சூழ்நிலையில் நாங்கள் இரு வரும் எழு வகுஷங்களுக்கு முன்னால் சந்தித்த போது இந்தத் தோட்டம் இன்ப வனமாகத் திகழ்ந்தது. இப் போது அதே இடம் சோக வனமாகத் தோன்றுகிறது.

இந்த மங்களான வெளிச்சத்தில் இந்தத் தோட்டம் அற்புதமாகத் திகழ் கிறது. ஆயினும் அந்த அற்புதத்துக்கு இடையே சோகம் பரவிக்கிடக்கிறது. இத்துமதியின் செளந்தரியம், துயரச் சாயை படித்திருப்பது போல. இந்தச் சோக சித்திரத்தைப் பார்க்கும்போது இந்துவையே பார்ப்பது போல் எனக் குத் தோன்றுகிறது.

அதிகாலை வேளைதான் எவ்வளவு இனிமையானது? என்ன ரம்யமாக இருக்கிறது. அனலாகக் கொதிக்கும் என் தெஞ்சத்தையும் இந்தக் குளிர்ந்த காற்று சற்று ஆறச் செய்கிறது.

இந்த இருள் நீங்கி ஒளி பரவும் அற்புதத்தைப் பார்க்கும்போது எனக்கு உற்சாகமே உண்டாகிறது. என் வாழ்க் கையிலும் இதே போலப் பொழுது புலர்ந்து விடும் என்ற நம்பிக்கை மனத் தின் அடிவாரத்திலிருந்து எழுகிறது.

நான் சிறு வயதில் நிகழ்ந்த சம்பவங் களை யெல்லாம் எழுதுவதால், நான் பிறந்து வளர்ந்த கிராமமான அல்லிக் குளத்தின் நினைவு வருகிறது. அதி காணையில் ஸ்நானம் செய்யக் குளத்துக் குப் போய் விட்டு, குளிக்க மனம் வராமல் கரையின் மீது உட்கார்ந்து



வேடிக்கை பார்த்துக் கொண்டிருப்  
பேனே! அது படம்மாதிரி என் கண்  
முன்னால் வந்து நிற்கிறது.

மலை சூழ்ந்த பிரதேசமான குங்குமத்  
துறையில் பொழுது புலர்வது ஒருவித  
மான அழகு என்றால், அல்லிக்குளத்தில்  
வேறு ஒரு விதமான அழகு.

ஐந்து மணிக்கு என் அன்னை என்னை  
எழுப்பியதும் குளத்தங் கரைக்குச்  
செல்வேன். போகும் வரை உற்சாக  
மாக இருக்கும். தண்ணீரின் அருகில்  
சென்றதும் குளிக்கச் சோம்பலாக இருக்  
கும். இரண்டு விரல்களால் தண்ணீ  
ரைத் தொட்டுப் பார்ப்பேன். ஜில்  
லென்று கையைக் கடிப்பது போலிருக்  
கும். அதன் பிறகு முழங்காலைக் கட்டிக்  
கொண்டு குளக் கரையில் உட்கார்ந்து  
விடுவேன்.

இலேசான வெளிச்சம் பரவ ஆரம்பிக்  
கும் சமயத்தில் ஒரு சப்தம் இருக்காது.  
ஒரே அமைதியாக இருக்கும். இந்த  
உலகில் உயிரே இல்லையோ என்று  
தோன்றும். கிழக்குத் திசையில் சிவப்பு  
ரேகைகள் படர ஆரம்பிக்கும் அழகை  
மெய்மறந்து பார்த்துக் கொண்டிருக்கும்  
போதே திடீரென்று ஒரு சிறிய சப்தம்  
கேட்கும். திரும்பிப் பார்த்தால் ஒரு  
குருவி தத்தித் தத்தி வரும். அதைப்  
பார்த்துக் கொண்டிருக்கும்போதே இன்  
னென்று வரும். அதன்பிறகு கூட்டம்  
கூட்டமாக எங்கிருந்தோ குருவிகள்  
வந்து கொண்டே இருக்கும். ஐந்து  
நிமிஷங்களில் பலவிதமான பறவை

களின் இனிமையான குரல் ஒலி  
கள் கேட்க ஆரம்  
பிக்கும். காகம் கரை  
யும். திடீரென்று  
ஒரு அனில் வெகு

வேகமாக ஓடி வரும். “கீச்! கீச்!”  
என்று அது தன் சின்னஞ் சிறு  
கண்டத்திலிருந்து எழுப்பும் பெரிய  
சப்தத்தைக் கேட்கும்போது அது என்  
னுடன் ஏதோ பேச முயற்சிப்பது  
போலவே எனக்குத் தோன்றும்.

அந்த இனிமையான காட்சிகள் இன்  
னும் என் கண் முன்னால் பகமையாக  
நிற்கின்றன. அதிகாலை நேரத்தில்  
உலகமே கண் விழிக்கும் வேளையில்,  
இறைவனும் துயிலெழுந்தார் போலும்.

இன்று இங்கும் அதேமாதிரி பற  
வைகள் கத்துகின்றன. வண்டுகள் ரீங்  
காரம் செய்கின்றன. புஷ்பங்கள் கொத்  
துக் கொத்தாய் மலர்ந்து பகலவளை  
வரவேற்கின்றன.

இதைப் பார்க்கும்போது சிருஷ்டியின்  
தொடக்கம் இப்படித்தான் இருந்திருக்க  
வேண்டுமென்று தோன்றுகிறது. நான்  
விஞ்ஞான ரீதியாகச் சொல்லவில்லை.  
ஆனால் உலகத்தில் உயிர்கள் தோன்றிய  
காலம் எப்படி இருந்திருக்க வேண்டு  
மென்று எனக்கு இதைப் பார்க்கும்  
போது ஒருவாறு விளங்குகிறது. நான்  
இந்த ஜீவராசிகள் உயிர் பெற்று எழு  
வதைப் பார்ப்பது போல, இறைவனும்  
அப்போது பார்த்து ரசித்துக் கொண்  
டிருந்திருப்பாரோ எனத்தோன்றுகிறது.

இப்போது நன்றாக வெளிச்சம் வந்து  
விட்டது. சூரிய பகவான் இதோ  
உதித்து விட்டார். அவருக்கு என்  
அஞ்சலியைச் செலுத்தி விட்டு நான்  
இந்துவுக்கு எழுதும் இந்தக் கதையைத்  
தொடர்கிறேன்.

\* \* \*  
அல்லிக் குளத்தில்  
சுகவரமூர்த்திபுறப்பட்டுச்  
சென்ற பிறகு கிட்டத்





தட்ட ஆறு மாதங்களுக்கு ஒருவிதமான சந்தடியும் இல்லை. மிக அமைதியாகக் காலம் சென்றது. என் அன்னையின் மனம் மட்டும் அக்விக்குழம்பாக எரிந்து கொண்டிருந்தது. ஆனால் பூமிதேவியை நிகர்த்த அவர் அதை வெளியே சொல்லாமலேயே வைத்திருந்தார்.

ஆறு மாதங்களுக்குப் பின்னால் ஒரு நாள் நான் மாந்தோப்புக்கு மாங்காய் அடிக்கச் சில மானாவர்களுடன் போய்க் கொண்டிருந்தேன். போகும்போது தற்செயலாக சகவாழ்ந்தியின் வீட்டுப் பக்கமாகச் சென்றோம். அவருடைய வீடு மறுபடியும் திறந்திருந்தது. வீட்டின் முன் பக்கத்தில் முன்பு என்னை அவரிடம் அழைத்துச் சென்ற மீசைக்கார ஆசாமி நின்று கொண்டிருந்தான். எனக்கு ஏன் அந்தப் பக்கம் போனோம் என்று இருந்தது. ஆனால் என்னுடைய உணர்ச்சிகளை நான் வெளியே காட்டிக் கொள்ள வில்லை. ஏதாவது சொன்னால் மற்றப் பையன்கள் எல்லாம் மீசைக்காரனைப் பார்த்துப் பயந்து விட்டே

னென்று நினைத்துக் கொண்டு கேலி செய்வார்கள். இப்படி நான் நினைத்துக் கொண்டிருக்கும் போதே நான் எதிர் பாராத ஒரு காரியம் நடந்தது.

சுந்தரம் எப்போதுமே பெரிய வான் என்று பெயரெடுத்த பையன். அவன் இந்த மீசைக்காரனைப் பார்த்ததும், "பீமசேனைப் பாருங்கடா! ஆள் வாட்ட சாட்டமாய் நல்லா யிருக்கான். இல்லையா?" என்று சத்தம் போட்டான். வாசலில் நின்று கொண்டிருந்த ரோமையாவின் காதில் இது விழுந்ததும் அவன் மீசை துடிக்க ஆரம்பித்து விட்டது.

வேகமாகப் படிக்கவில்லை வந்து, "டேய்! யாரடா கத்தினது? இங்கே வாடா. உன்னுடைய தோலை உரித்து விடுகிறேன்" என்றான்.

அவனுடைய தொற்றம் விநோதமாக இருந்தபடியாலும், கையை ஆட்டி ஆட்டி அவன் பேசிய விதத்தாலும் மானாவர்களுடைய உற்சாகம் அதிகமாகிவிட்டது. எல்லோரும் சிரித்தார்கள். நான் சுந்தரத்தின் சட்டையைப் பிடித்து இழுத்து, "வேண்டாம்! உன்





வாளை இங்கே காட்டாதே. போய் விடு வோம்” என்றேன்.

“டேய்! ரங்குரை மீசைக்காரனைப் பார்த்துப் பயத்துட்டாண்டா” என்று சத்தம் போட்டான் கத்தரம். இதில் என்ன ஹாஸ்யம் இருக்கிறது? ஆனால் அத்தனை பேரும் சேர்த்து சிரித்தார்கள். ஏற்கனவேயே நான் நன்றாகப் படிக்கும் மாணவன் என்பதால் என்விடம் அவர் களுக்கு அசுவைய உண்டு. காரண மில்லாமலேயே மட்டும் தட்டுவார்கள். கொஞ்சம் காரணம் கிடைத்து விட்டால் போதாதா சகளை செய்ய? என் தலையில் ஒரு பையன் நறுக்கென்று குட்டினான். இன்னொருவன் எழுப்பிக் குதித்துச் சோமையாவின் மீசையைப் பிடித்து இழுத்து விட்டான்.

அவ்வளவுதான்! சோமையா இரண்டு கைகளாலும் அருகில் அகப்பட்ட பையனை இரண்டு அடி வைத்தான். அவன் சுருண்டு விழுந்து விட்டான். உடனே என்னுடைய சகாக்களின் ஆத்திரம் வெறியாகக் கிளம்பி விட்டது. தெருவில் கிடந்த கற்களை எடுத்து வீச ஆரம்பித்தார்கள். சகவாழ்த்தியின் வீட்டிற்குள் சில கற்கள் போய் விழுந் தன. எனக்கு இரண்டு அடி கிடைத்தது. யார் யாரை அடித்தார்கள் என்பது கூடப் புரியவில்லை. திடீரென்று ஒரு இரும்புக் கரம் என் கையை அழுத்தப் பிடித்தது. நிறும்பிப் பார்த்தேன். நெற்றியிலிருந்து சத்தம் சொட்டச் சோமையா பயங்கரமான தோற்றத் துடன் நின்று கொண்டிருந்தான். அவ னைப் பார்த்தால் மனிதன் மாதிரியே அப்போது தோன்றவில்லை. காட்டேர், முனி என்று சொல்லுவார்களே அந்த மாதிரி இருந்தது.

நான் திகைத்து நிற்கும்போதே ஒவ் வொருவராக எல்லோரும் ஓடி விட் டார்கள். அடிப்பட்டுச் சுருண்டு விழுந்த பையனைக் கூடக் காணோம். விட்டு

வாசலில் சகவாழ்த்தி திற்பதைப் பார்த்தேன். அவருடைய முகத்தில் குரோதம் கொதித்தது. என்னைப் போட் டால் வெடித்திருக்கும். அப்படிப் பழக் கக் காய்த்த சட்டியைப் போல இருந் தது அவர் முகம்.

சோமையா என்னை உள்ளே இழுத் துக் கொண்டு போனான். நான் திமிறிப் பார்த்தேன். முடியவில்லை. “என்னை விட்டு விடு. நான் ஒன்றும் செய்ய வில்லையே?” என்றேன்.

“விட்டு விடுவதா? உன்னை அப் படியே கொல்லப் போகிறேன். இங்கே களாட்டா பண்ணுவதற்கு ஆள் சேர்த் துக் கொண்டு வந்தாயா? இந்தனை கெட்டிக்காரன் நீ என்று எங்களுக்குத் தெரியாதே” என்றுள் சோமையா.

சகவாழ்த்தி, “ஏய்! சோமையா! அந்தப் பையனுடன் உனக்கென்ன பேர்க? அவனை இழுத்துக் கொண்டு உள்ளே நள்ளிப் பூட்டு. நான் அவ னுடைய அருமை அம்மாவுக்குச் சொல்லி அனுப்புகிறேன்” என்று.

என் தெஞ்சம் அப்படியே துடி துடித் துப் போயிற்று. நான் கொஞ்சங்கூட நினைக்காத ஒருவிஷயம் இப்படி நடந்து விட்டதே என்று மலைத்துப் போனேன். அதன் பிறகு என்னால் திமிறக்கூட முடியவில்லை. உடனெல்லாம் பதறிற்று. ‘ஐயோ! அம்மாவுக்குத் தெரிந்தால் எப்படித் துடித்துப் போவான்?’ என்று உள்ளம் வெம்பியது.

என் சித்தனைகள் முடிவதற்குள் சோமையா என்னை விட்டுக்குள் இழுத் துச் சென்று ஒரு அறையில் தள்ளி னான். கதவைச் சாத்தியதும் வெளியே தாழ்ப்பான் பனமாகப் போடப்பட்ட சத்தம் காதில் விழுந்தது.

என் உடலிலிருந்து திடீரென்று சக்தி யெல்லாம் எங்கேயோ போய் விட்டது. அப்படியே பிரமித்துப் போய் உட் காந்துவிட்டேன்.

அத்தியாயம் 13

## மனித உருவம்

ஒரு யுகம் என்று எனக்குத் தோன் றிய காலத்துக்குப் பிறகு அந்த அழக் கடைந்த அறையின் கதவு திறக்கப்படும் சத்தம் கேட்டது. திகைப்பினாலும், அடி பட்டதாலும் எனக்கு உடலும் உள்ள மும் ஒருங்கே சோர்ந்திருந்தன.

எல்லாவற்றையும் விட, “களாட்டா செய்யவதற்கு வந்தாயா?” என்று சோமையா கேட்ட கேள்வி என்னை உறுத்திக் கொண்டே இருந்தது.

‘ஐயோ! இதை அம்மா கேட்டு விட்டால் என்னைப் பற்றி என்ன நினைப்பார்? ஆனால் அம்மாவுக்கு என்னைப் பற்றித் தெரியும். இப்படிச் சொன்னாலும் நம்ப மாட்டார். தமிழ் வாத்தியார் நான் என்ன நினைப்பார்? அவர்கள் நினைப்பது கிடக்கட்டும். எவ்வளவு வருத்தப் படு வார்கள்? என்ன கவலைப் படுவார்கள்? இப்படி எக்கச்சக்கமாக வந்து மாட்டிக் கொண்டோமே. நான் இந்தப் பையன்



# 'அனஸின்'

வில்லைகளில் கலந்துள்ள நான்கு

மருந்துகளால் உங்கள் வலியை  
ரிவார்த்தி செய்து கொள்ளுங்கள்

'அனஸின்' விஞ்ஞான முறைப்படி சேர்க்கப்பட்ட நான்கு மருந்துகளின் கலப்பாகும். அவை நாயுட்களின் முக்கிய சேர்க்கை பாகங்களில் உடனடிக் வேலைசெய்து விளையில் வலி, தலைவலி, ஜுவதோவும், ஜூரம், பல்வலி, மற்றும் தளதளக்கலில் தோஷ இவற்றை நீக்கும்.

அனஸினில் அடங்கிய மருந்துகள் :-

- 1 கொலிசு: ஜூரத்தடுப்பு மூலம், பல்வலித்தி செய்வதற்குப் பயித்தி பெற்றது. ஜூரத்தை குறைப்பதில் மிகத் துரிதமானது.
- 2 காப்பின்: பல்வலினைத் தீர்த்தும், மனச்சோர்வுக்கும் மீதமான துயரஞ்சோல் மருந்தாக விதிக்கப் பட்டிருக்கிறது.
- 3 பிளூஸிடின்: ஜூரத்தடுப்பு, வலி நிவாரணத் தன்மைகளுக்கு பெயர் பெற்றது.
- 4 ஆஸிடில்ஸலிஸிலிக் ஆஸிட்: தலைவலி அது போன்ற எல்லா வலிகளையும் திறந்தவதற்கு உபயோகமுள்ளது.

அனஸினிலுள்ள இந்த நான்கு மருந்துகளும் ஒரு டாக்டரின் ஒத்திப்புக்கு உட்பட்டும், 'அனஸின்' ஹிஸ்டரித் தீர்த் தீவகு விளையப்படுதே அல்லது வலிநிறைகு கோளாறு உண்டாக்குவதோ கிடையாது. வலி, தலைவலி, ஜுவதோவும், ஜூரம், பல்வலி மற்றும் தளதளக்கலில் வலி முதலியவற்றிலிருந்து விளையும, பதநிர னாகவும், நிச்சயமாகவும் நிவாரணம் பெற எப்போதும் அனஸினியே கேட்டு வாய்க்குகள்.



லகூக்கணக்கான மக்களுக்கு ரிவாரணம் அளிக்கின்றது.



**வில்ஸன்**

**4**

உன்னதமான

பவுண்டன் பேனாக்கள்

வில்ஸன் "ஜூனியர்"  
வாகோபில்

வில்ஸன் யு.எஸ்.எ. சீப்புடன்  
விலை ரூ. 3-12-0

வில்ஸன் "மேஜர்"  
வாகோபில்

வில்ஸன் யு.எஸ்.எ. சீப்புடன்  
விலை ரூ. 5-12-0

வில்ஸன் "டி.லக்ஸ்"  
வாகோபில்

14 ct. கோல்ட் சீப்புடன்  
விலை ரூ. 8-12-0

வில்ஸன் "அட்மிரல்"  
வாகோபில்

14 ct. பெசிய டைம்  
கோல்ட் சீப்புடன் கூடியது  
விலை ரூ. 12-8-0

**WILSON** REGD.

**VACOFIL PEN**

**வில்ஸன்**

வாகோபில் பேனா

ரோஸ், லீவ், ரோயல்  
மாடெக்கிறும் கிடைக்கும்.

Sole Distributors for India

**KIRON & CO. LTD.**

73-75, CHHIMI CHAWL, BOMBAY 2  
BRANCHES IN CALCUTTA &  
MADRAS

வில்ஸன் பேனாவுடன்

வில்ஸன் 'இங்கை' உபயோகியுங்கள்

அவர் ஷர்ட்டுகளின் கண்ணையறிக்கும்

வெண்மையைக்

கண்டு அவர்

அலுவலகம்

முழுவதுமே

சூச்சரியம்

அடைந்தது



எங்கள் அலுவலகத்தி-  
லேயே என் எஜமானரின்  
ஷர்ட்டுகள் அதேகமாக  
வெண்மையானவை. அவர்  
சகாக்கள் எல்லோரும், சல-  
வைக்காக மிகக் செலவு  
செய்தும்கூட, தங்கள் ஷர்ட்டு-  
களை வெளுப்பாக இல்லாத  
தற்கு காரணம் என்ன  
வென்று அவரை ஒரு நாள்  
கேட்கும் வரை சூச்சரியப்-  
பட்டுக்கொண்டிருந்தார்கள்.



என் எஜமானர் தன் ஷர்ட்டு-  
களை வெண்மையாக இருப்-  
பதற்கு, தான் உபயோகித்-  
தும், அதிசயிக்கத்தக்கபுறிய  
வெளுக்கும் காரணமான  
டினோபால் தான் என  
தெரிவித்தார்.

வெள்ளை ஆடைகளை  
(பருத்தி ஆடைகள் அல்ல  
வது ஆட்ட ஸ்காட்ஸ்கள்)  
ஸோப்பினால் கத்தம் செய்து  
அவசிய பதற்கு, டினோபால்  
கவத்தஜலத்தில் ஊறவைத்  
தவுடன், எந்த ஸோப்பினு-  
டும் அல்லது வெளுக்கும்  
காரணத்தினாலும் அழிக்க  
முடியாத, பிரகாசமான  
வெண்மையான ஆடைகள்  
அடைகின்றன. கால் ஸஸ்-  
பூன் அளவு டினோபால் ஒரு  
வாரி திறைவு உள்ள ஆடை-  
களை வெளுப்பாக்குகின்றது.



**டினோபால்**

**Dyeo**

குளிகளை மிகுந்த வெண்மையாகச் செய்விறது

தயாரிப்பாளர்: Kiron & Co. Ltd., 73-75, Chhimi Chawl, Bombay 2

SISTA'S AML & TAM



களுடன் மாங்காய் அடிக்க வராமலிருத் திருக்கக் கூடாதா?

இன்றைக்கு மட்டும் எப்படியாவது இங்கிருந்து விடு போய்ச் சேர்த்து விட்டால், பிறகு அந்த சுத்தரம் முதலானவர்களுடன் சேரவே கூடாது. மாங்காய் அடிக்க மாத்தோப்புக்குப் போகவே மாட்டேன்.

இப்படி இந்த அறையில் அடைத்து விட்டார்களே! இனிமேல் என்ன செய்வது? என்னை இப்படியே எங்கேயாவது தெரியாத ஊருக்கு அழைத்துக்கொண்டு போய் விடுவாரோ? வாத்தியாரையா முன்பு சொன்ன மாநிரி நவருள காரியங்கள் செய்யச் சொல்லுவாரோ? ஆனால் என்னை இவர் பிடித்து இங்கே வைத்திருப்பது மற்றப் பையன்களுக்குக் கெல்லாம் தெரியுமே. என் பேரில் அவர்களும் பழியைப் போட்டால் கூட நான் இங்கே இருப்பதை வாத்தியாரையா விடமாவது சொல்லாமலிருக்க மாட்டார்கள். அவர் வந்து நிச்சயமாய் என்னைத் திருப்ப அழைத்துக் கொண்டு போய் விடுவார் என்று நினைத்துக் கொண்டிருந்த சமயத்தில் தான் நதவு திறக்கும் சப்தம் கேட்டது. நான் வாரிச் சுருட்டிக் கொண்டு எழுந்தேன். ஒரு வேளை வாத்தியாரையாதான் வந்திருக்கிறாரோ என எண்ணினேன். உதவைத் திறந்தபோதுதான் நன்கு இருட்டி விட்டதென்று தெரிந்தது. கூடத்தில் ஒரு விளக்குத்தான் எரிந்தது. அதன் மங்கலான வெளிச்சத்தில் சகவர மூர்த்தி ஒரு நாற்காலியில் உட்கார்த்திருப்பது தெரிந்தது. நான் எதிர்பார்த்த படி அங்கே யாரும் இல்லை. சகவர மூர்த்தி மட்டும் தான் இருந்தார். என்னுடைய உடல் முழுவதிலும் ஒரு வித தடுக்கம் பரவியது.

சோமையா என்னை அவர் முன்னால் நிறுத்தி விட்டு அவருக்குப் பின்னால் போய் நின்றான். நான் நடுங்கும் நெஞ்சத்துடனும், பதறும் உடலுடனும் அவரெதிரில் நின்றேன். என் மூளையே ஸ்தம்பித்துப் போய் விட்டது என்று தான் சொல்ல வேண்டும். ஒன்றுமே விளங்க வில்லை. 'எனக்கு என்ன ஆகி விட்டது? ஏன் இப்படியப் பயந்து நடுங்க வேண்டும்?' என்று என்னையே கேட்டுக் கொண்டேன். சகவரமூர்த்தியின் குரல் என்னைச் சிந்தனை உலகத்தி லிருந்து பூவுலகுக்கு வரச் செய்தது.

"என்ன துரை! ரொம்பக் கெட்டிக் காரப் பையனாக இருக்கிறாயே" என்றார்.

அதில் தொனித்த ஏளனம் என்னைச் சுட்டது. அவருடைய முகம் மங்கலான வெளிச்சத்தில் மிகவும் விகாரமாக இருந்

தது. அவரைப் பார்க்கச் சகிக்காமல் தலையைக் குனிந்து கொண்டேன்.

"உன்னுடைய முழுப் பெயர் ரங்க துரைதானே?" என்று கேட்டார்.

"ஆமாம்" என்றேன்.

"நான் சொல்கிறபடி கேட்கிறாயா?"

"விஷயம் என்ன வென்று சொல்லுங்கள். யோசனை செய்துதான் ஒப்புக் கொள்ள முடியும்."

"ஏய்! என்னை என்ன நீ கிள்ளுக்கிரை என்று நினைத்தாயா? உன்னை என்ன செய்வென் தெரியுமா?"

"என்ன வேண்டுமோ செய்து கொள்ளுங்கள்" என்றேன். இப்படி நான் சொல்லும்போதே சோமையா சற்று நகரவே, அங்கே தொங்கிய ஒரு பெரிய சாட்டைக் கயிறு என் கண்ணில் பட்டது.



அதைப் பார்த்ததும் என் வயிற்றை என்னவோ செய்தது. சோமையாவின் தோற்றமோ சாட்டையை விடக் குரூரமாக இருந்தது. எனக்கு என்னமாக இருந்திருக்கும்? அந்த வயதில் இந்த மாநிரி நிகழ்ச்சிகள் வரும் கதைகளைக் கூட நான் படித்ததில்லை.

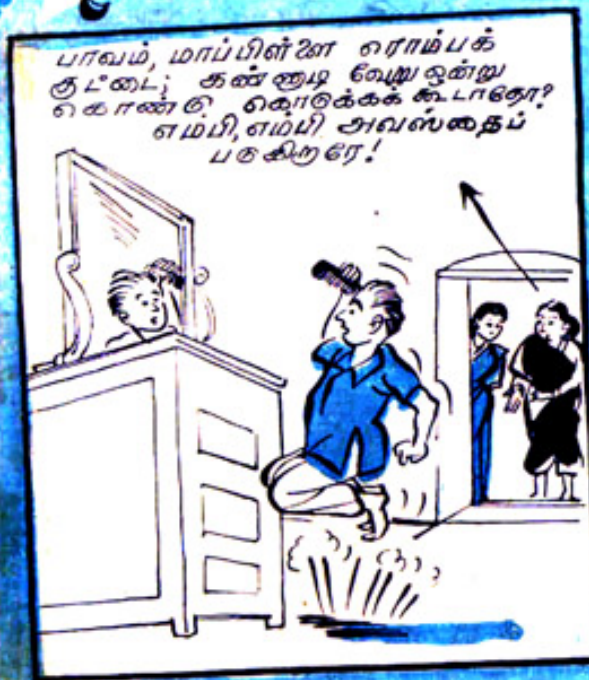
சகவரமூர்த்திக்கு என் பதிலைக்கேட்டு மிகவும் ஆத்திரம் ஏற்பட்டிருக்க வேண்டும். ஆனால் அவர் சமாதானமாகக் காரியத்தைத் தீர்த்துக் கொள்ள விரும்பினார் போலிருக்கிறது. சற்று நிதானித்து விட்டு மறுபடியும் ஆரம்பித்தார்.

"ரங்கதுரை! நீ புத்திசாலிப் பையன் என்று எனக்குத் தெரியும். உன் பள்ளிக் கூடத்தில் விரித்தேன். நீ ரொம்ப நல்ல பையன் என்றும், நீ படிப்பில்



# ஹாஸ்யக் களஞ்சியம்

சாமா



பாவம், மாப்பிள்ளை ரொம்பக் குட்டை; கண்ணாடி வேறு ஒன்று கொண்டு கொடுக்கக் கூடாதோ? எம்பி, எம்பி அவஸ்தைப் படுகிறே!



ரொம்பக் கெட்டிக்காரன் என்றும் அங்கே சொன்னார்கள். உன்னை முன்னுக்குக் கொண்டு வருவதை நான் என்னுடைய பொறுப்பாக ஏற்றுக் கொள்கிறேன். உன்னை நன்றாகப் படிக்க வைக்கிறேன். என்னுடன் வருவதாக ஒப்புக் கொண்டு விடு" என்றார்.

"ஒப்புக் கொள்ளா விட்டால்?..."

"நீயாக ஒப்புக் கொள்ளா விட்டால் உன்னைச் சம்மதிக்க வைப்பதற்கு எனக்குத் தெரியும்."

"நான் எதற்காக என் அம்மாவை விட்டு விட்டு வரவேண்டும்? என்ன செய்ய வேண்டுமென்று சொல்லவே மாட்டேனென்றிருக்கிறேன்!"

"உன்னிடம் ஒன்றும் விவரித்துக் கொண்டிருக்க முடியாது. நீ இப்போது இந்தக் காகிதத்தில் உன் அம்மாவுக்கு ஒரு கடிதம் எழுதிக் கொடுக்க வேண்டும்" என்றார்.

"என்ன எழுத வேண்டும்?"

"நீ மனப்பூர்வமாகச் சம்மதித்து என்னுடன் வருவதாக எழுதித் தர வேண்டும்" என்று கட்டளை யிட்டார்.

எனக்கு அதைக் கேட்டபோது என்னமாக இருந்தது தெரியுமா? 'இவரோடு எங்கே போக வேண்டும்? நான் அப்படி எழுதிக் கொடுத்தேனென்றால் அம்மா என்ன நினைப்பாள்? வாத்நியாயையா தான் என்ன எண்ணுவார்? பிறகு இவர் என்னை என்ன செய்வாரோ? ஒருவேளை அதன் பிறகு அம்மாவை இந்த ஜன்மத்தில் பார்க்க முடியாமலேயே போய் விடலாம். ஐயோ! இதற்குச் சம்மதிக்கவே கூடாது. அடித்துக் கொள்ளும் சரி' என்று மனத்துக்குள் எண்ணிக் கொண்டேன்.

"நான் எழுதவே மாட்டேன்" என்று மறுத்துக் கூறினேன்.

அத்தனை குழப்பங்களுக்கும் மத்தியில் எனக்குத் தைரியம் மாத்திரம் போகவில்லை. அறையில் தள்ளிப் பூட்டிய



‘எனக்கு ஒரு கை கொடுத்துத் தூக்கி விடப்படாதா? என்று நல்லகாலம் சலவை வந்த போது கேட்டீர்கள். இந் தூக்குங்கள்!’



சார், சார், என்ன இப்படித் தூங்கு கிறீர்கள்? உம்மை ஒரு கேள் கொட்டி விட்டாப்பிலே கிசுக்கு எழுந்திருக்கீர்கள்.



இப்படியும் நடக்குமா?

அட்டா! நும கிஸ்டமராச் சே தூங்கி விட்டாரே!



போது இருந்த பயம் பறந்து போய் விட்டது. வாத்தியாரையா கூறியது பளிச்சென்று நினைவுக்கு வந்தது. உண்மையில் அவருடைய எச்சரிக்கையும், தெய்வானகூலத்தால் வந்த இன்னொரு எதிர்பாராத உதவியும் தான் அன்று என்னைக் காத்தன.

வாத்தியாரையாவை நினைத்ததும் ஒரு அசாதாரணமான துணிவு எனக்கு வந்தது. நான் வயதில் மிகச் சிறியவனான போதிலும் அந்தச் சமயத்தில் பெரியவன் மாதிரி நடந்து கொண்டேன். வாத்தியாரையா என் நெஞ்சத்தில் நிறைந்து விட்டார்.

இடி இடிப்பதுபோல் சுவரையுர்த்தி இரைந்தார். “ரங்கதுரை! நான் சொல்வதைக் கேட்காவிட்டால் சோமையாவை விட்டு உன் முதுகுத் தோலை உரித்து விடச் சொல்லுவேன்” என்றார்.

“எங்கம்மாவை விட்டு நான் எப்படி வருவேன்? அப்பாவையும் நீங்கள்

ஜெயிலில் போட்டு விட்டீர்கள். என் அன்னை என்னைப் பார்க்காவிட்டால் செத்தே போய்விடுவாளே, ஸார்” என்றேன். என்னுடைய படபடப்பில் என்ன சொல்கிறேன் என்றே எனக்குத் தெரியவில்லை.

“உங்கம்மா செத்துத்தான் போகட்டுமே. அவள் போய்விட்டால் இந்த உலகத்துக்கு மகத்தான நஷ்டம் ஏற்பட்டுவிடுமோ?”

அதைக் கேட்டதும் என் உடலில் உள்ள ஒவ்வொரு நரம்பும் முறுக்கேறி விட்டது. என் அருமை அம்மாவை, ரொம்ப நல்லவளான என் அம்மாவைப் பற்றி அவர் அப்படிச் சொன்னதும் என்னால் பொறுக்க முடியவில்லை.

இவரை அடித்து விட்டால் என்ன என்று தோன்றியது. பக்கத்தில் கிடந்த மேஜைமீது என் கண் சென்றது. அதன் மீது சில காகிதங்களும், பேனாவும்

வைக்கப்பட்டிருந்தன. காகிதம்பறக்காமல் இருக்க அதன்மீது கண்ணாடியால் செய்த “பேப்பர் வெயிட்” வைக்கப்பட்டிருந்தது. “அதை எடுத்து அவர் மீது வீசி விட்டால் என்ன?” என்ற எண்ணம் எனக்கு எழுந்தது.

அதற்குள் சகவாழ்த்தி தொடர்ந்தார். “திருட்டுப் பயனுடைய மகனுக்குக்கூட, கௌரவத்துக்கும் வீம்புக்கும் குறைவில்லை. இந்தப் பையனுக்கு இருக்கும் திமிரைப்பார், சோமையா! இவனுடைய அம்மாவைப் பற்றி ஒன்றும் சொல்லக்கூடாதாம். இத்தனை சின்னப்பையன் இன்று என்ன கலாட்டா பண்ணி விட்டான்? எல்லாம் அந்த ரௌடியின் பிள்ளைதானே? கந்தாமி திருட்டுத்தனம் பண்ணி விட்டு எந்த லையை வேறு சேர்த்து உருட்டவில்லையா?” என்றார்.

அதற்கு மேல் என்னால் பொறுக்க முடியவில்லை. என் அப்பாவை இவன் காட்டிக் கொடுத்ததுமல்லாமல் இப்படிச் சொல்கிறானே என்று எனக்குத் தாங்க முடியாமல் கோபம் வந்தது. சடார் என்று பாய்ந்து அந்தப் பேப்பர் வெயிட்டை எடுத்து சகவாழ்த்தியை நோக்கிப் பலம் கொண்ட மட்டும் வீசினேன். அது அவருடைய தலையின் மேல் உரசிக் கொண்டு போய், அவருக்குப் பின்னால் களீரன்ற சத்தத்துடன் விழுந்து நொறுங்கிச் சிதறியது.

சோமையா பாய்ந்து ஓடி வந்தான். “டேய்! என்டா கழுதை? என்ன செய்தே!” என்று சொல்லிக் கொண்டே என்னுடைய இரண்டு கைகளையும் பிடித்து முறுக்கினான். நான் வலி தாங்காமல் அடித்துப் போனேன். “ஐயோ! ஐயோ!” என்று கதறினேன்.

சகவாழ்த்தி எழுந்து நின்றவர் மறுபடியும் உட்கார்த்தார்.

“சோமையா இந்தப் பையன் நல்ல படியாகச் சொன்னால் செய்ய மாட்டான். ரொம்பத் துள்ளுகிறான். நீ உன் காரியத்தைச் செய்” என்றார்.

சோமையா சுவரில் தொங்கிய சாட்டையை எடுத்துக் கொண்டு வந்தான். என் உடம்பிலுள்ள ரத்த மெல்லாம் அதைப் பார்த்த உடனே சுண்டிப் போய் விட்டது.

“இவர் கேட்பது போல் எழுதிக் கொடுத்து விட்டால் என்ன? இந்தச் சாட்டையால் அடி வாங்குவதை விட

எழுதிக் கொடுத்து விடலாம். வாத்தியாரையா எப்படியாவது காப்பாற்றுவார்” என்று எண்ணினேன்.

உடனேயே அந்த எண்ணத்தி லிருந்த கோழைத்தனம் என் உடலைக் கூசச் செய்தது.

சகவாழ்த்தி அப்போது என்னைப் பார்த்து, “சொன்னதைக் கேட்கிறாயா? இல்லா விட்டால் சாட்டையால் அடி வாங்குகிறாயா?” என்று கேட்டார்.

சோமையா என்னை நெருங்கி வந்தான். சாட்டையை ஒரு

சொடக்குச் சொடக்கினான். என்னைப் பார்த்து “அன்னிக்கி வேறும் மாட்டை அடிக்கிற சாட்டையாலே அடி வாங்கிடு. இன்னிக்கித்தான் நிஜமான அடி வாங்கப் போதே” என்றான்.

எனக்கு எப்படி இருந்திருக்கும் என்று யாராலும் ஊக்கக் கூட முடியாது. அந்த நிலையில் எப்போதாவது இருந்திருந்தால்தான் மனத்தின் கொத்தலிப்புகள் புரிய முடியும்.

எத்தனையோ வருஷங்களுக்குப் பிறகு இன்று அதை நினைக்கும்போது கூட ஒருவிதமான நடுக்கம் ஏற்படுகிறதே! -அன்று எப்படி இருந்திருக்கும்?

“நீங்கள் சொன்னபடி செய்கிறேன்” என்று சொல்வதற்காக நான் வாயைத் திறந்தேன். அந்தச் சமயத்தில் முற்றத்தில் ஒரு பெரிய வஸ்து பொத்தென்று விழுந்தது. முதலில் ஏதோ கனமான வஸ்து என்றுதான் தோன்றியது. ஒரு கணத்திற்குப் பிறகு அது ஒரு மனித உருவம் என்று தெரிந்தது. சோமையாவின் ஒங்கிய கை தாழ்த்தது. சகவாழ்த்தி எழுந்து நின்றார். (தொடரும்)



# தொண்டையில் கரகரப்பு

இருமல் வருவதன் அறிகுறியாகும். ஜலதோஷம் முற்றினால் கொடுமையான இருமலை விளைவிக்கும். கொடுமையான இருமல் பிராங்கைடிஸ்ஸை விளைவிக்கும். பிராங்கைடிஸ்ஸோ கொடிய ஈரல் நோயை விளைவிக்கக்கூடும். வாராந்திரங்களாக படுத்த படுக்கையாய் டாக்டர் வைத்தியம் செய்யும்படி நேரிடும். இதனால் உத்தியோகத்திற்குப் போக முடியாமலிருக்க நேரும். இவை யாவும் தொண்டை கரகரப்பிலிருந்து ஆரம்பம். இதை உடனடியாக நிறுத்துவது பெர்டுஸின் டெஷ்னர். இது கக்குவான் இருமல் உட்பட எல்லா இருமல்களையும் உடனே நிறுத்துகிறது. இது யாதொரு அபாயமுமற்றது. இது முழுத்திறனுள்ளது. இதை குழந்தைகள், பெரியோர் மற்றும் வயோதிகள் யாவரும் சாப்பிடவேண்டும்.

இன்றே

**பெர்டுஸின்**  
“டெஷ்னர்”  
வாங்குங்கள்



எல்லா மருந்து வியாபாரிகளிடமும்  
கிடைக்கிறது

இடாபா லிமிடெட், ஷான். லீஷென்ஸ்மன்  
ஸ்விஸ் கஸ்டம் அண்ட் இக்னமிக் டெரிடெரி  
இவர்களின் அனுமதியின் பேரில் இன்பா  
லிமிடெட். தபால் பெட்டி 1041, பம்பாய்-1,  
இவர்களால் இந்தியாவில் தயாரிக்கப்பட்டது.

# சுத்தமான காப்பி

முழு நறுமணமுள்ள

நீங்கள் இலகுவாக வாங்கக் கூடிய விலையில்!



**Stanes**

ஸ்டேன்ஸ்

சிகப்பு லேபிள்

சுத்தமான காப்பி



எல்லோரும்

வாங்கக் கூடிய

நல்ல காப்பி!

ஸ்டேன்ஸ் சிகப்பு லேபிள் சுத்தமான காப்பி உங்களுக்குக் கிடைக்காதது மனமுள்ள பலமான பானத்தை அளப்பதாடு, அதிகமளிகள் காப்பியையும் அளிக்கிறது. நீங்கள் காப்பி வாங்கும்போது, ஸ்டேன்ஸ் என்ற பெயரைப் பார்த்து வாங்குங்கள். இது உங்களுக்கு உயர்ந்த ரகத்திற்கு உத்தரவாதம். ஸ்டேன்ஸ் சிகப்பு லேபிள் சுத்தமான காப்பி காற்றைப் புகாத 1, 3, 7, 14, 30 பவுண்டு டிஸ்களில் புத்தப் புதியதாக பாக் செய்யப்பட்டு உங்களுக்கு கிடைக்கின்றன.

தி யுனைடெட் காப்பி சப்ளை கம்பெனி லிமிடெட்,

கோயம்புத்தூர், தென் இந்தியா

திருநெல்வேலி ஏஜன்டு:

மிஸ்டர் எஸ். சோமசுந்தரம் பிள்ளை, ஜெனரல் மெர்ச்சண்ட் 150, ஹைரோடு, திருநெல்வேலி.

தூத்துக்குடிக்கு டிஸ்ட்ரிபியூட்டர்கள்:

மிஸ்டர் எம். ஜே. பர்னாண்டஸ், மான்யூபாக்சரர்ஸ் ரெப்ரஸென்டேடிவ் ஜாஸ்மின் தோராம், தூத்துக்குடி.



# பொழிவின் இன்பம்

## புஷ்யன்

எங்கள் :

அன்று வந்த கடிதத்தைக் கண்டதும் எனக்கு ஏற்பட்ட ஆனந்தத்துக்கு அளவே இல்லை. வெகு நாட்களாக எங்கே இருக்கிறான், என்ன செய்கிறான் என்ற தகவலே இல்லாமல் இருந்த பால்ய நண்பன் ராகவன்டிரிக்கு கடிதம் வந்திருந்தது. அவன் பம்பாயிலிருக்கிறான். ஏதோ ஒரு பெரிய கம்பெனியில் வேலையிலிருக்கிறான். மாதம் மூன்று ரூபாய் சம்பளமாம். கல்யாணம் ஆகி விட்டதாம். இன்னும் என்னென்னவோ எழுதியிருந்தான். நானும் ராகவனும் மாயவரத்தில் பால்யம் முதல் ஓர் ஒன்றாய் வளர்ந்தோம். பழகினோம். எங்கிலிருவருக்கு மிகையில் எத்தவதமான சண்டை சச்சரவும் நிகழ்ந்ததே கிடையாது. பள்ளிக்கூடத்தில் அவன் படிப்பில் மிகவும் கேட்டிக்காரனாக இருந்தான். கணக்கில் குரப் புலி. நூறு மார்க்குகளையும் அனுபாசமாகத் தட்டிக் கொண்டு போய் விடுவான். அவனோடு தான் நான் எல்லாப் பாடங்களையும் படிப்பேன். கணக்கு என்றால் எனக்குக் கொஞ்சம் கடினம்தான். அவனிடம் கணக்கெல்லாம் கேட்டுத் தெரிந்து கொள்வேன்.

நான் ஐந்தாம் பாரம் படிக்கும்போது அவனுடைய தகப்பனுக்கு மாயவரத்திலிருந்து மாற்றலாகி விட்டது. அவன் ராமநாதபுரத்திலிருந்த போது அடிக்கடி கடிதங்கள் எழுதி வந்தான். நானும் பதில் எழுதி வந்தேன். அப்போதும் கொஞ்ச நாட்களுக்கு நான் எழுதிய கடிதங்களுக்குப் பதிலே இல்லாமல் இருந்தது. ஏன் என்று புரியவில்லை. இரண்டு வருடங்கள் கழித்து ராமநாதபுரத்துக்கு ஏதோ காரிய மாயப் போயிருந்த போது அவனுடைய தகப்பனுர் வேலை செய்து வந்த காரியாலயத்துக்குப் போய் விசாரித்தேன். அவர் அங்கிருந்து மாற்றலாகிப் போய் விட்டதாக அறிந்தேன். அப்போதும் ராகவனுடைய விவரம் தெரியவில்லை. நான் வேலை திருச்சி ஸ்டேஷன் டிரோஸ்ப் கல்தூரியில் படித்தேன். அப்போதும் சென்னையில் வேலைக்கமர்ந்து கல்யாணமுமாகிக் குடித்தனம் செய்து வருகிறேன்.

அவனிடமிருந்து கடிதம் வந்ததைவிடச் சந்தோஷமான சமாசாரம் என்னவென்றால் அவன் நான் மாலை ஒரு மாத லீவில் வருகிறானாம். 'தம்பதி சேமதராய் வந்து உன் வீட்டில் ஒரு மாதம் தங்கி யிருக்கப் போகிறான்' என்று எழுதியிருக்கிறான்.

சாயந்திரம் வீட்டுக்கு வந்ததும் கல்யாணியிடம் என் பால்ய நண்பன் வருகிறான் என்னும் சந்தோஷச் செய்தியைக் கூறி விட்டேன்.

அடுத்த நாள் நான் ஸ்டேஷனுக்குச் சென்று பம்பாய் எக்ஸ்பிரஸ் வரும் பிளாட் பாரத்துக்குப் போய் நின்று கொண்டு வண்டி வரும் சமயத்தை வெகு ஆவலுடன் எதிர்பார்த்துக் கொண்டிருந்தேன்.

பிளாட்பாரத்தின் முனையில் வண்டியின் இன்னிங் தெரிந்ததும் எனக்கு ஒரு புதிய

பிரச்சனை உண்டாயிற்று. 'நாம் ராகவனைப் பார்த்து அனேக வருடங்களாகி விட்டனவே! அவனுடைய அடையாளம் எவ்வளவோ மாறி விட்டிருக்குமே. எப்படிச் கண்டு பிடிப்பது?' என்ற பிரச்சனைதான். 'நாம் அவனைத் தேடிக்கொண்டிருக்கும் போது அவன் பாட்டுக்கு நேரே வீட்டுக்குப் போய் நம்மை வரவேற்கும் படியாகி விட்டால்!' என்று யோசிக்கும் போதே வண்டி வந்து நின்று விட்டது. நான் வண்டிகளைக் கவனித்தேன்.

ஒரு இரண்டாம் வருப்புப் பெட்டியின் முன்னால் போகும்போது அந்தப் பெட்டியிலிருந்து இறங்கிக் கொண்டிருந்த பிரயாணியைக் கண்டதும் நான் ஒருகணம் கற்றிலையாய் திடுக்கிட்டு நின்று விட்டேன்.

"ஏன் சங்கரா, அப்படியே கல்லுப் பிண்டியார் மாதிரி நின்று விட்டாயே! என்னைத் தெரியவில்லையா?" என்று கேட்டுக் கொண்டே ராகவன் என் பின்னால் வந்து என் முதுகில் இலேசாகத் தட்டினான்.

"ரமா, இவன்தான் என் நண்பன் சங்கரன். நம்முடைய உபசாரியானான்" என்றான் ராகவன், என்னை அறிமுகப்படுத்தி.

நான் மறுபடி ரமாவைப் பார்த்தேன். அவன் ஒரு புன்னகை புரிந்தான். நானும் பதிலுக்கு ஒரு புன்னகை புரிந்தேன். பிறகு டாக்ஸியில் ஏறி வீட்டுக்கு வந்தோம்.

டாக்ஸி வீட்டு வாசலில் நின்றது. கல்யாணி வெளியே நின்று எதிர்பார்த்துக் கொண்டிருந்தவன் ரமா காரிலிருந்து இறங்கியதைக் கண்டதும், "ரமா.....ரீயா.....!" என்று ஆச்சரியத்துடன் கூவினான்.

"அடி.....கல்யாணி.....ரீயா...என்ன ஆச்சரியம்! எதிர்பாராத சந்திப்பாய் விட்டதே..." என்று கூவிக்கொண்டே ஓடிப்போய் அவனைக் கட்டிக் கொண்டான் ரமா.

அடுத்த கணம் கல்யாணி ராகவனைப் பார்த்தாள். பார்த்ததும் திடுக்கிட்டு நின்று விட்டாள் சிறிது நேரம். பிறகு கண்ணைத் தாழ்த்திக் கொண்டு உள்ளே போனாள்.

கல்யாணி :

நான் ரமாவை இன்று காண்பேன் என்று கனவிலாவது எதிர்பார்த்திருக்க முடியுமா! என் கணவர் தம்முடைய நண்பர் ராகவன் என்பவர் பம்பாயிலிருந்து தம் மனைவியுடன் ஒரு மாதம் வந்து தங்கி யிருக்கப் போகிறார் என்று கூறியபோது நான் யாரோ என்றுதான் நினைத்தேன். அவர் நண்பரின் மனைவியும் வரப்போகிறான் என்றும் எனக்குச் சந்தோஷம் உண்டாகியது. எனக்கு ஒரு புது சிகெகிதி கிடைக்கப் போகிறான் என்று ஆவலுடன் எதிர்பார்த்தேன்.

டாக்ஸி வந்து வீட்டு வாசலில் நின்றது. அதிலிருந்து இறங்கிய பெண்ணைப் பார்த்ததும் ஆச்சரியத்தால் ஸ்தம்பித்து விட்டேன். என் மனச் சந்தோஷத்தை அடக்கமாட்டாமல், "ரமா!" என்று கூவி விட்டேன். புது மனிதர்-



அவனுடைய கணவர்-இருக்கிறார் என்பதையும் மறந்து விட்டு, அவளும் தன் ஆவண அடக்க மாட்டாமல் ஓடி வந்து என்னைக் கட்டிக் கொண்டாள். அப்புறம்தான் அவளுடைய கணவன் ராகவனை மெல்ல ஏறிட்டுப் பார்த்தேன்.

என் கணவர் தம் நண்பர் பெயர் ராகவன் என்று கூறியபோது நான் ஒன்றும் சந்தேகப்படவில்லை. எத்தனையோ ராகவன்களில் அவரும் ஒருவராயிருப்பார் என்றுதான் நினைத்தேன். உண்மையில் இந்த ராகவனைப் பற்றிய எண்ணமே உண்டாகவில்லை.

நான் அப்போது சென்னையில் காலேஜில் படித்துக் கொண்டிருந்தேன். எங்கள் வீட்டுக்கு எதிர் வீட்டில் புதிதாகக் குடி வந்தார்கள். வண்டியில் சாமான்களுடன் வந்து இறங்கிய போது நான் வாசலில் நின்று கொண்டிருந்தேன். வண்டியிலிருந்து சாமான்களை இறக்கிக் கொண்டிருப்பதைக் கவனித்துக் கொண்டு இருந்தார் ஒரு வாலிபர். அவர் செக்கர் செவேலென்று இருந்தார். வேஷ்டியை மடித்து முழங்காதுக்கு மேல் கட்டிக் கொண்டு, தோவியில் ஒரு துண்டுடன் நின்று கொண்டிருந்தார்.

அடுத்த நாள் நான் நான் காலேஜுக்குப் புறப்பட்ட சமயத்துக்குச் சரியாக எதிர் வீட்டு வாலிபரும் கையில் புத்தகங்களுடன் வெளி வந்தார். நான் முன்னால் பதட்டத்துடன் நடந்தேன். பின்னால் அவர் வேகமாக என் அருகில் வந்து, "நீங்கள் எதிர் வீட்டில்தானே இருக்கிறீர்கள்?" என்று கேட்டார்.

"ஆமாம்" என்றேன்.

அதற்குமேல் பேசக் வளர்த்தது. இருவரும் ஒருவரைப் பற்றி ஒருவர் எல்லா விவரங்களை யும் அறிந்து கொண்டோம். எங்களுடைய

நட்பு வளர்ந்தது. நினம் சாயந்திரம் காலேஜ் விட்டதும் கடற்கரையில் உட்கார்ந்து பேசிக் கொண்டிருந்து விட்டு

வீடு திரும்புவோம். எங்கள் நட்பை என் தகப்பனர் ஒரு விதமாக அறிந்தார். அறிந்து திருப்தியும் கொண்டார். என்னை அவருக்கே லவாகம் செய்து வைக்கத் தீர்மானித்து ராகவனுடைய தகப்பனாரிடம் பேசினார். ஆனால் ராகவனுடைய தகப்பனர் இந்த சம்பந்தத்துக்கு ஒப்பவில்லை. அவருடைய சிபெகிதர் பென் ஒருத்தி இருக்கிறாள் என்றும் அவளைத்தான் ராகவனுக்கு விவாகம் செய்து வைக்கப் போவதாகவும் கூறி விட்டாராம்.

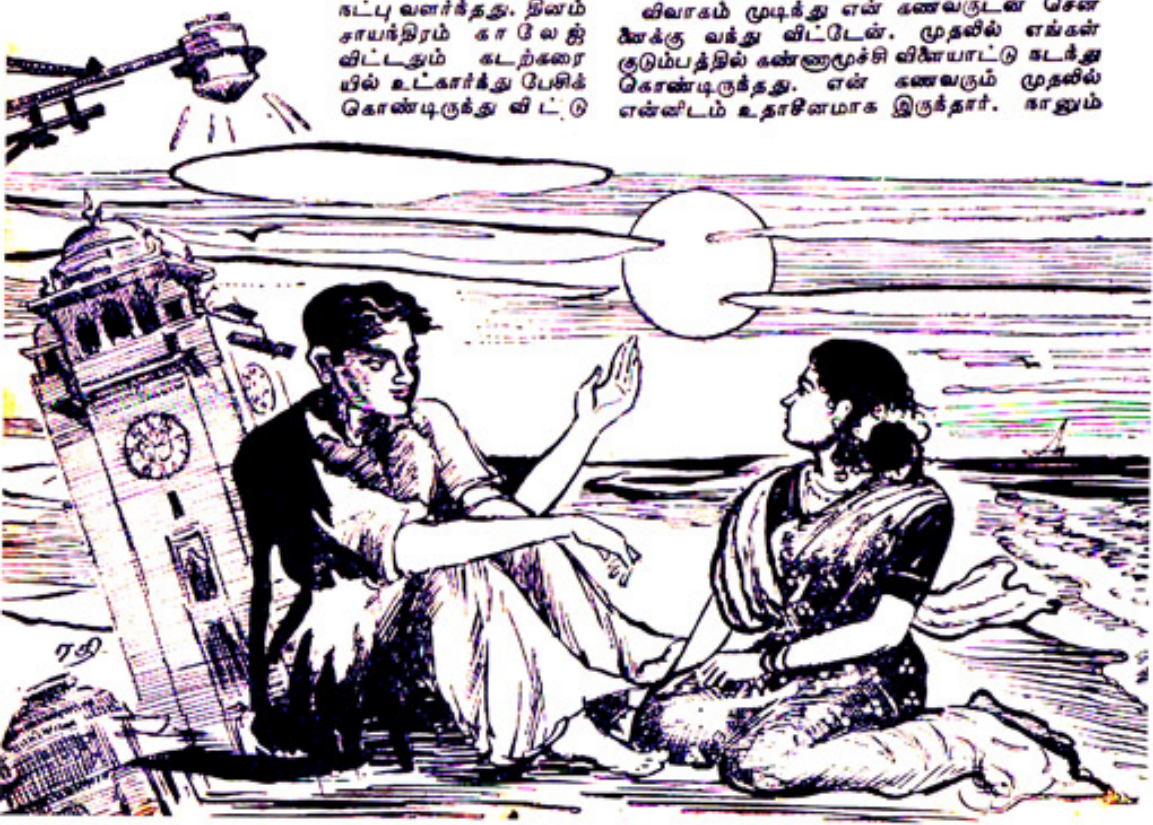
என் மனம் அந்த விஷயத்தைக் கேட்டதும் சொல்லொணாத துன்பத்தை யடைந்தது. அடுத்த நாள் ராகவன் காலேஜுக்குப் புறப்பட்டபோது நான் கூடப் போகவில்லை. அவர் புறப்படுவதற்கு முன்பாகவே போய்விட்டேன். அவரைக் காணவே எனக்கு ஏனோ மிகவும் கஷ்டமாயிருந்தது.

என் துரநிர்ஷ்டம், என் தகப்பனர் நிம. ரென்று மாரடைப்பால் இறக்க நேர்ந்தது.

நாங்கள் அநாதையானோம். எங்களுக்குச் சென்னையில் ஒருவரும் வேண்டியவர்கள் கிடையாது. சிதம்பரத்தில் இருந்த என் மாமா வீட்டுக்குப் போனோம். எனக்கு வரன் தேடினார், என் மாமா. என் மனத்தில் ராகவனுடைய உருவமே ஆழப் பதிந்திருந்தது. நான் விவாகமே வேண்டாம் என்று என் தாயாரிடம் கூறினேன். ஆனால் என் மாமாவும் தாயாரும் கேட்கவில்லை.

என் மாமா, சங்கரன் என்பவரை—இவரைத்தான் — மாப்பிள்ளையாகத் தேர்ந்தெடுத்தார். சம்பிரதாய முறையில் எல்லாம் கடைபிற்றான். பெண் பார்ப்பது, நிச்சயதார்த்தம் முதலியவை தான். நான் அவரைப் பார்த்தேன். அழகாகத் தான் இருந்தார். இருக்கும் என் உள்ளம் ராகவனைப் பற்றியே நினைத்துக் கொண்டிருந்தது.

விவாகம் முடிந்து என் கணவருடன் சென்னைக்கு வந்து விட்டேன். முதலில் எங்கள் குடும்பத்தில் கண்ணுமூச்சி விளையாட்டு நடந்து கொண்டிருந்தது. என் கணவரும் முதலில் என்னிடம் உதாசினமாக இருந்தார். நானும்





ஏதோ யத்திரம்போல் தினசரி கடமைகளைக் கவனித்து வந்தேன். அவர் என்னிடம் வந்து ஆசை வார்த்தைகளைக் கொட்டவில்லை. சாயத் திரம் கடற்கரை, சினிமா என்று அழைத்துப் போக முன்வரவில்லை. சாயத்திரம் ஆபீஸிலிருந்து எட்டு மணிக்குத்தான் வருவார். ஒரு வேளை தப்பித் தவறிச் சிக்கிரம் வந்து விட்டால் காப்பி பைக் குடித்து விட்டு உடனே வெளியே போய் விடுவார். இரவு வந்து சாப்பிட்டதும் படுத்து விடுவார். அல்லது ஏதாவது படித்துக் கொண்டு முடிப்பார், பத்துப் பதினேழு மணி வரை.

அவர் என்னிடம் வரைய வருவார். நாம் அவரை வெறுத்து ஒதுக்க வேண்டும், எதிலும் அக்கறை காட்டாமல் ஒதுங்கி யிருக்க வேண்டும் என்று எண்ணினேன் முதலில். ஆனால் அவரே ஒதுங்கி ஒதுங்கிப் போவதைக் கண்டு எனக்கு ஆச்சரியமா யிருந்தது.

ரமாவ :

பிறந்தது முதல் எட்டாம் வகுப்பு படித்து முடியும் வரை ஒன்றாய் வளர்ந்து, நெருங்கிப் பழகிய சிபெரினிகள் நானும் கல்யாணியும். இரு வரும் மிகவும் நெருங்கி அக்கா, தங்கைபோல் இருந்தோம். கல்யாணி என்னைவிட ஒரு வயது பெரியவள். ஆனாலும் ஒரே வகுப்பில் நாங்கள் படித்து வந்தோம்.

இவ்விதம் ஒரே மனத்துடன் பதின்மூன்று வயது வரை பழகிய நாங்கள் பிரிய வேண்டி நேர்க்கு விட்டது. என் தகப்பனர் வேலை செய்து வந்த பான்மியின் மிஷ் ஒன்றைப் புதிதாகத் திருச்சியில் நிறுத்தார்கள். அதற்கு என் தகப்பனரை மாற்றினார்கள்.

திருச்சியில் நாங்கள் குடியிருந்த விட்டுக்கார ரின் பிள்ளைதான் சங்கரன். அவர் திருச்சியில் காலேஜில் படித்து வந்தார். நாங்கள் குடிவந்த அன்று நான் கையில் கூஜாவுடன் உள்ளே நுழைத்தேன். அப்போது அவர் தம் அறையி லிருந்து என்னை உற்றுப் பார்த்தார். நான் அறையின் உள்ளே ஓடி விட்டேன். ஒரே விட்டில் இருந்ததால் அடிக்கடி நாங்கள் பார்த்துக் கொண்டோம்.

என்னுடைய மனத்தில் எப்போதும் சங்கரின் நிபாணமாகவே இருந்தது. பள்ளிக் கூடத்திலிருந்து எப்போது விட்டுக்கு வருவோம் என்ற நினைவாகவே உள்ளம் துடித்துக் கொண்டிருக்கும்.

என் தகப்பனாருக்கு மறுபடி சென்னைக்கே மாற்றலாகி விட்டது. பிரிய மனமின்றிப் பிரிந்தோம். அன்று புறப்படுவதற்கு முதல் நாள்தான் அவர் தம் உள்ளத்தை வெளியிட்டுப் பேசினார். "என்னை மறந்துவிட மாட்டாயோ, ரமா!" என்று தழுதழுக்கக் கேட்டார்.

எனக்கு அவரைப்பிரியதென்று என்னும் போதே அழுகை வந்து விட்டது. என் அழுகையைக் கண்டதும் அவர் அருகில் வந்து தன் மேல் துண்டினால் என் கண்ணீரைத் துடைத்தார். அப்போது என் உள்ளத்தில் ஏற்பட்ட உணர்ச்சியை எப்படி வருணிப்பது!

சென்னைக்கு வந்ததும் என் தகப்பனர் என் விவாகத்தைப்

பற்றிக் கவனிக்க ஆரம்பித்தார். அவருடைய நண்பர் மகாதேவன் என்பவரின் பிள்ளை ராகவணத்தான் என் கணவராக நிச்சயித் திருக்கிறார் என்பதை அறிந்ததும் என் மனம் விவரிக்க ஒன்றாது வேதனையை அடைந்தது. நான் மெதுவாக என் தாயாரிடம் என் உள்ளத்தை வெளியிட்டேன். ஆனால் என் தாயார், "உன் அப்பாவின் பிடிவாதம்தான் தெரிக் கிருக்கிறது, ரமா. ராகவணம் நன்றாகப் படித்திருக்கிறார். அழகும் இருக்கிறது. செக்கச் செவேலென்று ராஜா மாநிரி இருக்கிறான்..." என்று கூறினார்.

கடைசியில் நான் ராகவணத்தான் மணக் தேன். என் மனம் கடல்போல் கொத்தளித்துக் கொண்டிருந்தது.

என் கணவருக்குப் பம்பாயில் வேலைபாடி விட்டது. அவருடன் பம்பாய் சென்றேன். முதலில் எங்கள் வாழ்க்கை உப்புச் சப்பற்று இருந்தது. அவரும் முதலில் பட்டும் படாமலேயே இருந்தார். ஒரு நாள் அவராகவே வந்து பம்பாயைச் சுற்றிப் பார்க்க அழைத்துப் போனார். மலபார் ஓரில், பம்பாய்க் கடற்கரை, மகாலக்ஷ்மி ஆலயம் எல்லாம் பார்த்து விட்டு வந்தோம். மெதுவாகப் புதிய குழிவியில் சங்கரின் உருவம் என் மனத்திலிருந்து மறைய ஆரம்பித்தது. என் கணவர் என் மீது கொண்ட அன்பைக் கண்டு மறிக் கீதேன்; நினைத்தேன். என் தேவைகளை யெல்லாம் கவனித்து எவக்குக் குறையென்பதே இன்றிக்கவனித்துக் கொண்டேன். எப்போதும் ரமா, ரமா என்று கூப்பிட்டுக் கொண்டே சமையலறைக்கு வந்து பேச ஆரம்பித்து விடுவார். என் மனமும் அவைகளை ரசித்தவாறே ஆனந்தமாய் வேலைகளில் ஈடுபட்டேன்.

தம்பாலய நண்பர் சங்கரைக் காணச் சென்னைக்குப் போவதாகக் கூறியதும் என் உள்ளம் உவகை கொண்டது. சங்கர் என்ற பெயரைக் கேட்டதும் 'அவ'ராகத் தான் இருக்குமோ என்ற சந்தேகம் ஏற்பட்டது.

சென்னை சென்ட்ரல் ஸ்டேஷனில்







பம்பாய்த் தமிழ் சங்கத்தினர் தமிழ்விழாவை அக்டோபர் 28த் தேதியிலிருந்து மூன்று நினங்கள் வெகு விமரிசையாகக் கொண்டாடினர். பம்பாய் முதன் மத்திரி திரு மொராஜ்ஜி தேசாய் அவர்கள் தமிழ் விழாவைத் துவக்கி வைத்தார். தமிழ் விழாவில் துத்துக்குடி. வ. உ. சி. கய்தாரித் தலைவர் பேராசிரியர் அ. சீனிவாச ராகவன் அவர்கள் 'என்று முன் தென் தமிழின்' பேருமையை வட நாட்டாரும் நன்கு உணரும்படியாக எடுத்துரைத்தார். திரு அ. சி. ரா. பேகவதையும், அவருக்கு அருகில் பம்பாய் முதன்மத்திரி அமர்த் திருப்பதையும் படத்தில் காணலாம்.

எங்கள் வருகையை எதிர்பார்த்துக் கொண்டிருந்த சங்கி என்னைத்தான் முதலில் பார்த்தார். என்னைக் கண்டதும் திருக்கிட்டார். என் உன்னமும் முதலில் தெரிது பட்டபத்தது. பிறகு அடங்கி விட்டது.

சங்கரைத்தான் நான் ஒருவாறு எதிர்பார்த்தேனே அன்றிக் கல்யாணியை எப்படி எதிர்பார்த்திருக்க முடியும்! சங்கரின் மனைவியாக என் கல்யாணி இருப்பதைக் கண்டதும் ஏற்பட்ட உவகை சொல்லில் அடங்காது.

அன்று இரவு சாப்பிட்டு முடிந்ததும் கல்யாணியும், நானும் வெகு நேரம் பேசிக் கொண்டிருந்தோம்.

கல்யாணி சொன்னாள்: "ரமா, நாம் இருவரும் நிறிய வயதில் ஒரே உள்ளத்துடன், ஒரேமாதிரி உடையணிந்து கொண்டு ஒரே மாதிரி பின்னல் கூடப் போட்டுக் கொண்டு இருந்தோம். எல்லோரும் நம்மை உடன் பிறந்த சகோதரிகளாகவே எண்ணினார்கள். ஆனால் நம்முடைய வாழ்க்கையும் ஒரே விதமாய் அமையும் என்று யாராவது எதிர்பார்த்திருக்க முடியுமா!"

**ராகவன் :**

இந்த விசித்திரமான சக்கரத்தைப் பற்றி நினைக்கும்போது வேடிக்கையாகத்தான் இருக்கிறது. எத்தனையோ காதல் நவீனங்களில் படித்திருக்கிறேன். அவைகளில் இத்தனை அற்புதமான நிகழ்ச்சிகள் இருந்ததைக் காணவில்லை. நான்கு பேர் காதல் கொண்டோம். ஒருவருடைய காதலும் நிறைவேறவில்லை. ஆனால் ஒருவர் காதலித்த பேரை மற்றவர்

மணந்து அது ஒரு சக்கரமாக நான்குபுறம் ஊடனேயே சுற்றிக் கொண்டு விட்டது. இது வேடிக்கையாக இல்லையா?

நான் ரமாவுடன் குடித்தனம் ஆரம்பித்த போது கல்யாணியை என்னால் கலபத்தில் மறக்க முடியவில்லை. அவனுடைய இனிய மனமோகன உருவம் தோன்றி வாட்டி வந்தது. அதே சமயம் ரமாவின் வாழ்க்கையைப் பற்றியும் எண்ணினேன். அவளை நான் உதாசினம் செய்தால் அவள் உன்னம் எவ்வளவு புண்படும் என்று யோசித்தேன்.

அதனால் இருவரும் நெருங்கிப் பழகினோம். ஒருவருக்கொருவர் ஆதரவாக இருந்தோம். என் மனத்திரையிலிருந்து கல்யாணியின் சித்திரம் வெயில் பட்டு அழிவதுபோல் அழிந்து கொண்டு வந்தது.

என் மனம் இப்போது, ஐந்து வருடம் களுக்குப் பிறகு கல்யாணியை எதிர்பாராத விதமாகக் கண்டு விட்டதற்காகத் தடுமாறவில்லை.

சங்கரும் தன் வாழ்க்கையைப் பற்றி என்னிடம் கூறினான். அறிவிடுத்து கல்யாணியும் என்னைப்போல் காதல் ஏமாற்றத்தை ஒருவாறு மறந்து தன் கணவனுடன் அன்பு வாழ்க்கையை நடத்துகிறான் என்பதை நான் அறிந்து கொண்டேன்.

இம்மாதிரி காதலில் நால்வருக்கும் ஏமாற்றம் உண்டாகியும் எப்படி அன்னியோன்னியமாய் வாழ்க்கையை நடத்திக் கொண்டு போக முடிகிறது! இது ஆச்சரியமில்லையா?

**சங்கர் :**

ஆம், அப்படித்தான் கேட்டான் ராகவன். அது ஒரு ஆச்சரியந்தான். காதலில் ஏமாற்றம் நால்வருக்கும் இருக்கும் வாழ்க்கை யாதொரு கசப்புமின்றி, காதல் வாழ்க்கையைப் போலவே இருந்து வருகிறது என்றால் அது ஆச்சரியமான விஷயம்தானே!

இதிலிருந்து நான் ஒரு உண்மையைத் தெரிந்து கொண்டேன். இரண்டு காதல் உள்ளங்கள் ஒன்று சேர்த்தால்தான் வாழ்க்கையில் இன்பம் துய்க்க முடியும் என்பதில்; காதல் களவு முறிந்து விட்ட பொழுதிலும் கடமை உணர்ச்சியை உணர்ந்து அதற்கேற்ப நடக்க முற்பட்டால், அப்பொழுதும் வாழ்க்கை வளம் பெற முடியும்; இன்பமயமாகித் திகழ முடியும் என்பதுதான் நான் அறிந்த அந்த உண்மை. நான்கு நால்வரும் அதற்கு உதாரணமாக இருக்கும் பொழுது வேறு எடுத்துக் காட்டுக்குப் போவானேன்!

ரமாவும், ராகவனும் இன்று ஊருக்குப் புறப் பட்டுப் போகின்றனர். ஒரு மாத காலம் வெகு சந்தோஷமாகக் கழித்து விட்டது. நேரம் போனதே தெரியவில்லை. ரமாவும், ராகவனும் நெரிந்து வாழ்வதைக் கண்டு மனம் மிகவும் சந்தோஷமடைகிறது. வாழ்வில் எவ்வளவோ ஏமாற்றங்கள் எதிர்பாராமல் ஏற்படுகின்றன. அவைகளுக்கெல்லாம் மனமொடிந்து விடாமல், இருப்பதைக் கொண்டு இன்பமாய், சந்தோஷமாய், திருப்தியுடன் வாழ்க்கையை நடத்திக் கொண்டு போவதுதான் மனிதனின் லட்சியம். அந்தக் குணம் பரத தேசத்தில் வேருன்றி யிருக்கிறது. அதனால்தான் நம் நாட்டில் குடும்பங்களில் இன்பம் நிலவி வருகிறது.



**கேஷ்ரஞ்சன்**

தங்கள்  
கூடந்தலின்  
நன்மையை  
விரும்புவோர்

**விரும்புவார்கள்**

கவிதை  
விருந்தினர்  
கவிதை



ALPS Co

**ஆனா,  
போட்டால்...  
போடணும்**

**மைகீன்  
புகையகை**

போன்  
41  
கந்தி  
HYDEENCO

**E.S.மைகீன் & கோ  
கும்பகோணம்.**



**A DAY AT THE  
CIRCUS**

**WITH FULL COLOR  
VIEW-MASTER**

**PICTURES IN  
THREE DIMENSIONS**

ஒரு கவி, ஒன்ற பரிமாணமுள்ள விழு மாட்ட  
கில் சில சோதனைகள், பரிமாண, பெயர்  
போன்ற புத்திரத்த நோய்களின் செயல்  
களையும் வர வகுக்கக் கவனமாக விச  
வரும் ஆட்டக்காரர்களையும், வேடிக்கை செய்  
வும் மிகுக்கின்றவும் பார்க்கும்போது நாம்  
பார்க்கும்போலவே நோக்கும். விழு மாட்ட  
கில், போ க்கோவனிடம் புரோஜெக்டர்  
களிடம் கூப்போல்க்குமாத ஓய்வோர் பி  
களிடம் ஒரு அற்புதமான கோடக்டோம்  
கில், போ போட்டோகிரா க்கு, வர்வ.  
குத்தகையையும் பெரிபோல்கையையும் பதி  
துட்டும் படகை 400க்கு அநிவாக க்கு.

**400 படங்களில் சில:**

புத்திரத்தகைகள்	பத்திக் குதிரைகள்
தேசிய புகைக்கை	காத்திரை தெரிக்கை
காட்டி	அரிப்பக் கைகள்
தேச அமைக்கை	தாயகத்தப் பாட்டுகள்
தேசப்பா	வனதேவதை கைகள்
ஆபிரிக்கை	மாடு மேய்ப்பவர்கள்
ஆபிரை	மிருகங்கள்

பரிசுத்திகள் இவ்வாறு தடகைக்கு  
வருகுகள் தேவை

விவரமான பிரசுரத்திற்கு  
கிப் பட்டகைக்கு உறுதியும்

மீதுமாகட்டி ரூ. 15/-  
.. கி ரூ. 2/4/-



கவன கோடே கோடே கவனமும்  
கித்தகை இடத்திலும் கைக்கும்

படேல் (இந்தியா) லிமிடெட்  
7/90, வாலாஜா ரோடு, சென்னை-2  
190, ஹாரன்சி ரோடு, பம்பாய்  
அஸப் அலி ரோடு, புது கல்வி  
5, லின்ட்ஸே தெரு, கல்கத்தா

MR 512

# நிர்ஹீபணம்!

சாதாரணமான எளிய  
பரிசைகளிலும் கூட

## புதிய

### ‘ஆஸ்ப்ரோ’



வலி, ஜூரம் இவற்றினின்று

துரிதமாயும், அபாயமின்றியும் நிவாரணம் அளிக்கின்றது

என்பது நிர்ஹீபிக்கப்பட்டிருக்கிறது

சிறந்தபாக்கிங்-நிறைந்தபாதுகாப்பு  
புதிய ‘ஆஸ்ப்ரோ’வுடன் கூடிய காசி  
தத் துண்டை ஜலத்திலிட்டு, எவ்வளவு  
நேரம் வேண்டுமாயினும் வைத்திருங்  
கள். பிறகு அத்துண்டைப் பிரித்து  
வில்லைகளைப் பரிசோதியுங்கள்-அவை  
கள் கெடாமலும், சுத்தமாயும், ஈரமில்  
லாமலும் இருக்கக் காண்பீர்கள்.



ஒவ்வொரு புதிய ‘ஆஸ்ப்ரோ’வும்,  
காற்று மற்றும் ஈரம் படாமல் தனித்  
தனியே லீல் செய்யப்பட்டிருப்ப  
தனால், உதிரி வில்லைகளால் ஏற்படும்  
வயிற்றைப் பாதிக்கும் அமிலங்கள்  
சேர்வதின்னின்றும் பாதுகாக்கிறது.

துரிதமான வேலை - அதி சீக்கிர  
நிவாரணம்

இரண்டு புதிய ‘ஆஸ்ப்ரோ’ வில்லை  
களை ஒரு கிளாஸ் ஜலத்திலிடவும்.  
அவை தொடியில் ஜலத்தில் கரைந்து  
மென்மையான தூளாய் விடுகின்றன.  
இச்சிறந்த செய்முறை வழிக்கு எமது  
புள்ளி. இதே மாதிரிதான் புதிய  
‘ஆஸ்ப்ரோ’வும் உங்கள் தேகத்திற்  
குள் ஊனத்தில் வேலை செய்ய  
ஆரம்பிக்கிறது.



புதிய ‘ஆஸ்ப்ரோ’ அதைப்போலுள்ள  
மற்றெவ்விதமான வில்லைகளைக் காட்  
டிலும் வேகமாகக் கரைகிறது, என்  
பதை சராயனசாலைப் பரிசைகள்  
திரிந்துள்ளன. புதிய ‘ஆஸ்ப்ரோ’  
வில் துர்ப்பழக்கம் உண்டாக்கும் மருத்  
துகள் எதுவும் சேர்க்கப்படவில்லை,  
அன்றியும் அது இருதயத்தையோ  
வயிற்றையோ பாதிக்காது.



கைக்கடக்கமான மூன்று வில்லைகளடங்கிய  
பாக்கெட் விலை 2 அணு  
30 வில்லைகள் கொண்ட குடும்ப சைஸ் ரூ. 1/2

விநியோகஸ்தர்கள்: மூலர் அண்டு பிப்ஸ் (இந்தியா) லிமிடெட்,  
பம்பாய், கல்கத்தா, மதராஸ், டில்லி.



# நீதி மன்றத்தில் கமலத்தின் கணவன்

நீதி மன்றத்தில் தீர்ப்புக் கூறும் போது கமலம் அவரைய அவரால் அவனுடைய இதயத்தை யே கசக்கிப்பிழித்து விட்டது. அதுவரை கண்ணீரே சிந்தி யறியாத தாணுவின் கண்களில் கண்ணீர் மனமனவென்று பெருகியது. அவனும் மனிதன் தானே? விதிவசமாகத் திருட்டைத் தொழிலாகக் கொண்டு விட்டதால் இயற்கையான மனித உணர்ச்சிகள்



ர.சு. நல்லியநுமான்

மறைந்தா போய் விடும்? அவனுக்கும் பல ஆசைகள் உண்டு. சொந்தம் உண்டு. பந்தம் உண்டு. கட் நெஞ்சன், சுவீரக்கமற்றவன், திருடன் என்றெல்லாம் பெயரெடுத்தாலும் உள்ளம் என்று ஒன்று இருக்கிறதல்லவா? அந்த உள்ளத்தானே மனிதனை இந்த மண்ணில் ஒட்ட வைக்கிறது?

அவனுக்கு ஏழு வருஷங்கள் சிறைத் தண்டனை கிடைத்தது. ஏழு என்ன, எழுபது வருடங்கள் கிடைத்தாலும் தாணுவலங்கியிருக்க மாட்டான். ஆனால், கமலத்தின் நிலையையும், அவன் துன்பிவிருந்த ஒரு வயதுக் குழந்தையின் நிலையையும் எண்ணும்போது மனம் துடித்து விட்டான். அப்படியானால் இதை யெல்லாம் எண்ணிப் பார்க்காமலா அவன் அந்தத் தொழிலை மேற்கொண்டான்? இல்லை. சமூகம் அவனை ஒரு மனிதனாக வாழ விடாதது தான். அவன் அந்தத் தொழிலை மேற்கொண்டதற்குக் காரணம்.

அவன் அந்தத் தொழிலில் இறங்கியதுமே சட்டம் அவனைத் திண்டிவிட்டது. கம்பி எண்ணும்படியாயிற்று. அப்படிப்பட்ட அவனிடம் கமலம் வந்து சேர்ந்ததே ஒரு வேடிக்கையான கதை.

கமலம் தேர் விழா பார்க்கச் சென்றிருந்தான். கூட்டம் நெரித்துக் கொண்டிருந்தது. கமலம் வைத்த கண் வாங்காமல் தேரைக் கவனித்துக் கொண்டிருந்தான். திடீரென்று அவன் கழுத்தில் கை படுவதுபோலிருந்தது. தடவிப் பார்த்தான். சங்கிலியைக் காணோம். திடுக்கிட்டுத் திரும்பினான். தாணுவின் கையில் ஒரு கணம் அந்தச் சங்கிலி தெரிந்தது. "திருடன்!" என்று கூவி விட்டான். தாணுவையும் களவுமாக அகப்பட்டுக் கொண்டான். ஆளுக்கு ஆள் அவனை அடிக்க ஆரம்பித்து விட்டார்கள். கமலத்துக்கு அந்தக் காட்சியைக் காண மிகவும் வருத்தமாகி விட்டது.

பாவம்! ஏதோ திருடிவிட்டான். அதுவும் என்ன தங்கச் சங்கிலியா? போன திருவிழா

வில் முக்கால் ரூபாய்க்கு வாங்கிய வெறும் 'கிட்ட' சங்கிலிதானே?

தாணுவைப் பார்த்தான். எவ்வளவு களை பொருந்திய முகம்! அவன் அழகிலே மனத்தைப் பறி கொடுத்து விட்ட அவன், கூட்டத்தை நெருங்கி. "இவரை ஏன் அடிக்கிறீர்கள்? இவர் திருடவிலையே! திருடியவன் கறுப்புச் சட்டையல்லவா போட்டுக் கொண்டிருந்தான்!" என்றான். கூட்டமும் விலகியது.

நன்றி தரும்பக் கமலத்தைப் பார்த்தான் தாணு. கமலமும் பரிவோடு அவனை நோக்கினான்.

"இந்தா, உன் சங்கிலி! என்னை மன்னித்துவிடு" என்றான் தாணு. அவனுக்கு நாக் குழறியது. அவன் விட்ட கண்ணீரில் அவனது குற்றமும் கரைந்து போய் விட்டது போலும்!

"பரவாயில்லை. நீயே வைத்துக்கொள்."

"நான்தானே திருடினேன்! எதற்காக எனக்குப் பரிந்து பேசினாய்?"

கமலம், தாணுவை ஒருமுறை உற்றுப் பார்த்தான். அவன் உள்ளத்தையே அப்பார்வை ஆட்கொண்டு விட்டது.

அதற்குப்பின் இருவரும் ஒருவரை யொருவர் அடிக்கடி சந்தித்துக் கொண்டார்கள்.

அவன் திருடனாயிருந்தால் என்ன? மாற்றிவிட முடியாதா? பிறக்கும்போதே எல்லோரும் திருடர்களாகவோ, குணம் கெட்டோ பிறக்கிறார்களா? வால்மீகி ஒரு சமயம் திருடனாகத்தானே இருந்தாராம்! ஏன், திருமங்கையாழ்வாரும் திருடனாகத்தான் இருந்தாராம். அவர்களெல்லாம் திருத்த வில்லையா? திருத்தி ஞானிகளாக வாழவில்லையா? தாணுவும் மனிதன்தானே? அன்பினால் அவனைத் திருத்திவிட முடி



யாதா? அதுவும் ஒரு பெண் நினைத்தால் முடியாத காரியம் என்று ஒன்று உண்டா?

அவனைத் திருத்தி-விடலாம் என்ற நப் பாசையில் தான் கமலம் அவன்மீது ஆசை வைத்தாள். கவியாணமும் நடந்தது.

ஆனால் தாணுவின் குணம் நாயின் வாலாக இருக்கும் என்று கமலம் எதிர் பார்க்கவில்லை. கைரிண்டதன் காரணமாக அவன் அடிக்கடி கம்பி எண்ண நேர்ந்தது.

அவன் கொட்டம் கொஞ்சங்கூட அடங்காததைக் கண்ட நீதிபதி கடைசியில் அவனை ஏழு வருடங்களுக்குத் திட்டி விட்டார்.

அதைக் கேட்டுத்தான் கமலம் அலறித் துடித்து விட்டாள். கமலத்தின் கதறல் எல்லோரையுமே உலுக்கி விட்டது. கமலத்தின் இடுப்பி லிருந்த ஒரு வயத்து குழந்தை திரு திருவென்று விழித்தது. தன் தந்தை திருடி விட்டுச் சிறைக்குப் போகிறான் என்று பாவம், அந்தப் பச்சைக் குழந்தைக்கு என்ன தெரியும்?

கமலம் அவன் தொழிலை வெறுக்கலாம். ஆனால் அவனை வெறுக்க முடியுமா?

ஏழு வருஷங்கள் என்ன? ஏழு யுகங்கள் வேண்டுமானாலும் அவன் அவனைப் பிரிந்திருக்கத் தயார். ஆனால் திரும்பும்போது தாணு நல்லவனாகத்திரும்பிவந்தால் அதுவே அவனுக்குப் போதும்.

தாணு சிறைக்குச் சென்ற பிறகு, கமலம் அந்த ஊரை விட்டுப் பக்கத்து ஊருக்குப் பிழைப்பை உத்தேசித்துக் குடியேறினாள்.

அவர்களுடைய அன்பில் வினைத்த அமுதம் வேணு. தாணுவைப் போல் அவன் ஆகிவிடக் கூடாதே என்பதற்காகக் கண்ணும் கருத்துமாக வளர்த்தான். பொய்யே சொல்லக் கூடாது என்று கற்றுக் கொடுத்தான். அவன் ஆசைப்படியே வேணு வளர்ந்தான். வளர்ந்து வளர்ந்து வயது எட்டை நெருங்கியபோது, அவனோடு ஒட்டி வளர்ந்த வினையாட்டுகளைக் காணக் கமலத்தின் உள்ளம் பெருமையால் சிவிர்த்தது. தன் கணவனும் தன்னோடு இருந்து அவற்றைப் பார்க்கக் கொடுத்து வைக்க வில்லையே என்று ஏங்கினாள்.

அவன் வாங்கிக் கொடுத்திருந்த பொம்மைக் கிளியை வைத்துக் கொண்டு வேணு என்ன என்ன வினையாட்டுகள் எல்லாம் வினையாடினாள்! ஆனால் அதைப் பார்த்

துக் கனிக்கத்தான் அவன் தந்தையான தாணுவுக்குக் கொடுத்து வைக்கவில்லை.

சிறையிலிருந்து விடுதலையாகி வெளியே வந்த தாணு விசாரித்துக் கொண்டே கமலம் இருக்கும் ஊர் வந்து சேர்ந்தான். வரும் வழி யெல்லாம் அவனுக்கு வீட்டின் நினைவுதான். திருட்டுத் தொழில் பக்கம் போகாமலே திருத்தி வாழ வேண்டும் என்ற நினைப்புத்தான். ஒரு வயதில் பிரிந்த தன் குழந்தை வேணுவைக் காண வேண்டும் என்ற ஆசை அவன் உள்ளத்தில் அப்படி அலை அலையாக எழுந்து கொண்டிருந்தது.



இப்பொழுது வேணு எவ்வளவு வளர்ந்திருப்பான்? தன்னைத் தகப்பன் என்று தெரிந்து கொண்டதும் ஒடியே வந்து எப்படிக்கட்டிக் கொள்வான்? நினைக்க நினைக்க அவன் உள்ளத்திலே பாசம் பொங்கி யெழுந்தது.

அவன் ஊரை அடைந்த பொழுது மாலை ஐந்து மணி

இருக்கும். தெரு முனைக்கு அவன் வந்த பொழுது ஒரு இடத்தில் வேணு தன்பொம்மைக் கிளியை வைத்து வினையாடிக் கொண்டிருந்

தான். கிளி குதிக்கும்போதும், கரணம் போடும் போதும், வேணுவின் முகத்தில் தோன்றிய மகிழ்ச்சி அலைகளைச் சொல்லி முடியாது.

அதைக் கண்ட தாணுவுக்குத் தன் குழந்தையின் நினைவு வந்தது. நம் குழந்தையும் இவன் உயரம் வளர்ந்திருப்

பான். எட்டு வயதாகி யிருக்கும். அவனும் இப்படித்தானே வினையாடுவான்? இத்தனை வருடங்களுக்குப் பிறகு அவனைப் பார்க்கப் போகிறோமே! அவனுக்காக நாம் என்ன கொண்டு போகிறோம்? இப்படி ஒரு கிளி கொண்டு போய்க் கொடுத்தால் அவன் எவ்வளவு மகிழ்வான்.....? இத்தகைய எண்ணச் சுழலில் சிக்கி நின்றான் தாணு.

“என்ன பார்க்கிறாய்? என் கிளிக்குச் சர்க்கல் வித்தை தெரியும். பார்க்கிறாயா?” என்று கேட்ட வேணு பெருமையோடு தாணுவுக்கு வேடிக்கை காட்ட ஆரம்பித்து விட்டான்.

“ஏன், தம்பி! இத்தக் கிளியை எங்கே வாங்கினாய்?” என்று அந்தக் கிளியைத் தன் கையில் வாங்கிக் கொண்டே வேணு வைப் பார்த்துக் கேட்டான் தாணு.



“எங்கம்மா மதுரையிலே வாங்கினாங்க. இந்த மாதிரிக் கிளி இங்கே யெல்லாம் கிடைக்காதாக்கும்!” என்று கூறினான் வேணு பெருமையோடு.

அப்படி யென்றால் நம் வேணுவுக்கு இந்தமாதிரி கிளி வாங்கிக் கொடுக்க முடியாதா? இம்மாதிரிக் கிளி இந்த ஊரிலேயே கிடை யாதாமே?

தானுவின் மூளை வேலை செய் தது. “இதை எனக்குத் தருகிறாயா, தம்பி?” என்று கேஞ்சிக் கேட்டான்.

“ஊலாம். இது எனக்கு வேண்டும்!”

“துட்டு தருகிறேன்.”

“அதெல்லாம் முடியாது. என்னுடைய கிளியைக் கொடு.”

“சரி, கிளியைத் தரவேண்டாம். இந்தத்துட்டை வைத்துக் கொள்.”

“உன் துட்டு எனக்கு எதற்கு? அடுத்தவர்களிடம் துட்டு வாங்கக் கூடாதென்று எங்கள் அம்மா சொல்லி யிருக்கிறாள்.”

“உன் அம்மாவிடம் சொல்ல வேண்டாம். அவளுக்குத் தெரியாமல் வாங்கிக் கொள்.”

திருடாமல் துட்டைக் கொடுத்துக் கிளியை விலக்கு வாங்கிக் கொண்டதாகப் பெயர் பண்ண வேண்டுமென்ற ஆசைதானுவுக்கு.

“சீச்சி. நீ சுத்த மோசம். என்னைப் போய் சொல்லவா சொல்லுகிறாய்? அதெல்லாம் முடியாது. என் கிளியைக் கொடு. நான் வீட்டுக்குப் போக வேண்டும். பொழுது போய் விட்டது. நாழிகையாகி விட்டால் அம்மா கோபித்துக் கொள்வான்” என்று அவசரப்படுத்தினான் வேணு.

தன் குழந்தையின் நினைவுவந்து விடவே தானுவுக்கு அந்தக் கிளியை எப்படியாவது கைப்பற்றி விடவேண்டும் என்ற ஆசை வந்து விட்டது. திருடுவதில்லை என்று தீர்மானித்துக் கொண்டு வந்த அவனது உள்ளத்தில் கள்ளம் புகுந்ததற்குக் காரணம் பின்பைப் பாசம்தான். அதனால், “அதோ பார், வேடிக்கையை! அந்தக் குரங்கு எப்படித் தாண்டுறது?” என்று வேணுவுக்குப் பாய்ச்சல் காட்டினான்.

குழந்தைவேணு அப்பக்கம் திரும்பினான். ஒரு மரக் கிளையில் ஒரு குரங்கு குதித்துக் கொண்டிருந்தது. அதை வேடிக்கை பார்ப்பதில் லயித்துவிட்ட வேணு திரும்புவதற்குக் கொஞ்ச நேரம் பிடித்தது. திரும்பினால் தானுவைக் காணவில்லை. வேணு கத்தினான்; அழுதான்; புரண்டான்.



வடமர

பொம்மையைப் பறி கொடுத்து விட்டு அழுது கொண்டே விட்டை யடைந்தான் வேணு. தண்ணீர் எடுப்பதற்காகக் கிணற் றடிக்குப் புறப்பட்டுக் கொண்டிருந்த கமலம் விவரத்தைக் கேட்டறிந்து, “போனால் போகிறான், திருட்டுப் பயல்! நான் வேறு ஒன்று வாங்கிக் தருகிறேன். இதற்காகவா அழுவது?” என்று குழந்தை வேணுவைச் சமாதானம் செய்தான்.

இதே சமயம், “கமலத்தின் வீடு இது தானே?” என்று வாசலில் யாரோ கேட்டுக் கொண்டிருந்தார்கள். குழந்தை வேணு வுடன் கமலம் வெளியே வந்தான். கையில் பொம்மைக் கிளியுடன் தானு நின்று கொண்டிருப்பதைக் கண்ட அவளுக்கு வியப்பா யிருந்தது. எந்தக் குழந்தையின் கையிலிருந்து அந்தப் பொம்மைக் கிளியைப் பறித்துச் சென்றானோ, அதே குழந்தைதான் தன்னுடைய புதல்வன் என்பதை அறிந்த போது தானுவுக்கு உலகமே சுற்றியது. அப்பொழுதே திருட்டுத் தொழிலுக்கு முழுக்குப் போட்டு விடுவது என்று வைராக்ஷியம் கொண்டான் தானு. அப்புறம் அந்தத் தொழிலிலேயே அவன் பிரவேசிக்கவில்லை.



# ஜாக்கிரதை - டின்னில் அடைக்கப்பட்ட

திறந்து விற்கப்படும் பார்லியை அழுக்கு விஷக் கிருமிகள் முதலியவைகளால் பாதிக்கப்படலாம். அவ்வித பார்லியை வாங்கி கஷ்டத்திற்குள்ளாகாதீர்கள். நீங்கள் ராபின்ஸன் பெர்ல் பார்லியை வாங்குங்கள். அதுவே சுத்தமானது. புத்தம் புதியது. பத்திரமானது. என்னில் அது க்காதார முறைப்படி காற்றும் புகாரும் டின்னில் அடைக்கப்பட்டது.

இந்த பார்லியையே  
வாங்குங்கள்!



ராபின்ஸன் பெர்ல்

பார்லியையே  
கேட்டு வாங்குங்கள்  
முற்றிலும் சுத்தமானது

## EMPIRE'S Report of Progress IN 1954

New Business	...	Rs. 3,84,06,774
Total Assets	...	Rs. 12,38,65,607
Total Claims Paid	...	Rs. 14,65,12,947



### Highlights from the Administrator's Report

- ★ Every Prospect of an increase in the bonus to Policyholders
- ★ Nearly 70% of total assets invested in Government Securities

**THE EMPIRE OF INDIA**  
LIFE ASSURANCE COMPANY LIMITED

(ESTD. 1897)

Head Office: EMPIRE HOUSE, D. NAOROJI ROAD, BOMBAY-1

Branches all over India

Madras Branch: KHALEEL MANSION, MOUNT ROAD



# செல்வத்தின் அழகோவியம்



க. பஞ்சாபகேசன்

திண்ணையின் மேல் உட்கார்ந்து கொண்டு இருந்த டிராயிங் வாத்தியார் நல்லகண்ணுப் பிள்ளை தெருக் கோடியில் 'ஜல் ஜல்' என்று வரும் ஐட்கா வண்டியின் ஒசையைக் கேட்டதும், 'சரக்' என்று எழுந்து விட்டுக்குள் வேகமாகப் போய் விட்டார்.

உள்ளே கூடத்தில் உட்கார்ந்திருந்த அவர் மனைவி வள்ளியம்மாள், "என்னது? வண்டியோசையைக் கேட்டதும் இப்படி உள்ளே எழுந்திருக்க வந்துட்டீங்க! அந்தப் பிள்ளையாண்டான் நம்ம விடு தாண்டித்தானே அவன் விட்டுக்குப் போக னும்? என்ன இருந்தாலும் உங்கள் சிஷ்யப் பிள்ளையைக் கண்டே நீங்க ஏன் இப்படிப் பயப்படனும்?" என்றுள்.

நல்லகண்ணுப் பிள்ளை இதற்கு ஒரு பதிலும் சொல்ல வில்லை. பதிலாகச் சொல்ல அவருடைய மனத்தில் ஆயிரம் எண்ணங்கள் அவருடைய மனத்தில் எழுந்தன. இருந்தாலும் அவற்றை எப்படியோ அடக்கிக் கொண்டு விட்டார். தம்முடைய முதுமை படர்ந்திருந்த முகத்தில், மூக்கில் பாதி வரையில் இறங்கிப் போயிருந்த பழைய கண்ணாடியைச் சற்றே சரிப்படுத்திக் கொண்டார்.

அந்தச் சமயம் ஐட்கா வண்டி அவருடைய வீட்டைத் தாண்டிப்போன சத்தத்தின் அனர்த்தமான ஒலி அலைகளும், உள்ளே காமரா அறையில் பதுங்கிக் கொண்ட நல்லகண்ணுவின் காதுகளில் கேட்டன.

அமைதியுடன் அவர் வெளியே வந்தார். நல்லகண்ணுப் பிள்ளை வாசல் திண்ணையில் போய் உட்கார்ந்து கொண்டார். சிறிது நேரத்துக்கு முன்பு ஐட்கா வண்டியில் போன இளம் பிள்ளையைப் பற்றி அவருடைய நினைப்பு வட்டமிட்டது.

செல்வம், இப்போது கட்டு மாராத உடலுறுதியும் நல்ல அழகும் நிறைந்த இளைஞன்; பிரபல இளம் சைத்திரிகள்.

அப்போது கமார் பன்னிரண்டு வருஷங்களுக்கு முன்பு இப்படி இல்லை. பன்னிரண்டு வயதும் பிள்ளையாக இருந்த செல்வத்துக்குப் பள்ளிக்கூடப் படிப்பு நாட்களில் இருந்த விஷமப் போக்குக்குக் கங்கு கரை கிடையாது.

நல்லகண்ணுப் பிள்ளைக்கு நன்றாக குப்பகம் இருந்தது. இப்போதுதான் இரண்டு வருஷங்களாக அவருக்குத் தள்ளாமை இருந்து கொண்டிருந்தது; பன்னிரண்டு வருஷங்களுக்கு முன்பு, தம்முடைய மூப்பத்திரண்டாவது வயதிலும், பதினெட்டு வயது இளம் பிள்ளையைப் போலத்தான் எப்போதும் துடித்துக் கொண்டிருப்பார் நல்லகண்ணு.

பக்கத்தில், நாமக்கல் பள்ளிக்கூடத்தில் அவர் டிராயிங் வாத்தியாராக இருந்தார். அவருடைய ஊரான நேமத்திப் பட்டியிலிருந்து இரண்டு கல் தூரம் இருந்தது நாமக்கல். நேமத்திப்பட்டியிலிருந்து உயர் தரப் பள்ளிப் படிப்புக்குச் செல்ல வேண்டிய மாணவர்கள் எல்லாரும் நாமக்கல்லுக்குச் சென்றுதான் படிக்க வேண்டும்.

நேமத்திப் பட்டியில் நோடித்துப் போன ஒரு மிராக குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவன் தான் செல்வம். செல்வநாயகம் என்ற பெயரை அழகாகச் செல்வம் என்று குறுக்கி அழைத்தார்கள், வீட்டைச் சேர்ந்தவர்கள். ஊரைச் சேர்ந்தவர்களிடமும் பள்ளிக்கூடத்திலும்கூட அதே பெயராகப் போய் விட்டது.

செல்வத்துக்கு அதிநூதனமாக யோசனை செய்யும் சக்தி இருந்தது. மற்றவரை அவன் கேட்கும் கேள்விகள் அவர்களுக்கெல்லாம் எரிச்சலுத்தான் மூட்டிற்று. ஆனால் அவர்களுக்கெல்லாம் அந்தக் கேள்விகளுக்குப் பதில் சொல்ல முடிய வில்லை என்பதுதான் பிரசித்தமான உண்மை.

நேமத்திப் பட்டியிலிருந்து நாமக்கல்லுக்குத் தினசரி போகும் வயல் வரப்பு வழியில் எல்லாம் என்ன என்னமோ சித்தித்துக் கொண்டதான் போவான் செல்வம்.

அவனுடைய இந்த யோசனை யெல்லாம் டிராயிங் வாத்தியார் நல்லகண்ணுப் பிள்ளைக்குத்தான் தலைவலியாக வந்து முடியும். ஒரு நாள், டிராயிங் வகுப்பில் ஒரு சம்பவம் நடந்தது.

நல்லகண்ணுப் பிள்ளை தம்முடைய கடமையைப் 'போர்டி'ல் ஆற்றிக் கொண்டிருந்தார். ஒரு மேஜையை அந்தக் கரும் பலகையில் எழுதியிருந்தார். வகுப்பில் இருந்த சிறுவர்கள் எல்லாரும் தத்தம் டிராயிங் போர்டு புக்குகளில் அந்த மேஜை வடிவத்தைக் கொண்டு வர முயற்சி செய்து கொண்டிருந்தார்கள்.



செல்வம் ஒன்றுமே வரையாமல், கையில் பென்னிலை வைத்துக் கொண்டு கம்மா உட்கார்ந்து கொண்டிருந்தான். நல்ல கண்ணு பார்த்தார். கோபம் பொத்துக் கொண்டு வந்து விட்டது அவருக்கு.

“ஏய், செல்வம்! வரையாமல் என்ன கம்மா உட்கார்ந்து கொண்டிருக்கே? எழும் திருச்சு நில்லு” என்றார் நல்லகண்ணு.

செல்வம் தன்னிருப்பிடத்தில் எழும் திருத்து மின்றுன்.

“யோசிச்சுக் கிட்டிருந்தேன் சார்!” என்றான் அவன்.

“டிராயிங் வரையாமல் என்னடா யோசனை?” என்று கேட்டார்.

“அதைப் பற்றித்தான் சார், யோசிச்சு கிட்டிருந்தேன்.”

“டிராயிங் வரையாமல், டிராயிங்கைப் பத்தித்தான் யோசிச்சுக்கிட்டிருந்தாயா? என்னடா உளறுகியாய்?” என்று கத்தினார் நல்லகண்ணு.

“ஆமாம், சார்! இந்த மேசை, நாற்காலி, பெஞ்சி இதையே திருப்பித் திருப்பி வரைஞ் சுக்கிட்டிருப்பதைவிட, ஒரு தோப்பு-துரவு, நிலா இப்படி ஏதாச்சும் ஒரு காட்சியை வரையக் கூடாதா, சார்? இந்த மாதிரி உருவங்க எல்லாம் போட்டுப் போட்டு எனக்கு அலுத்து விட்டது, சார்! நம்ம நேமத்திப் பட்டியிலிருந்து, இங்கே நாமக் கல்லுக்குப் பள்ளிக்கூடத்துக்கு வருகிற பாதையிலே, வயல் ஓரத்திலே, கம்மாய்க் கரைக்கு மேல் நின்னு, குரியன் மறைகிற தைப் பார்க்கும்போது அதையே படமாக வரையலாம்னு தோணுது, சார்!” என்று செல்வம் சொன்னதும் நல்லகண்ணுப் பிள்ளை அன்று ஆவேச மூர்த்தியானார்.

“உட்காருடா, மடையா! பெரிய ரவி வர்மா சித்திரம் போடுகிறதாகக் கணக்கு! இவர் பெரிய சைத்திரிகர் ஆகப்போகிறாரா! பத்து நிமிஷத்தில் மேஜைப் படத்தைப் போட்டுக் கொண்டு வந்து என்னிடம் காட்டாவிட்டால் அப்புறம் பார்த்துக்கு வோம்!” என்றார் நல்ல கண்ணுப் பிள்ளை.

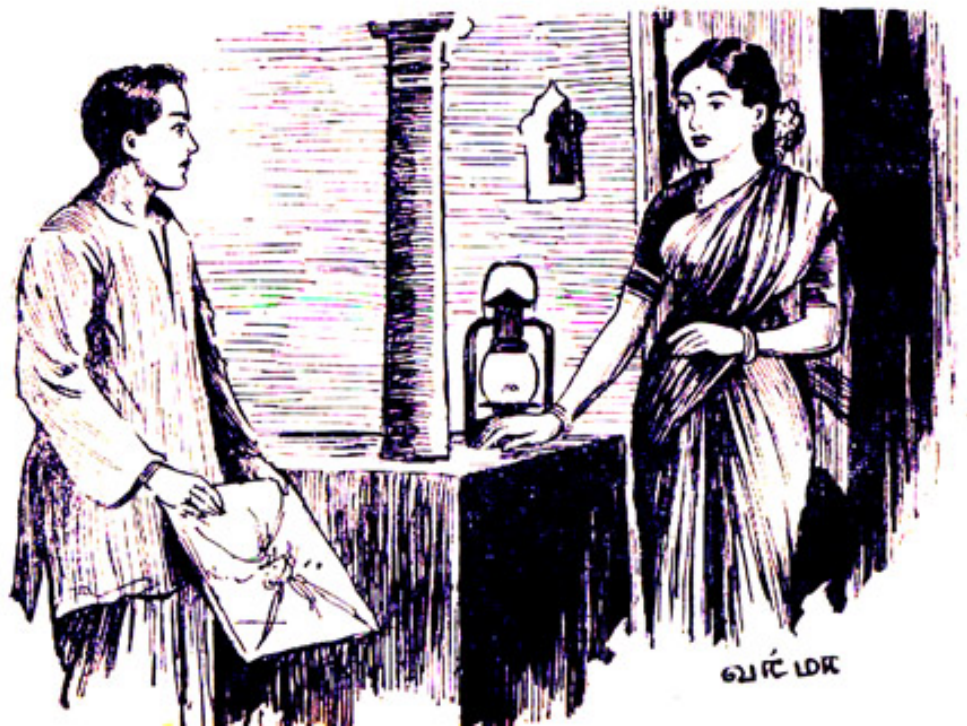
அதற்கு அடுத்த வருஷம் நான்காவது பாரத்துக்குப் போய்விட்டான் செல்வம். அந்த வருப்பிலிருந்து ‘டிராயிங் வருப்புகள்’ செல்வத்துக்கு இல்லை.

பள்ளிக்கூடத்தில் ஒரு சின்னப் பொருட் காட்சி வைத்தார்கள். அதில், யாரும் எதிர்பார்க்காத ஒரு சந்தர்ப்பத்தில், எல்லா நம்புகிறீது சொல்லும் விதமாக, செல்வம், ஒரு பெரிய அட்டையில் சித்திரம் ஒன்று வரைந்து, அதற்கு அந்தந்த இடத்தில் நேர்த்தியான வர்ணத்தைத் தீட்டி எல்லாரும் பார்க்கும்படியான ஓரிடத்தில் அதை வைத்தான்.

ஏரிக் கரையின் மேல் ஒருவன் நின்ற கொண்டு குரியால்தமணத்தைப் பார்ப்பதாகத்தான் கற்பனை. அப்படி யொன்றும் பிரமாதமான சித்திரமாக இருக்கவில்லை அது; ஆனால் செல்வத்தின் முதல் கற்பனைத் திறத்தை அனைவரும் மெச்சத்தான் செய்தார்கள்.

செல்வத்தின் சிகெகிதப் பிள்ளைகள் எல்லோரும் அவனிடம் “நீ ஒரு பெரிய டிராயிங் மாஸ்டராகலாம்” என்று கூறினர். அதைக் கேட்டுச் செல்வம் ஒரு புன்னகை தான் செய்தான்.

ஆனால் நிச்சயமாகச் செல்வம் ஒரு டிராயிங் மாஸ்டர் ஆகவில்லை. சித்திரப் பள்ளிக்





# பல்டாக்டர் அங்கீகரித்த கீவ்வழியில் பற்சீதைவத் துக்க முயலுங்கள்

2-நிமிஷ கால்கேட்  
பழக்கத்தை  
4,000 க்குமேல்  
பல்டாக்டர்கள்  
அங்கீ  
கரிக்கின்றனர்



- ✓ இனிய சுவாசம்!
- ✓ ஒளிவீசும் பற்கள்!
- ✓ சொத்தை குறைகிறது!

...ஆம், இம்முன்றையும் பெற கால்கேட்  
டுத் பவுடரை, வழக்கமாக உபயோ  
கியுங்கள்!

● சாப்பிட்டவுடன் கால்கேட் டுத் பவுடரால்  
பிரஷ் கொண்டு 2-நிமிஷம் தேய்க்கவும்.

● பல்லின் முன்புறம், பின்புறம்  
நுனிபாகம் முன்றையும் தேய்க்  
கவும்.

● எப்பொழுதும் ஈறி லி  
ருந்து எதிர்த் திசையில்  
தேய்க்கவும்.

# கால்கேட் டுத் பவுடர்

# வயிற்றுப்பலியை அலகடியம் செய்யாதீர்!



விலை  
கு. 1/4  
உள்ளூர் வரிகள்  
பிரத்தியேகம்

வயிற்றில் புளிப்பு அதி  
கரித்தால்தான் வலியும்,  
இருதய எரிச்சலும், வயிற்  
றுப்பிசமும் ஏற்படுவது சகஜம்.  
ஏதேனும் வயிற்றில் கோளாறு  
ஏற்பட்டால் இயற்கையே அதை  
உடனே அறிவித்து விடுகின்றது.  
ஆகவே முதற்சின்னங்களைக் கண்ட  
வுடன் ஒரு டோஸ் மக்ளீன்  
பிரான்ட் ஸ்டமக் பௌடர் சாப்  
பிடவும். அது உடனடி நிவா  
ரணம் தரும். ஹானியற்றது  
மக்ளீன் பிரான்ட் ஸ்டமக்  
பௌடர் இருக்கும்போது  
ஏன் சங்கடம்?

ஒரே டோஸ்  
நிவாரணம் தருகிறது!

மக்ளீன் பிரான்ட் ஸ்டமக் பௌடர்,  
வயிற்று வலிகள், வயிற்றுப்பிசம்,  
இருதய எரிச்சல், வயிற்றுப் புளிப்பு,  
குமட்டல் முதலியவைகளிலிருந்து  
துரிதமாக நிவாரணம் தரும். ஆனால்  
*Maclean* என்ற கையெழுத்து  
முத்திட்டுள்ள அசல் சர்க்கைப்  
பாத்து வாங்குவது அவசியம்.

## மக்ளீன்

பிரான்ட் ஸ்டமக் பௌடர்

பெரிய சைஸ் மற்றும் குடும்பசைஸ் ஜாடிகளிலும் கிடைக்கும்.  
(விலை கு. 2/7 & கு. 5/11 உள்ளூர் வரிகள் பிரத்தியேகம்)



கூடத்தில் நாலு வருஷங்கள் முறையாகப் படிக்கத்தான் செய்தான்; ஆனால் ஒரு நல்ல சைத்திரிகன் ஆகி விட்டான்; கற்பனை அவனுடைய எழுதுகோலில் வளமாகச் சொரிந்தது; நவீன சித்திரங்களையும் பழைய மரபு படித்துப் போகாமல் அவ்வளவு அழகாக வரைந்தான் அவன்.

அவனுக்குப் புறமும் பணமும் சேர்த்தன. கேமத்திப் பட்டிக்கு அவன் வந்து பன்

ஸீரண்டு வருஷங்களானாலும், ஊருக்குத் தன் தாயாருக்கு அவன் அனுப்பி வந்த அபரிமிதமான பணத்தினால் கொடித்துப் போயிருந்த குடும்பம் கொஞ்சம் கொஞ்சமாகச் செழிக்கலாயிற்று. அடமானமாகியிருந்த வீடு கைக்கு வந்தது; ஊரைச் சுற்றியும் வயலும் தோப்பும் சொந்தமாயிற்று; குடும்பத்தில் கைகலப்பும் மகிழ்ச்சியும் நிறைந்தன.

செல்வம், நீண்ட நாட்களுக்குப் பிறகு கேமத்திப் பட்டிக்கு வந்திருந்தான். ஊரே அவனுக்குப் புதுமையாகக் காட்சியளித்தது.

இப்போது நல்லகண்ணுப் பிள்ளை வேலையிலிருந்து ஓய்வு பெற்று விட்டார். வந்த 'பிராவிட்டன்ட்' பணம், அவருடைய சர்வீஸ் காலத்தில் பட்ட கடனை அடைக்கவே சரியாகப் போயிற்று. கொஞ்சம் நிலமிருந்தது; உட்கார்க்கிரந்த திண்ணையும் வீடும் இருந்தது. மனைவி வள்ளியம்மாளும் தள்ளாமைப்பட்டுப் போனாள்.

ஆனால் அவருடைய ஓரே அநாதை மகன் சுத்தரம்பாளின் கலையப்பான பேச்சும் சிரிப்பும் தான் அவருக்கு வாழ்க்கையில் அவ்வப்போது இதம் தந்தன. ஆனால் அந்த சுத்தரம்பான் கூடச் செல்வத்தின் சித்திரங்கள் அவ்வப்போது பத்திரிகைகளில் வரும்போது, "பார்த்தீர்களா, அப்பா! உங்கள் சிஷ்யப் பிள்ளை எத்தனை அழகாக வரைந்திருக்கிறார்!" என்பான்.

சுத்தரம்பாளுக்கு ஒரு கல்யாணத்தைப் பண்ணி வைத்து விட்டாராணும் நல்லகண்ணுப் பிள்ளைக்கு இப்போதைக்கு விசாரம் விட்டது.

ஆனால் இப்போது ஒரு சலசலப்பு நடந்திருக்கிறது. சிஷ்யப் பிள்ளை ஊருக்கே



விஜயநகரம் வந்து கலாசைத்திரத்தின் நாட்டிய நாடகமான "ராமாயணம்" அங்கேறியது. ராமாயண கலாசைகளுக்கு ஸ்ரீ வாசுதேவாச்சார் அவர்கள் மிக அருமையான முறையில் ஏகச அமைத்திருந்தார்கள். அன்று கூடியிருந்தவர்கள் அனைவரும் ஒரு முகமாக "இந்த நாடகம் என்ன அம்சங்களிலும் நெத்து விளங்குகிறது" என்று அபிப்பிராயப் பட்டார்கள். அதில் பங்கெடுத்துக் கொண்ட அனைவருக்கும் நமது பாராட்டுதல்கள் உரியன.

வந்திருக்கிறான். ஐட்கா வண்டியோசை தேய்ந்து மறந்து இப்போது இரண்டு மணி நேரத்துக்கு மேலாகி விட்டது.

"காப்பி சாப்பிட வாங்கப்பா!" என்று சுத்தரம்பான் அழைத்தபோது தான் அவருக்குச் சுய நினைவு வந்தது. உள்ளே எழுந்து போனார்.

இரண்டு நாட்களாகி விட்டன.

நல்லகண்ணுப் பிள்ளைக்கும் வள்ளியம்மாளுக்கும் ஏகத் தர்க்கம் நடந்து கொண்டதான் இருந்தது. ஊரில் பெரிய குடும்பத்துப் பிள்ளை வந்திருக்கிற போது, அவனைப் போய்ப் பார்க்காமல் இருப்பது நன்றாக இல்லை என்று வாதித்தான் வள்ளியம்மாள். குருவைப் பார்க்க வருவது சிஷ்யப் பிள்ளைக்குக் கடமை என்று வாதித்தார் நல்லகண்ணு.

அன்று மாலை நேரம். நல்லகண்ணு எங்கேயோ வேளியை போயிருந்தார். வள்ளியம்மையும் கோவிலுக்குப் போய் இருந்தான். வீட்டில் சுத்தரம்பான் மட்டும் தான் இருந்தான். அப்போது செல்வம் தன் கையில் தான் வரைந்திருந்த நெண்டு, மூன்று பெரிய சட்டம் போட்ட தீரெங்களை ஒரு துணியில் சுற்றி எடுத்துக் கொண்டு வந்தான்.

நல்லகண்ணுப் பிள்ளையை அவன் மறந்து விடவில்லை. ஊருக்கு வந்ததுமே அவரைப் பார்க்க வேண்டும் என்றதான் இருந்தான். ஆனால் வீட்டு வேலைகளை ஒரு வகைப் படுத்துவதில் இரண்டு நாட்களாகி விட்டன. சித்திரம் என்பது வேறும் கோடுகளாவனது ஆனாலும், அதை விடவும் உயர்வான ஓர் அனுபவத்தில் சாதனை யாகிறது என்பதை அவனுடைய பிஞ்சு மனத்தில் டிராயிங் வாக்ஸியா! நல்ல





புது தில்லியில் வரலாற்று ரசமையா பிள்ளையின் சிஷ்யையான குமாரி செல்வத்தின் நடன விருந்து மூன்று இடங்களில் அக்டோபர் மாதம் 24, 26, 28 தேதிகளில் வெகு சிறப்பாக நடந்தது. புது தில்லி லோதி எஸ்டேட்டிலும், தென்விந்தியர் கிளப்பிலும், பழைய தில்லி தாஃமிக் ஸ்கூல் கமிட்டியின் ஆதரவிலும் நடந்த நடனக் கச்சேரிகளில் உதவி ஜூனியர்பதி. ரோதம் மந்திரி, மற்றும் மத்திய சர்க்கார் மந்திரிகள் விஜயம் செய்து சிறப்பித்தனர்.

கண்ணுப் பிள்ளை உணர்த்தியதை அவன் உணராமல் போவானா, என்ன?

வாசல் மாடப் பிறையில் திபம் வைக்க அப்போது வந்தான் சுந்தரரம்பான். வாசலில் ஒரு சுந்தர வாலிபன் நின்று கொண்டிருப்பதைப் பார்த்தான். 'சட்' டென்று அவனை அவளுக்கு அடையாளம் புரிந்து விட்டது. செல்வம் அல்லவா? அடாடா! எப்படி வளர்ந்து விட்டான்! அவனுடைய புகழ்க்குத் தகுந்தபாதிரி இளமையும் அழகும் அவனுக்கு இருந்தன!

செல்வமும் சுந்தரரம்பானைப் பார்த்தான். அவன் இத்தனை அழகு பிம்பமாகக் காட்சியளிப்பான் என்று அவன் எதிர்பார்க்கவில்லை. நேமத்திப்பட்டித் திண்ணைப் பள்ளிக்கூடத்தில் படித்துக் கொண்டிருந்த போது, சர்வ அடாக இருந்த ஓர் அசட்டுப் பெண் இப்படி அடக்கமுள்ள அழகு மங்கையாக வளர்ந்து விட்டதில் அதிசய மடைந்தான் அவன். செல்வத்தின் சைத்திரிக உள்ளத்தில் மற்றவரையும் விட, மற்றெந்தப் பொருளையும்விடச் சுந்தரரம்பானின் உருவம் நேர்த்தியானதொரு பீடம் ஏறி விட்டது.

"வாத்தியார் சார் இருக்கிறாரா?"

சுந்தரரம்பான் வாசற் கதவுக்குப் பக்கத்தில் நின்றுகொண்டு, "வெளியே போயிருக்கிறார். நீங்கள் உள்ளே வந்து உட்காருங்கள். இதோ வந்து விடுவார்!" என்றான் மதுரமான் குரலில்.

"நான்..."

"உங்களை அப்பா எதிர்பார்த்துக் கொண்டான் இருந்தார்..."

"நான் யாரென்று..."

"சித்திரம் போடுகிற..."

"ஆமாமாம். அவரிடம் தான் நான் படித்தேன்."

"ஏன், என்னை ஞாபகம் இருக்கலாமே. மறந்து விட்டார்களா?" என்று தைரியமாகவே கேட்டான் சுந்தரரம்பான்.

"இல்லை, இல்லை. எப்படி மறக்கமுடியும்? ஊரில் நான் யாரையும் மறக்கவில்லை. வந்து...சுந்தரரம்பான் தானே உங்கள் பெயர்?" என்றான் செல்வம்.

"பழைய சினேகிதர்களுக்குக் கூடவா 'உங்கள்' மரியாதை தேவைப்படும்?"—சுந்தரரம்பான் விடாமல் கேட்டான்.

"எத்தனை தைரியம்" என்ற எண்ணத் தோடு செல்வம் அவளை நிரிர்ந்து பார்த்தான். புன்னகையே உருவமாகச் சுந்தரரம்பான் அங்கே நின்றிருந்தது அவன் மனத்துக்கு வெகுவாக மயக்கத்தை உண்டு பண்ணியது.

"நான் வரட்டுமா?" என்று கேட்டான்.

"வேறே அவசரமான வேலை இருந்தால் போய் வாருங்கள். நீங்கள் வந்ததாக அப்பாவிடம் சொல்லி, வீட்டுக்கு வரச் சொல்லுகிறேன்" என்றான் சுந்தரரம்பான்.

"ஒரு காரியம். இந்தப் படங்களை அவரிடம் கொடு. அவருடைய சிஷ்யன் வரைந்திருக்கும் ஒரு சில அற்புதமான படங்கள் இதில் இருக்கிறதாகச் சொல்லு" என்று கூறி விட்டு, படங்கள் இருந்த 'பாஸ்லை'ச் சுந்தரரம்பானிடம் கொடுத்தான் செல்வம்.

திரும்பித் தன்வீட்டுக்குச் செல்வம் நடந்த போது அவன் உள்ளம் அவன் வசத்தில் இல்லை; அதைச் சுந்தரரம்பானிடமே கொடுத்துவிட்டு வந்து விட்டான் அவன்.

ஹிரிக்கேன் விளக்கொளியில் அந்தச் சித்திரங்களைப் பார்த்த நல்லகண்ணுப் பிள்ளை ஸ்தம்பித்தார்; பெருமூச்செறிந்தார்.

"எல்லாம் சுவாமி கொடுத்த அருட்பிரசாதம். சின்னப் பிள்ளை, இந்தச் சின்ன வயசிலேயே இத்தனை அழகாக வரைகிறது என்றால் பிள்ளை அருட்பிரசாதம் இல்லாட்டி வேறே என்ன.....?" என்றான் வள்ளியம்மாள்.

"அப்பா! அவரு இப்பவும் உங்க சிஷ்யப் பிள்ளைன்னு தானப்பா சொல்லிக் கொண்டுவந்தார்!" என்றான் சுந்தரரம்பான்.

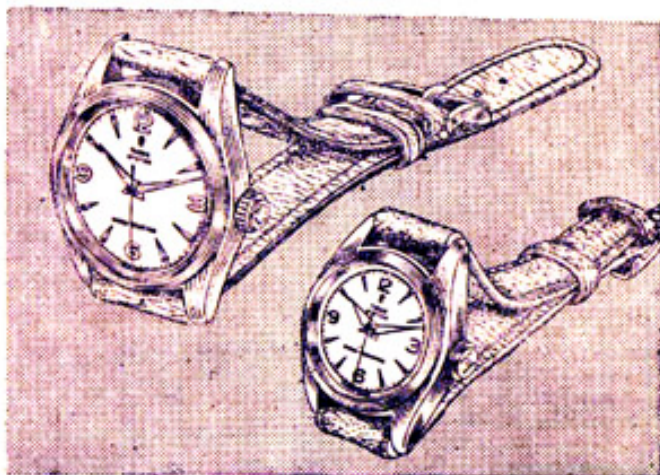
நல்லகண்ணுப் பிள்ளை பெருமைப்படத் தான் செய்தார்.

"நம் வீட்டில் ஒரு நான் அந்தப் பிள்ளை யாண்டாளுக்கு ஒரு விருத்திட வேண்டும்" என்றான் வள்ளியம்மாள்.

"ஆமாம். அவன் ஒப்புக் கொள்ளுவான்! நீயும் கறியும் பாயசமுமாகச்



இரண்டும் வாட்டர்புரூப் கடியாரங்கள் —  
அவை ரோலெக்ஸ் தயாரிப்புகளுந்தான்



குடவருக்கேற்றது டியூடர். அதன் வாட்டர் புரூப் ரேஸ் உள்ளிருக்கிற நேர்மையான 17 ஜுவல்ஸ்திரத்தை துலி, அழகு, சரம் புகாமல் பாதுகாக்கின்றது. வெளியே அது வல்களுடைய பெண்மணிகளுக்கு டியூடர் ஆலிண்டர் கடியாரத்தை சிபார்சு செய்வோம் — வருடக்கணக்கில் சேவையுரியும், எமது டியூடர் கடியாரங்களின் எல்லா திறவுகணிகளும் வந்து பாருங்கள் — நேரில் வரமுடியாதவர்களுக்கு ஒரு இலவச காட்சைக் அனுப்புவோம்.



**டியூடர்**

கடியாரங்கள்

ஜெனீவா, ஸ்வீட்ஸர்  
லாந்து, தயாரிப்புகள்

தென்னிந்தியாவில் ஏக விற்பனாகத்தக்க:

மேஸர்ஸ் பி. ஆர் & ஸன்ஸ் லிட்.,

மவுண்ட் ரோட், மதராஸ்

R. 735

சமைத்து விடுவாய்!" என்று கேலி பேசி ஞர் நல்லகண்ணு.

"ஏன்பா?" என்று கவலையும் ஏமாற்றமும் ததும்பக் கேட்டான் கந்தரம்பான்.

நல்லகண்ணு பதில் சொல்வ வில்லை. அவர் மனம் மட்டும், 'அவன் கலையாலும் பணத்தாலும் உயர்ந்தவன். ஒரு ஏழையான் என்னை மதித்து விருந்து சாப்பிடுவதற்கு வருவானா?' என்று சொல்லிக் கொண்டிருந்தது.

மறு நாள் காலையில் நல்லகண்ணுப் பிள்ளை செல்வத்தின் வீட்டுக்குப் புறப் படத் தயாராகிக் கொண்டிருந்த சமயத்தில், செல்வத்தின் வீட்டு வேலையான் ஒருவன் ஒரு கடிதத்தைக் கொண்டு வந்து தந்தான்.

"செல்வத்திடமிருந்தா?" என்று வள்ளியம்மாள் ஆச்சரியத்துடன் கேட்டாள்.

கந்தரம்பான் ஆவல் ததும்பப் பார்த்துக் கொண்டிருந்தான். நல்லகண்ணுப் பிள்ளை சிறிதே நடுங்கிய கரத்துடன் கடிதத்தைப் பிரித்தார்.

"அன்புள்ள ஆசிரியருக்கு, வணக்கம். தேரில் சொல்ல நான் தயங்குவதைக் கடிதத்தின் மூலம் தெரிவிக்கிறேன். மிகக் கருக்கமான வார்த்தைகளில் தெரிவிக்க விரும்புகிறேன். தங்கள் அருமை மகள் கந்தரம்பாளை மணம் செய்து கொள்ளும் தகுதி எனக்கு இருக்குமாயின் அதைத் தங்கள் பதில் கடிதம் மூலமாய் உடன் தெரிவிக்கக் கொடுகிறேன். இவ் விஷயத்தில் ஏன் அன்னை யின் அனுமதியைப் பெற்று விட்டேன். சீவு நாட்களைச் சுருக்கிக் கொண்டு பட்டணத்துக்குச் சீக்கிரமாகத் திரும்பிச் செல்ல யோசனை. அதற்குள் முடிந்ததும்....."

அதற்கு மேல் நல்லகண்ணுப் பிள்ளையால் படிக்க முடிய வில்லை. 'நிச்சயம் அவன் நிகரற்ற கலைஞன் தான். எதையும்

மனத்தில் வைத்துக் கொள்ளத் தெரியாத, நிர்மலமான மனசுள்ள உண்மைக் கலைஞன் தான்' என்று எண்ணவும் அவர் கண்களில் ஆனந்தக் கண்ணீர் ஆறுகப் பெருகிறது.

செய்தியை அறிந்த தாயும் பெண்ணும் முருகன் படத்துக் கெதிரில் கை கூப்பி அஞ்சலி செய்தார்கள்.

பட்டணத்தில், மெரினா கடற்கரையில், செல்வமும் கந்தரம்பாளும் கை கோத்து உலாவிக் கொண்டிருந்தார்கள்.

"ஆமாம், உங்களை ஒன்று கேட்க வேண்டுமே. உங்களைப் பற்றி நினைக்கும் போதெல்லாம் அப்பா மனத்தில் பெருமைப் பட்டாலும், வெளியில் சொல்லுவ தில்லையே, ஏன்?" என்று கேட்டாள் கந்தரம்பாள்.

"கந்தரா! ஆசிரியர்களுடைய இயல்பே அது தான். அவர்கள் அப்படி இருந்தால் தான், சிஷ்யப் பிள்ளைகள் முன்னுக்கு வருவார்கள். உன் அப்பாவின் விஷயத்தில் இது எனக்குப் பிரமாதமாகத் தோன்ற வில்லை. கேமத்திப் பட்டிக் கம்மாய்க் கரையில் குரியாஸ்தமனத்தைப் பார்க்க எனக்கு ஓர் எழுச்சியூட்டியவர் அவர்தான். அது மட்டுமில்லை. என்னை விட உன் அப்பா ஒரு பெரிய கலைஞர். என்னை விட ஓர் அழகோவியத்தை எனக்காக அல்லவா அவர் தீட்டி வைத்தார்!" என்று கூறினாள் செல்வம்.

"அது யார்?"

"உனக்கே தெரியுமே, கந்தரா!"

"தெரியும். ஆனால் சொல்ல மாட்டேன்" என்று சொன்ன கந்தரம்பாள், ஓர் அழகோவியமாகச் செல்வத்தின் தோள் களில் சாய்ந்து கொண்டாள்.

## டி.கே.சி.யின் கடிதங்கள்

முகாம் : சென்னை  
7-1-50

அருமை.....

சென்னையில் இப்போது அமைதி உண்டாயிருக்கிறது.

பூனைக்கு ஒன்பது உயிர் என்பார்கள். எப்படிச் சித்திரவதை செய்தாலும் சாகாதாம்.

சங்கீதத்துக்குத் தொண்ணூறு உயிர்! என்ன கொலை செய்தாலும் தப்பி மிஞ்சி விடுகிறது. கர்நாடக சங்கீதம் இருக்கத் தானே செய்கிறது 1950-ல்!

வாழ்க தமிழ் நாட்டுக் கலை என்று நன்ருய்க் கோஷம் இடலாம்.

தமிழ்நாடு தயாள குணம் வாய்ந்த நாடு. சிவபிரானைச் சேர்ந்த நாடு. வைதாரையும் வாழ்த்தும் நாடு. பொருள் தெரியாமலே பாடும் நாடு. பொருள் தெரியாமலே கேட்கும் நாடு. பலே நாடு.

பாஷை எதுவா யிருந்தால் என்ன, சங்கீதம் நம்முடையதுதானே. ஊமைப் பெண்களுக்கும் தானி கட்டித்தானே ஆகிறது.

சபம்! சபம்!! சபம்!!!

டி.கே.சி.யின் கடிதங்கள்



இதற்கு ஈடு நிகர்  
வேறு வாயில் இல்லை!



Two by Two

**FULL VOILE**

நாஜ்கே  
எண் ரெய்ஸ் - 18  
நாஜ்கே  
எண் ரெய்ஸ் - 18  
நாஜ்கே  
எண் ரெய்ஸ் - 18  
நாஜ்கே  
எண் ரெய்ஸ் - 18

சூப்பர் பைன்

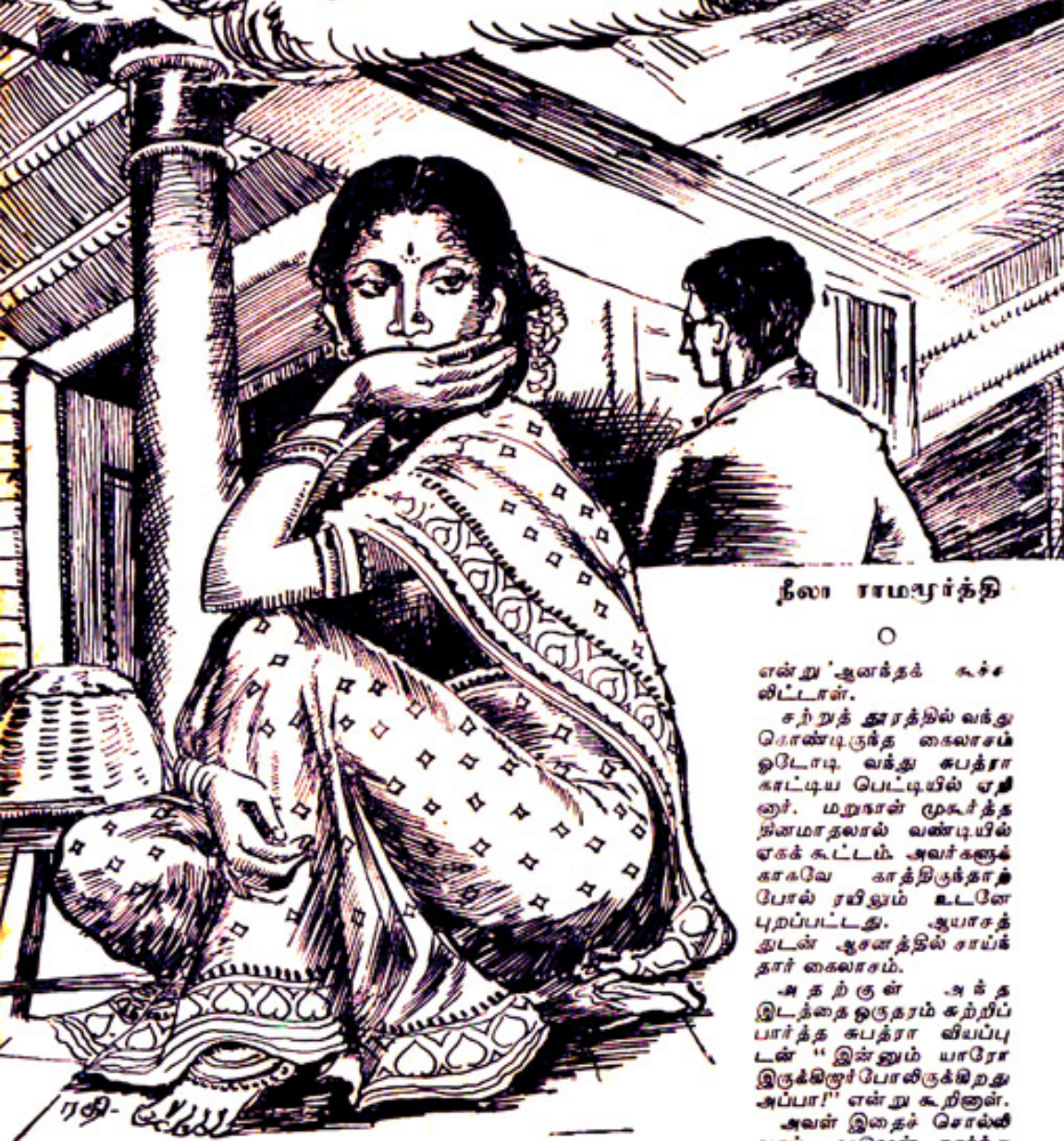
மெர்ஸுரைஸ்  
செய்யப்பட்டது

மேலே உள்ள புகைபிடிப்பதில்  
பயனில் -  
பீஸ்டுட்ஸ் கம்பெனி  
மேலே உள்ள புகைபிடிப்பதில்  
பயனில் - 2

மாபத்லால் பைன் மில்ஸ் — நவ்ஸார்



# மாப்பிள்ளை மகாதேவன்



நீலா ராமபுர்த்தி

○

என்று ஆனந்தக் கூச்ச  
லிட்டான்.

சற்றுத் தூரத்தில் வந்து  
கொண்டிருந்த கைலாசம்  
ஒடோடி வந்து சுபத்ரா  
காட்டிய பெட்டியில் ஏறி  
னார். மறுநாள் முகூர்த்த  
நினைமாதலால் வண்டியில்  
ஏகக் கூட்டம் அவர்களுக்  
காகவே காத்திருந்தாற்  
போல் ரயிலும் உடனே  
புறப்பட்டது. ஆயாசத்  
துடன் ஆனந்தில் சாய்க்  
தார் கைலாசம்.

அ த ர் கு ன் - அ க் த  
இடத்தை ஒருதரம் சுற்றிப்  
பார்த்த சுபத்ரா வியப்பு  
டன் "இன்னும் யாரோ  
இருக்கிறார்போலிருக்கிறது  
அப்பா!" என்று கூறினாள்.

அவள் இதைச் சொல்லி  
வாய் மூடுமுன் நகர்க்கு  
கொண்டிருந்த வண்டியில்

ஒவ்வொரு 'கம்பார்ட்மெண்டாக'ப்  
பார்த்துக் கொண்டே வந்த சுபத்ரா அந்த  
இடத்தைப் பார்த்ததும் "அப்பா, அப்பா!  
இங்கே வா. நிறைய இடம் இருக்கிறது"

ஒரு நுளைகுன் சட்டென்று தாவி ஏறினாள்.  
அவனைக் கண்ட சுபத்ரா நிரூபித்தான். வண்  
டியில் ஏறிய அந்தச் சுபத்ரா வாலிபன் மூக்குக்  
கண்ணாடியைக் கழற்றி ஒரு முறை துடைத்துப்





போட்டுக் கொண்டான். கைலாசத்தின் அருகில் வந்து அமர்ந்து கையிலிருந்த ஆங்கிலத் தினசரியைப் பிசித்து முகத்துக்கு நேராக வைத்துக் கொண்டான். கைலாசம் அவனைப் பார்த்து, "நீங்கள் எதுவரைக்கும் போகிறீர்கள், ஸார்!" என்று கேட்டார்.

அவன் அவரைப் பார்க்காமலே, "சென்னைக்கு!" என்று பதிலளித்தான்.

"மூன்றே பின்னே தெரியாதவர்களோ டெல்லாம் என்ன பேச்சு வேண்டிக் கிடக்கிறது!" என்று தனக்குள் அலுத்துக் கொண்டான் கபத்ரா.

அவரோ உத்தராகத்துடன் "ரோம்ப நல்லதாய்ப் போச்சு. நாங்களும் சென்னைக்குத் தான் போய்க் கொண்டிருக்கிறோம்" என்று பேச்சைத் தொடங்கினார்.

காற்றைக் கிழித்துக் கொண்டு கன வேகமாகப் போய்க் கொண்டிருந்தது ரயில். வாலிபன் அப்போதும் தன்னைச் சுற்றி யிருப்பவர்களைக் கவனியாமல் படித்துக் கொண்டிருந்தான். "உங்கள் பேர் என்ன, சார்! எங்கோ பார்த்த ஞாபகமா யிருக்கிறதே!" என்றார் கைலாசம்.

"அடேயப்பா! ஆள் மகா விடாக்கண்டனு யிருப் பார் போலிருக்கிறது" என்று எண்ணித் தலை நிமிர்ந்த வாலிபனின் பார்வை சட்டென்று கபத்ரா வின் மேல் பாய்ந்தது.

அதற்குள் "நிருநெல்வேலி தானே உங்களுக்கு!" என்று கேட்டார் கைலாசம்.

அவனுக்குத் தூக்கி வாரிப் போட்டது. அவரை உற்றுப் பார்த்தான். அடுத்த கணம் சட்டென்று அவன் சிரம் தாழ்ந்தது.

"உனக்குத் தெரியவில்லையா அம்மா, இவரை! தன் மாமாவுக்குப் பெண் கேட்க வந்தாரே இவர்!" என்றார் கைலாசம் மகனைப் பார்த்து.





# கேசுவர்த்தன்

கொண்டு

கூத்தலைப் பெருக்கிக் கொள்ளுங்கள்.



கண்டைத் திருங்கள். இனி தலை அரிப்பா னேன்? இள நரையை நிறுத்துங்கள். நரையையும் தள்ளி வையுங்கள். கேசுவர்த்தனியின் உதவியால் கூந்தல் புத்துயிர் பெற்று அழகுடன் விளங்கட்டும்.



ஷாம்புவினால் தலை சுத்தமாகவும்

பரிமா முள்ளதாகவும் ஆகட்டும்.

கேசுவர்த்தனி அனா 14. ஷாம்பு அனா 14. தயார் செய்வு வேறு. எங்கும் கிடைக்கும்

கேசுவர்த்தனி ப்ராடக்ட்ஸ், கோயமுத்தூர்

No. 4

‘பிராங்கெடிஸினால் என் சுவாசப்பைகள் நெருப்பைப்போல் தகித்தன’

ஆனால் **பெப்ஸ்**

அடைப்பைப்போக்கி, எரிச்சலையும் உடனே தணித்தது.



பெப்ஸ் தொண்டை மற்றும் மார்புவளி நிவாரண மாத்திரிகைகளில் சமன அடங்கியிருப்பதிலும் சாகங்கள் அடங்கியுள்ளன. பெப்ஸை குடிவக்கும் போதே, இந்த சாகங்கள் ஆவியாக மாறி, உங்கள் கவரத்தூடன் தொண்டை, கவரக் குழாய் அளமாக கவரப்பைக்குச் செல்லும். ஆகவே கோளாறின் ஆரம்பம்தான் திறந்தே சென்று வேலை செய்கின்றன. அதனால்தான் பெப்ஸ் வாக்கண்ட ஸாஸ்தமாயும், உடை பிரசித்தி பெற்றதும் விளங்குகிறது. பெப்ஸ் இருமலை நிறுத்தி தொண்டை, தளத்தை சமனமாக்கி, கபத்தை உடைத்து, அடைப்பை நீக்குவதூடன் இன்புறையல்லா மற்றும் பிராங்கெடிஸினால் சிசிசெசலில் இன்றியமையாததாயுள்ளது.

பெப்ஸ் தொண்டை, மார்புவளி நிவாரண மாத்திரிகைகள் என்ன மருத்து வியாபாரிகளிடமும் கிடைக்கும்

**PEPS**

PPY-28-TAM

மதராஸிற்கு மோல் ஏஜெண்டுகள்: தாதா & கம்பெனி, பார்க் டவுன்



விசுவாசம் மாயவரம் சப் ரிஜிஸ்திரார் ஆபீஸ் தலைமைக் குமால் தா. சுபத்ரா அவருடைய அருக்த் தவப் புதல்வி. அவளுடைய சிறுவயதிலேயே அவளுடைய தாய் மண்ணுலகை நீத்து விட்டதால் அவரே தாயாகவும் தந்தையாகவும் இருந்து காப்பாற்றினார் அவளை.

நாட்கள் ஓடிக்கொண்டேயிருந்தன. சுபத்ராவும் பதினாறு வயதை அடைந்தான். கைலாசத்தின் கல்வி அதிகரித்தது.

ஒரு நாள் அவருடைய நண்பர் ஒருவர், "நிருநெல்வேலியே கல்வியை ஒன்று இருக்கிறது. வரவழைக்கட்டோமா!" என்று கேட்டார்.

"ரொம்ப சரி" என்று கைலாசம்.

விவரம் ஏதும் தெரிந்து கொள்ளாமல் விடு சென்றார். மறு நாளை நிருநெல்வேலி வரன் வரப்போகும் செய்தி நண்பர் மூலம் கைலாசத்துக்கு எட்டியது.

பத்துமணி சுமாருக்குச் சாப்பிட உட்கார்க்க அவர், "சுபத்ரா, இன்று நிருநெல்வேலியிலிருந்து ஒரு பையன் வருகிறான், உன்னைப் பார்க்க!" என்று.

அதற்கு மேல் காரியமே ஓட விட்டது அவளுக்கு. "அவர் யாரோ! எப்படி யிருப்பாரோ!" என்ற யோசனையில் ஆழ்ந்து விட்டாள். "உருளைக் கிழங்கு பற்றியும் ரவா சோற்றியும் பண்ணி வை" என்ற தகப்பனாரின் கட்டையை எப்படித் தான் சிறைவேற்றினாளோ, கடவுளுக்குத்தான் தெரியும். மூன்று மணி அடித்தது. செருப்புச் சந்தம் கேட்டது. அவன் நெடுக பட பட வென்று பலமாக அடித்துக் கொண்டது.

"வாங்கோ, வாங்கோ!" என்று வரவேற்றார் கைலாசம் வந்தவரை.

ஆனால் அடக்க முடியாமல் சமையலறை ஐன்னை வழியாக எட்டிப் பார்த்தான் சுபத்ரா. பார்த்ததுமே உள்ளம் பூரித்தது. "ஆகா! என்ன அழகு! என்ன கம்பீரம்!" என்று தனக்குள் மகிழ்ந்து போனான். ஒரு கணம் தன்னை யே மறந்து போனான்.

"உங்கள் பெயர் என்ன! நிருநெல்வேலியே தான் இருப்பீடமா! தாயார் தகப்பனர் அண்ணன் தங்கை என்று யாராவது இருக்கிறார்களா! எங்கே வேலை! என்ன சம்பளம்!" என்றெல்லாம் விசாரித்தார் கைலாசம்.

"என் பெயர் மகாதேவன். அப்பா, அம்மா என் சிறு வயதிலேயே காலமாகி விட்டார்கள். நிருநெல்வேலியில் பிரபல பால்காரன் மாமா தான் என்னை வளர்த்தார். இப்போது அந்த ஊர் பர்மாஷெல்லியிலேயே எனக்கு. சம்பளம் நூற்றைம்பது ரூபாய்" என்று சுருக்கமாக அவனும் பதிலளித்தான். ஏனோ அவன் குரல் பணிச்சென்றிட்டு.

பிரயாண அசதியாயிருக்கும் என்று நினைத்த கைலாசம், "காப்பி பலகாரம் கொண்டு வா, அம்மா, சுபத்ரா!" என்றார்.

சுபத்ராவின் காதில் அது விழவே இல்லை.

"அவஸ்காரமெல்லாம் சரியா யிருக்கிறதா!" என்று நீலக் கண்ணாடியில் பார்த்துக்கொண்டு விட்டுக் கூடத்துக்கு வந்த அவனது பார்வை அவன்மேல் திருட்டுத்தனமாகப் பாய்ந்தது. பார்த்த கணமே திகைத்தது.

அவன் முகத்தில் பெண் பாரிக்க வந்த கணியே இல்லையே, ஏன்!

"சாப்பிடுங்கோ, சார்" என்று உபசரித்தார் கைலாசம்.

"ஊஹூம், வேண்டாம்!" என்றான் அவன்.

"கொஞ்சமாவது சாப்பிடுங்கோ" என்று மீண்டும் தூண்டினார் கைலாசம். மகாதேவனும் தொடர்ந்து பார்த்தான்.

ஐதீது ரிபிடித்துக்குப் பிறகு, "நமஸ்காரம் பண்ணுமா" என்று கைலாசம்.

"இத்தக் காலத்திலே கூட இவ்வளவு சங்கோசப்படுகிற பிள்ளை இருக்கிறானே!" என்று வியஸ்தவாறே சுபத்ரா அருகில் சென்றான்.

திருக்கிட்டாற்போய் எழுந்த அவன், "வேண்டாம்! வேண்டாம்!" எக்ருன்.

"என்ன இது!" என்று கூச்சலிட்டார் கைலாசம். சுபத்ரா சிலியாக நின்றான். தலை வய்க் குனிந்தவாறு நின்ற அவன் "மன்னிக்கணும் சார். உங்களுக்கு எல்லாம் தெரிக்கிறுக்கும் என்று நினைத்தேன். நாகராஜய்யர் சொல்லி விட்டியா!" என்றான்.

அப்போது கைலாசத்தின் நண்பர் நாகராஜய்யரே பிரவேசித்தார். ஒன்றும் புரியாமல் கிறித்த கைலாசம், "என்னய்யா இதெல்லாம்!" என்று அதட்டலாக.

"சொல்லத்தானே வந்திருக்கிறேன்!" என்று நாகராலியில் உட்கார்க்க அவர் மகாதேவனையும் தம் அருகில் உட்கார வைத்துக் கொண்டார். அவன் உடல் நடுங்கிக் கொண்டிருந்தது. 'உள்னே போவதா வேண்டாமா!' என்பதுபோல் சுபத்ரா நின்று கொண்டிருந்தார்.

"இத்தப் பையனின் மாமா தான் சார், நான் சொன்ன வரன். நார்பது வயசுதான் ஆகிறது. முதல்தரம் போய் மூன்று வருஷங்கள் ளாகின்றன. வீட்டிலே விளக்கெற்றுகிறவர்கள் யாரும் இல்லை. சொத்தோ ஏராளமா யிருக்கிறது. கல்வியை யிருந்து இரண்டாம் தரமாய் இருக்கையிலுட்ப் பாதக மிஷை என்று நீங்கள் யாரிடமோ சொன்னதாகக் காதிலே விழுகிறது. அதனால்தான் நிச்சயம் பண்ணினேன். மனுஷன் தங்கக்கம்பி. நீக்கனே பாராக்கோ! முதல் முதலிலே நாமே போனால் குழந்தை மனசோ உங்க மனசோ சங்கடப்படப் போகிறதே என்று தம் மருமகனை அனுப்பி யிருக்கிறார். உங்கள் சம்பளம் நேரடியாகத் தெரிந்த பிறகு தான்..." என்று அவர் பேசி முடித்து மூன்பே, நேரத்தாக்காரமாக எழுந்த கைலாசம், "போதுமய்யா, சிறுத்தும்! என் பெண்ணுக்குக் கல்யாணமே பண்ணப் போகிறதில்லை, இப்போதைக்கு" என்றார்.

சுபத்ராவின் தலை கழன்றது. அழகை பிறிட்டுக் கொண்டு வந்தது. ஓடியே போய் விட்டான் உள்னே.

முகத்தில் அங்கு வழிய எழுந்த நாகராஜய்யர் "சரி, நான் வருகிறேன்!" என்றார்.

"போய் விட்டு வாருங்கள். இனியாவது தெரியாத விஷயத்திலே தலையிடாதீர்கள்!" என்றார் கைலாசம்.

"செத்தேன், பிழைத்தேன்" என்று நாகராஜய்யர் ஓட, அவமானமும் ஆத்திரமும் பொங்க அவரைத் தொடர்ந்தான் மகாதேவன். இரண்டு நாட்களில் ஊராருக்கு இச்செய்தி எட்டியது. சேதி வம்பாக வலுத்தது. சுபத்ரா வேதனைப்பட்டான்.

இத்தவேதனைக்கு மாற்றுத் தேட சீரம்பிய கைலாசம் சுபத்ராவை அழைத்துக் கொண்டு

ஸ்தல யாத்திரை போய் விட்டார். சுபத்ராவுக்கும் இந்த ஸ்தல யாத்திரை மிகவும் பிடித்திருந்தது.

யாத்திரை இன்பத்தில் கடந்த சம்பவத்தை மறந்தே விட்டார் கைலாசம். சுபத்ராவால் மட்டும் அது முடியவில்லை. அவன் நினைவும் மறக்கவில்லை. அவன் உருவம் அப்படியே பதித்து விட்டது அவன் நெஞ்சில். ஊமை கண்ட கனவுபோல் உள்ளத்தோடு உருகினான். ஆறு மாதமாகி விட்டது அதற்குள்.

பிரயாணமும் அதுத்துப் போய் விட்டதால் வீடு வந்து சேர்க்கதான். வந்ததும் வரதாயு மாக்க கைலாசத்தின் ஒன்று விட்ட தம்பி பெண்ணின் கல்யாணப் பத்திரிகை சென்னையிலிருந்து வந்து அவர்களை மீண்டும் பயணப் படுத்தியது. அப்பொழுதுதான் தற்செயலாக அவர்கள் அவனைச் சந்திக்க சேர்க்கதது.

ரயில் வேகமாகப் போய்க் கொண்டிருந்தது. சுபத்திராவின் எண்ணங்களும் ஓடின. கைலாசமும் சித்தனாயில் ஆழ்ந்திருந்தார்.

"ஒரு முக்கியமான விஷயம். சொல்ல உத்தரவு கொடுப்பீர்களா, மாமா!" - மகாதேவனின் திடீர் குரலால் திடுக்கிட்டு விழ்த்தான் தந்தையும் மகனும். கைலாசத்துக்கு ஒரு நிமிஷ மாயிற்று. தம்மைச் சமாளித்துக் கொள்வதற்கு. பிறகு "உம்" என்று அழுத்தினான்.

சுபத்ராவைக் கடைக்கண்ணால் பார்த்தபடி, "என் மீது ரொம்பக் கோபமா யிருக்கும் உங்களுக்கு. என்னைச் சந்தைப் பதில் என்று கூட நினைத்திருப்பீர்கள். என்ன செய்வது! சந்தர்ப்பம் என்று அப்படிப்பட்ட சோதனைக்குள்ளாகியது" என்று அவன்.

இதென்ன புதிர் என்பது போல் அவனையே பார்த்தார் கைலாசம்.

சுபத்ராவும் ஆவலும் ஆசையும் ததும்ப அவனையே பார்த்துக்கொண்டிருந்தான். அவன் சொல்லத் தொடங்கினான் :

**தீரீய்** தந்தையற்ற அநாதையான நான் மாமாவின் ஆதரவில் தான் வளர்க்குது பெரியவனுனேன். "நீ உத்தியோகமே தேட வேண்டாம். நமக்கு இருக்கிற சோத்துத்தான் ஏழை தலைமுறைக்குக் காணுமே!" என்று அவர். இருந்தாலும் என் படிப்பு வீணாகாமலிருக்க, என் பொழுது நல்ல முறையில் போக, ஒரு உத்தியோகம் தேடிக்கொடுத்தார். "இனி உனக்குக் கல்யாணம் தான் பாக்கி" என்று.

ஒரு நாள் உங்களுக்கு நாகராஜய்யர் வந்தார். அவர் ஏதோ தூர பந்துவாள் என் மகமாவுக்கு. வந்தவர் எதையோ பேசிப்பேசினான் மாமாவை இம்சுத்தார். சில வார்த்தைகள் தான் என் காதுவில் விழுந்தன. ஒரு நாள் அவர்களிருவருக்கும் நடந்த சம்பாஷனை என்னைத் திகைக்க வைத்தது.

"எனக்கு எதற்கு ஐயா, கல்யாணமும் காத்திகையும்! காடு 'வா' 'வா' என்கிறது. வீடு 'போ' 'போ' என்கிறது. மருமானுக்கு வேண்டுமானாலும் சொல்லுங்கள்!" என்று என் மாமா.

"அப்படி. யெல்லாம் சொல்லக் கூடாது. வயது நாற்பது கூட ஆகவில்லை உங்களுக்கு. அரண்மனை மாநிலி வீடும் அளவில்லாத சொத்தும்கேட்பாறல் திக்கிக்கிட்டுறன. 'உம்' என்று ஒரு வார்த்தை சொன்னால் போதும். ஆயிரம் பெண்கள் ராஜாத்தி மாநிலி யிருக்கிறார்கள்."

இன்னும் என்ன என்னமோ சொன்னார் அவர். பார்த்தார் மாமா. அவரிடமிருந்து மீண்டால் போதும் என்று விட்டது. "சரி உங்கள் இஷ்டம். பையனை அனுப்புகிறேன். அவர்கள் பெண்ணைக் கொடுக்கச் சம்மதித்தால், பிறகு பார்க்கலாம்" என்று.

மாமா என்னைக் கூப்பிட்டார். "மாயவரம் போய் நாகராஜய்யர் குறிப்பிடுகிற பெண்ணைப் பார். பிடித்தால் நம் வீட்டில் பெண் கொடுப்பது பற்றி அவர்களும் மனதாரச் சம்மதித்தால் மேற்கொண்டு நடக்க வேண்டியதை நான் பார்த்துக் கொள்கிறேன்" என்று.

நான் அவர் பேச்சைத் தட்ட முடியாமல் புறப்பட்டேன். "அவசர காரியம் இருக்கிறது ஊரிலே. அவர்களிடமும் எல்லாம் முன்பே சொல்லணும்" என்று கூறிப் புறப்பட்டு விட்டார் நாகராஜய்யர். அவர்மேல் எனக்குக் கோபம் கோபமாக வந்தது. தம்விலாசத்தைக் கூடக் கொடுக்காமல், அவர் உங்களுடைய விலாசத்தை மாத்திரம் கொடுத்ததனால், நேரே நான் உங்களுடைய வீட்டுக்கு வந்துவிட்டேன்" என்று அவன் தயங்கிய குரலில் சொன்னான்.

"அடாடா! அப்படியா சமாசாரம்!" என்று கூறிக் கைலாசம் அறுதாப்பட்டார்.

அவன் மீண்டும் தொடர்ந்து பேசினான் : "சரி, இதையும் கேளுங்கள். அப்பறம் மாமா, 'பெண் பிடித்ததா உனக்கு!' என்று கேட்டுச் சிரித்தார். அப்பறம்தான் எனக்கு ஒருவாறு விளங்கியது. நடத்ததை யெல்லாம் மாமா விடம் சொன்னேன். மாமா அதைக் கேட்டு, 'எப்படியாவது உனக்கு இந்தப் பெண்ணை முடித்து வைக்கணும்' என்ற தீர்மானத்துடன் 'கவலைப்படாதே! நாளை அவர்கள் வீட்டுதேடிப் போய் விஷயத்தைச் சொல்லி முடித்ததும் வைத்துக் கொண்டு வருகிறேன்" என்று. ஏதோ அவசர வேலை இருத்ததால் ஒரு வரம் கழித்துப் புறப்பட்ட அவர் அங்கு வந்து நீங்கள் இல்லாததை யறிந்து வருகிறீர்கள். "எப்பாடு பட்டாவது கூடிய சீக்கிரம் அத்தப் பெண்ணையே உனக்குக் கல்யாணம் செய்து வைக்கிறேன்" என்றும் சொன்னார்.

மகாதேவன் தனது கதையைக் கூறி முடித்தான். கைலாசம் அப்படியே மகிழ்ச்சிக் கடலில் மூழ்கினார். சுபத்ரா அளவு கூடந்த ஆனந்தத்தில் செய்வ தறியாமல் திகைத்து நின்றான்.

"கிர்!" என்ற சத்தத்துடன் ரயில் நின்றது ஒரு ஸ்டேஷனில். "இதோ ஒரு நிமிஷத்திலே வருகிறேன், மகாதேவன்! சுபத்ராவைப் பார்த்துக் கொள்ளுங்கள்!" என்று கூறிக் கைலாசம் பிளாட்பாரத்தில் இறங்கினார். அவர் தலை மறைத்தபடி, "என்னை மன்னிக்க மாட்டாயா, சுபத்ரா!" என்றான் மகாதேவன்.

வெட்டத்துடன் தலை குவித்தான் சுபத்ரா. "கோபமா!" என்று கேட்கலானே நெருங்கினான். "இவ்வளவு ஆசையையும் எங்கே ஒளித்து வைத்திருக்கிறீர்கள்" என்று மெல்லிய குரலில் கேட்டே விட்டான் சுபத்ரா.

இதே சமயத்தில் "சர்க்கரை இல்லாத காப்பி வேணுமா, மாப்பிள்ளை! சுபத்ரா கையாலே கொடுக்கச் சொல்கிறேன்" என்று கவாதின் மகப் பேசியபடி உள்ளே வந்தார் கைலாசம். சட்டென்று விவசிய மகாதேவன், "நீங்கள் கொடுத்தால் கூடப் பாதகமில்லை" என்றான் இலேசாக நகைத்தபடியே.



TEK-981(R)

நூற்றில் ஒரு  
வார்த்தை ...

பணத்தின் மதிப்புக்கேற்ற

மிகச் சிறந்த டேப் பிரஷ்

டெக்  
டேப் பிரஷைக்  
வாங்குங்கள்

ஜான்னின் இன்டர் ஜான்னின் ஒரு உயர் தயாரிப்பு

# மேலும் மலிவானது!



## குடும்பம் முழுவதற்கும் ஒரே டால்க்

ரம்மியமணம் கொண்ட ப்ரோ  
டெக்ஸ் உயர்ந்தரக சர்வ பிர  
யோக வாசனைப் பௌடர்; மிக  
மிகக் குறைந்த விலையில் மிக  
மிகப் பெரிய டப்பா! இந்தியா  
வெங்கும் ஆயிரக்கணக்கான

குடும்பங்கள் ப்ரோடெக்ஸ்  
டால்கம் பௌடரைவிரும்புகின்  
றன—அதன் வசீகரமான வாச  
னையினாலும் எல்லாவற்றிற்கும்  
உபயோகப்படும் பரிமள டால்கம்  
பௌடர் என்பதனாலும்.....

### இன்று ப்ரோடெக்ஸ் உபயோகித்தீர்களா?

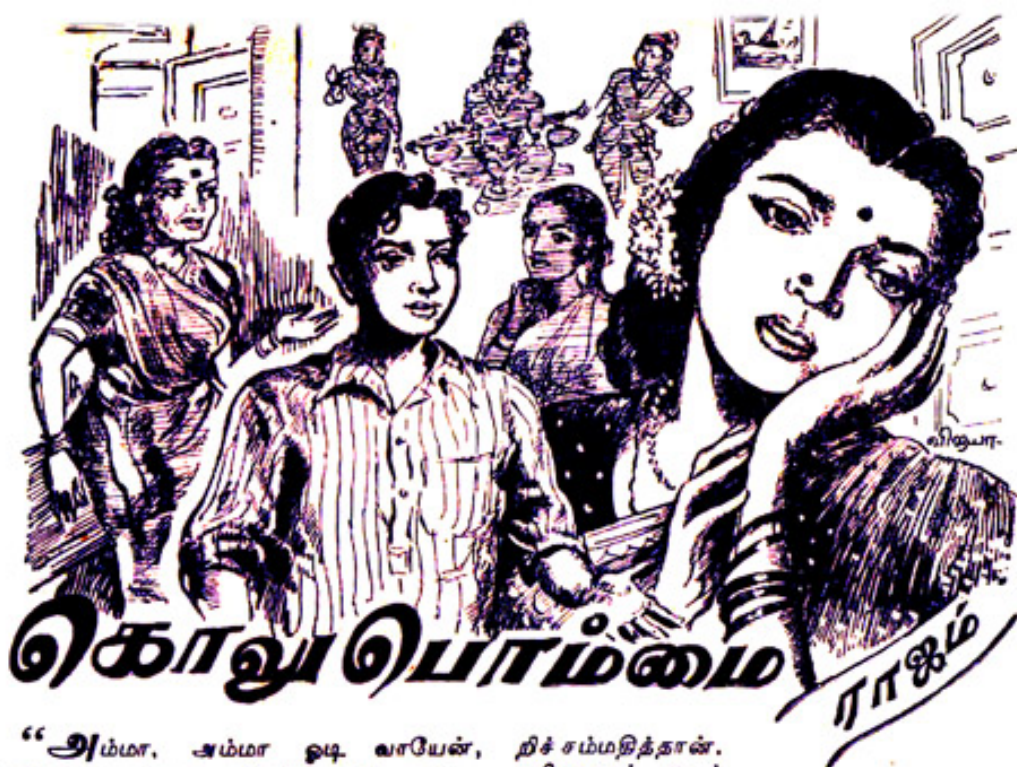
குணம் உத்தரவாதம்  
கால்கேட் பாமாலில்  
அளிக்கிறது



## ப்ரோடெக்ஸ்

### சர்வப்பிரயோக வாசனைப் பௌடர்





“அம்மா, அம்மா ஓடி வாயேன், மன்னி மயக்கமா யிருக்கிறேன்” என்று தங்கம் பரபரப்புடன் ஓடி வந்து கூறினாள். ஊஞ்சல் பலகையில் படுத்துக் கொண்டிருந்த காவேரி அம்மான் பரபரப்புடன் எழுந்து ஓடினாள்.

என்னதான் மாமியாரை ருக்கு வெறுத்தாலும் இந்தச் சமயத்தில் காவேரி அம்மா ளால் தன் மருமகனை அவட்சியப் படுத்த முடியவில்லை. அவள் வாய் பல ஸ்தோத்திரங்களை முணுமுணுத்தது. அவள் மனம் நினைக்காத தெய்வங்களை யெல்லாம் நினைத்து வேண்டிக் கொண்டது.

விடிந்தால் அமாவாசை. அன்று நிறைந்த நாள். விட்டில் கொலு வைப்பது குறித்த பேச்சு வந்தது. சாதாரணமாக நடந்த பேச்சு பெரிய மனக்கிடுகையில் கொண்டு வந்து விட்டது.

முன்று வருடங்களுக்கு முன்புதான் நரசிம்மனுக்கும், ருக்குவுக்கும் விவாகம் நடந்தது. தங்கத்துக்குக் கலியாணம் செய்யாமல் தான் செய்து கொள்வதில்லை என்ற சங்கல்பத்தில் நரசிம்மன் வருகிற வரன் களை யெல்லாம் தட்டிக் கழித்து வந்தான். தங்கத்துக்கும் வரன் குறியில்லை. நரசிம்மனுக்கும் கலியாணம் நடக்க வில்லை. தங்கத்துக்கு வந்த ஓரிரண்டு வரன்களும் பணத் தட்டுக் காரணமாக நின்று விட்டன. இந்தச் சமயத்தில்தான் ருக்குவின் தந்தை வந்து சேர்ந்தார். நரசிம்மனுக்கு வரதட்சிணையாகவும் பணம்கொடுத்து, தங்கத்தின் கலியாணச் செலவையும் ஏற்றுக் கொள்வதாகக் கூறினார். நரசிம்மன் மறு பேச்சின்

றிக் சம்மதித்தான். கலியாணம் நடந்தது. மறு மாசமே தங்கத்துக்கும் கலியாணம் சிறப்பாக நடந்தது.

ருக்கு புக்ககத்துக்கு வந்து சேர்ந்தான். பணப்பசையுள்ள குடும்பத்துப் பெண்ணை லால் மாமியாரின் சலுகைகள் ருக்குவுக்கு நிறைவுக் கிடைத்தன. காவேரி அம்மான் எத்தனைக் கெத்தனை ருக்குவிடம் நெருங்க முற்பட்டாளோ அத்தனைக் கெத்தனை ருக்கு தனது தனித் தன்மையைக் காட்டிக் கொண்டான்.

தங்கத்தின் கலியாணம் முடிந்ததே ஒழிய மழை விட்டும் தூவானம் விடாதது போன்று மற்றச் செலவுகள் குறைய வில்லை. அதைத் தவிர ஆடி, தீபாவளி, கார்த்திகை என்று தொடர்ந்து வந்த பண்டிகைகள் நரசிம்மனின் தொல்லை யை அதிகப்படுத்தின. தங்கத்துக்குச் சீராகச் செய்ய வேளியே கடன் அகப்படாவிடில், நரசிம்மன் தனக்கு வந்த சிரையே எடுக்க லானான். முதலில் ஆட்சேபணை சொல்லா திருந்த ருக்கு வெளிப்படையாகத் தன் எதிர்ப்பைத் தெரிவிக்கலானான்.

நவராத்திரி நெருங்கி வந்தது. ருக்கு பிறந்தகத்துக்குக் கிளம்பத் திட்டமிட்டுக் கொண்டிருந்தான். ஆனால், தங்கம் ஊரிலிருந்து வரவும் ருக்குவும் புக்ககத்திலேயே தங்கியிருக்க முடிவு செய்தான். நவராத்திரிக் கொலுவைப் பற்றிய அவனுடைய திட்டம் பெரிதாக இருந்தது.

“அம்மா, பொம்மைகள் ஸெலக்ஷன் எல்லாம் என்னிடம் விட்டு விடுங்கள்” என்றான் ருக்கு. “நானும்தான் பார்த்து



‘ஸெலக்ட்’ செய்வேன்” என்று தங்கம் வேடிக்கையாக.

“படிக்கட்டுகள் தனியே மரத்தினால் ‘ஸ்டான்டு’ போல் செய்ய வேண்டும். பெட்டிகளையும், தகர டப்பாக்களையும் வைக்கக் கூடாது” என்று ருக்கு.

“எல்லாம் செய்து விடலாம் ருக்கு! ஊருக்கு அப்பாவுக்கு எழுதிப் பணம் வர வலுமத்து விடு” என்று வேடிக்கையாகக் கூறினான் தங்கம்.

ருக்கு ஒரு ரிமீஷம் மெனமானாக இருந்தான். பிறகு, “ஓவ்வொரு பண்டிகைக்கும் தான் அப்பா பணம் அனுப்புகிறார். நவராத்திரிக்குப் பிறந்தகத்துக்குத்தான் போகணும். பூக்கத்தில் இருந்தால் செலவு உங்களுடையதுதான்” என்று ருக்கு.

“அப்படி யென்றால் தகர டப்பாவும், மரப்பாச்சியும்தான்” என்று தங்கம்.

“கொலுவே வேண்டாம்” என்று ருக்கு. காவேரி அம்மாள் தலையிட்டு நிறுத்த வேண்டி வந்தது, அவர்களது சம்பாஷணைத் தொடரை.

ருக்கு வெகு உற்சாகத்துடன் கொலுவைப் பதற்கான யோசனை— திட்டங்களில் ஈடுபட்டான். பணம் அனுப்புமாறு அப்பாவுக்குக் கடிதம் எழுதினான்.

நரசிம்மனுக்கு எதிலும் சிரத்தை இல்லை. நான்கு புறமுள்ள கடனைத் தீர்ப்பதிலேயே அவன் கவனம் செலுத்தி

வந்தான். அன்று ஒரு நபருக்குப் பணம் கொடுப்பதாகத் தவணை சொல்லி யிருந்தான். மணி பன்னிரண்டு அடித்தது. ஆபீஸில் அவனுக்கு வேலையே ஓடவில்லை. இன்னும் மூன்று மணி நேரத்தில் அந்தக் கடன்காரன் வந்து விடுவான். என்ன செய்வது என்ற யோசனை வாட்டியது. அப்போது சமய சஞ்சீவியாகத் தபால் காரன் வந்தான். நரசிம்மன் பெயருக்கு ஐம்பது ரூபாய் மணியாடர் வந்திருந்தது. அவன் மாமனார் கொலு செலவுக்காக அனுப்பி யிருந்தார். நரசிம்மனின் அன்றையத் தேவை பூர்த்தியாகி விட்டது.

நவராத்திரி ஆரம்பமாகவதற்கு மூன்றே நாட்கள் தான் இருந்தன. ருக்கு ஓவ்வொரு நாளும் தந்தையிடமிருந்து பணத்தை எதிர்பார்த்தான். கடிதமோ, பணமோ வராதது அவளுக்கு ஆச்சரியமாக இருந்தது. இருந்தாலும் துணிந்து தெருவில் பொம்மை விற்பனைக் கொண்டு போனவனைக் கூப்பிட்டு விதம் விதமான பொம்மைகளை வாங்கி விட்டான் கடனாக. எப்படியும் தந்தை அனுப்பி விடுவார் என்ற தைரியம் அவளுக்கு.

அன்று அதிகாலையில் தன் கணவரும், மாமியாரும் பேசிக்கொண்டதிலிருந்துதான், தந்தை பணம் முன்பே அனுப்பி விட்டாரென்றும் அது வேறு செலவுக்கு உபயோகமாகிவிட்டதென்றும் தெரிந்தது. ருக்கு ஒன்றும் தெரியாததுபோல் இருந்துவிட்டான்.

காலையில் நரசிம்மன் இருக்கும்போதே பொம்மைக்காரன் பணத்துக்கு வந்தான். ருக்கு அவனை ஒரு ரிமீஷம் இருக்கச் சொல்லி விட்டு உள்ளே சென்றான். வாங்கிய பொம்மை அனைத்தையும் திருப்பிக் கொண்டு வந்து கொடுத்து விட்டான்.

“என்ன ருக்கு இது? ஏன் பொம்மைகளைத் திருப்பித் தருகிறாய்?” என்று கேட்டான் நரசிம்மன்.

பொம்மைக்காரன் காதில் படும்படியாக, “அப்பா பணம் அனுப்புவார் என்று வாங்கினேன். இன்றுவரை வரவில்லை. திருப்பித் தருகிறேன்” என்று. பொம்மைக்காரன் போய் விட்டான்.

“அதற்காகப் பொம்மையைத் திருப்பித் தர வேண்டுமா?” என்று கேட்டான்.

“திருப்பித் தராமல் பணம்.....?”

நரசிம்மன் வாயைத் திறக்கவில்லை. ஏதோ வாயெடுத்த தன் தாயாரையும் அடக்கி விட்டான். அவன் குனிந்து விட்டு வரும்போது, ருக்கு பெட்டியில் எதை யெல்லாமோ எடுத்து வைத்துக் கொண்டிருந்தான். தங்கம் தன்

தாயாரிடம் ஏதோ ரகசியமாகக் கூறிக் கொண்டிருந்தான்.

குனிந்து விட்டுத் தலை துவட்டிக் கொள்ளாமல் வந்து கொண்டிருந்த தன் பிள்ளையிடம், “ஏண்டா, நரசிம்மா! எங்கேயாவது பணம் வாங்கிண்டு வாடா, கொலு இந்தத் தடவை வைத்தாக வேண்டும். அவன் அப்பா அனுப்பின பணத்தையும் கடனுக்கு அழுது விட்டோம்” என்று தாயார்.

“எங்கப்பா அனுப்புகிறது எல்லாம் தான் அப்படியே போகிறது” என்று குரல் கொடுத்தான் ருக்கு. அதிலே அழகை, ஏமாற்றம் எல்லாம் நிறைந்திருந்தன.

“இப்ப என்னை என்ன செய்யச் சொல்கிறே அம்மா. இந்தத் தடவை எங்கேயும் பணம் கிடைக்காது.”

“இந்த வகுஷம் புதிசா மாட்டுப் பெண் வந்திருக்கான். தங்கமும் இருக்கான். கொலுவைக்காமல் இருந்தால் நன்றாயிருக்காது.”

“சரி கொலுவை. இரண்டு மூன்று ரூபாய்களுக்குள் முடித்துவிடு” என்று.

“அதற்கு மரப்பாச்சிகூடக் கிடைக்காது” என்று ருக்கு. தொடர்ந்து, “வினாக





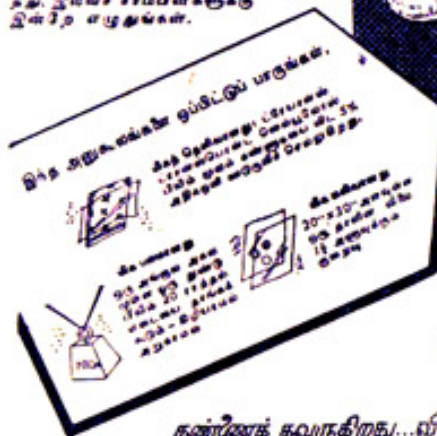
ட்ரேயான்ஸ் ட்ரான்ஸ்பெரன்ட் ஸெல்யூலோஸ் பிலிம்

# சரக்குகளைக் காப்பாற்றுகிறது... விற்பனையைப் பெறுக்குகிறது!

உங்கள் சரக்குகள் சாமான் வாங்குபவர்களால் பார்க்கப்பட்டால் தான் விற்பனையாகும். ட்ரான்ஸ்பெரன்ட் ஸெல்யூலோஸ் பிலிம் பாக்கிங் கண்ணைக் கவருகிறது...பார்த்த உடனேயே சாமான்களின் தரத்தை எடுத்துக் காட்டுகிறது..... விற்பனையும் எளிதாகி விடுகிறது!

மேலும் நல்ல பாதுகாப்பும் கூட! ட்ரேயான்ஸ் ட்ரான்ஸ்பெரன்ட் ஸெல்யூலோஸ் பிலிம் தாசி, அழுக்கு, ஈரம் உட்புகாமல் சரக்குகளைக் காப்பாற்றுகிறது... விற்பனையாகும் வரை அவைகளை புத்தம் புதிதாக வைத்திருக்கிறது.

வியாபாரப் போட்டி திறத்த மார்க்கெட்டில் விற்பனையை தூரிதமாக்க இந்த நுட்பமான சாதனம் தீர்மானமாய் தருகிறது. இவ்வாச சாமன்களுக்கு இன்றி எழுதுங்கள்.



TRAYONS

ட்ரான்ஸ்பெரன்ட்  
ஸெல்யூலோஸ் பிலிம்

கண்ணைக் கவருகிறது...விற்பனையை தூரிதமாக்கிறது!

தி திருவாங்கூர் ரேயான்ஸ் லிமிடெட்

பாக்டரி: ரேயான்புரம், திருவாங்கூர்-டொச்சில்,  
ஸேல்ஸ் ஆபீஸ்: யுனிடெட் இந்தியா லைப் பிஸிநஸ், மதராஸ்-1.  
மாளேஜிங் ஏஜென்ட்கள்: எம்சிடி & ஸன்ஸ் (திருவாங்கூர்) லிட்..

TR 588

மதராஸ் ஸ்டாக்கிஸ்டுகள்:

ரேயான் டிரேடெர்ஸ் லிமிடெட், 27, பவழக்காரத் தெரு, சென்னை -1  
(இலா ஆபீஸ்கள்: மதுரை, சேலம், கோயமுத்தூர்)

பெங்களூர் ஸ்டாக்கிஸ்டுகள்:

மெஸர்ஸ் எச். கப்பண்ணா & சன்ஸ், டாட்பெட், பெங்களூர்





திருநெல்வேலி வண்ணார்பேட்டையில் திரு ஏ. வி. சங்கரய்யர் தம்பதிகளின் ஷஷ்டியப்பதபூர்த்தி அக்டோபர் 31-ந் தேதி வேலு மிமர்சையாக நடந்தேறியது. அவ்வைபவத்துக்கு தண்பர்களும் உறவினர்களும் விஜயம் செய்து சிறப்பித்தனர்.

ஏன் கஷ்டப்பட வேண்டும்? இன்று ராத்திரியே என்னை ஊருக்குக் கொண்டு விட்டுடுங்கோ. இங்கே இருக்கப் பிடிக்கவில்லை. நிலைமை சரியான பிறகு என்னை அழைச்சுக்கலாம்" என்னுள் ஆத்திரத்துடன்.

"ஓ, பூச்சாண்டி காட்டுகிறாயா? இப் பொழுதே கிளம்பு" என்று கோபத்துடன் பாய்ந்தான். நுக்கு அசைய வில்லை.

வாக்குவாதங்களும், தர்க்கங்களும் சமாதானங்களும் நடந்தன. நுக்குவின் ஆவேசம் தணிய வில்லை. ஊருக்குப் போகும் தீர்மானத்தை அவன் மாற்றவே யில்லை. நரசிம்மனும் சளைக்க வில்லை. நுக்குவை ரயிலேற்றி விட்டு வந்து விட்டான்.

சிறு சம்பவம் பெரும் பிளவை ஏற்படுத்தி விட்டது. நுக்கு கோபித்து வந்தது கூடப் பிரமாதமாகப் படவில்லை அவன் தந்தைக்கு. தனியே ரயிலேற்றி விட்ட மாய் பிள்ளையின் கொடிய இதயத்தை நனைக்க நனைக்க அவருக்கு ஆத்திரமாக வந்தது.

நவராத்திரி யெல்லாம் ஆகித் திபாவளி நெருங்கும் தினமும் வந்து கொண்டிருந்தது.

காவேரி அம்மான் நரசிம்மனிடம் "அவன் தான் சிறிக் கோபமாகப் போய்விட்டான். நீ தான் கடிதமாகப் போடக்கூடாதா?" என்னுள்.

"அம்மா, அந்தப் பேச்சையே எடுக்காதே! அவன் அகம்பாவத்துக்கு நாம் தூபம் போடக் கூடாது. கொஞ்ச நாள் கம்மாயிரு, தானே சரியாய் விடும்" என்னுள். அவன் தாய் அதற்கு மேல் ஒன்றும் பேச வில்லை. தங்கமும் ஊருக்குப் போய் விட்டான்.

நுக்குவின் தாயார் உலகம் அறிந்தவள். சிறு கொலு போம்மைக்காக நுக்கு பிறந்தகத்தில் வந்து உட்கார்ந்திருப்பது அவளுக்குப் பிடிக்க வில்லை. குடும்பம் என்றால் இன்பமும் துன்பமும் கலந்துதான் இருக்கும் என்ற தத்துவப் பொருள் அறிந்தவள். தன் கணவரை வற்புறுத்தி நுக்குவைப்

புக்கத்தில் கொண்டு விடுமாறு ஏற்பாடு செய்தாள். ஒரு நாள் திடுதிப்பென்று நுக்குவை அழைத்துக் கொண்டு நுக்குவின் தந்தை வந்து சேர்த்தார். நரசிம்மன் அப்பொழுதுதான் தூங்கி எழுந்திருந்தான். மாமனார் வண்டியிலிருந்து இறங்கியதைக் கண்டவுடன் ஒருகணம் ஸ்தம்பித்து விட்டான். நுக்குவைக் கண்டதும் அவன் மனத்திலிருந்த கோப மெல்லாம் பறந்தோடி விட்டது.

கஷ்டப்பட்டவன் கஷ்டப்பட்டுக் கொண்டே இருப்பதில்லை. நரசிம்மனுக்கு ஒரு நல்ல இடத்தில் வேலை கிடைத்தது. ஒரு வியாபார ஸ்தல நிர்வாகமே அவன்கையில் ஒப்படைக்கப் பட்டது. நல்ல காலமாக வியாபார முன்னேற்றம் அதிவிரைவில் நடந்தது. நரசிம்மனுக்கும் ஊதியம் அதிகமாகக் கிடைத்தது.

மூன்றாவது நவராத்திரி நெருங்கிக் கொண்டிருந்தது. இந்த வருஷக் கொலுவைச் சிறப்பாக வைக்க வேண்டுமென்று காவேரி அம்மான் விரும்பினாள். தங்கமும் வருவதாக எழுதியிருந்தான்.

நுக்குவுக்கு உடனே நவராத்திரிச் சம்பவம் நினைவு வந்து விட்டது. அவளுக்குக் கொலுவைப்படுத்தென்றாலே மனம் கசந்தது. போதாக் குறைக்கு அவன் உடல் நலம் வேறு சரியில்லை. பிறந்தகத்துக்குப் போய் விடத் துடியாய் நின்றுள்.

ஆனால் தங்கம் ஊரிலிருந்து வந்து கொலுவுக்கு வேண்டிய ஏற்பாடுகள் நடந்து கொண்டிருந்தன.

**பரக்கப் பரக்க ஓடி வந்த காவேரியம்** மான் நுக்குவுக்கு என்ன உடம்பு என்பதைப் புரிந்துகொண்டு விட்டான். இத்தனை நாட்களும் எதை ஆவலுடன் எதிர்பார்த்துக் கொண்டிருந்தானோ அந்த பாக்கியம் கைகூட விரும்பிற்று என்பதை நினைத்ததும் அவளுக்கு மலிழ்ச்சி ஏற்பட்டது.

"என்ன, அம்மா! டாக்டருக்கு ஆள் அனுப்ப வேண்டாமா?" என்னுள் தங்கம்.

"எனக்கு உடம்பு சரியில்லாமல் இருக்கும் போது நவராத்திரி என்ன வேண்டிக் கிடக்கிறது?" என்று உடல் சரியற்ற அந்த நிலையிலும் நுக்கு கடிந்து கொண்டான்.

காவேரி அம்மான் "டாக்டருக்கு ஒன்றும் ஆள் அனுப்ப வேண்டாம். உனக்கு மருமான் பிறக்கப் போகிறான்!" என்னுள்.

நுக்குவின் முகம் வெட்கத்தால் சிவந்தது.

"நுக்கு! இனிமேல் இந்தமாதிரி ஏதாவது பேசினால் என் மருமாளை விட்டு அடிக்கச் சொல்லுவேன்!" என்று கூறித் தங்கம் கொல்லென்று சிரித்தான்.

அதே சமயம் நரசிம்மன் கையில் முருகன் போம்மை ஒன்றுடன் உள்ளே வேகமாக துழைந்து கொண்டிருந்தான்.



ஆர்ட்ஸ் அகாடமி (REGD.) மதராஸ்-7  
கட்டட நிதி உதவிக்காக

அண்ணாமலை மன்றத்தில்

26-11-55 சனி மாலை 6 மணிக்கு  
டி. கே. எஸ். சகோதரர்கள் நடிக்கும்  
எது வாழ்வு? (நாடகம்)

27-11-55 சூரயிறு மாலை 6 மணிக்கு  
டி. கே. எஸ். சகோதரர்கள் நடிக்கும்

இராஜ ராஜ சோழன் (நாடகம்)

3-12-55 சனி மாலை 6 மணிக்கு  
கேரள சகோதரிகள்  
இந்திய நடனங்கள்

4-12-55 சூரயிறு மாலை 6 மணிக்கு  
சிவாஜி கணேசன், S. V. சதாஸ்ரநாமம்,  
S.V. கப்பையா, மைனாவதி, ரத்தினமாலா நடிக்கும்  
பம்பாய் மெயில் (நாடகம்)

10-12-55 சனி மாலை 6 மணிக்கு  
வேணுகாண வித்வான்  
டி. ஆர். மஹாலிங்கம்  
& பார்ட்டி - புல்லாங்குழல்

டிகட்டிடுக விவரம்:

சேன்: ரூ. 100 (Donor) 45, 20, 12 & 8  
தினசரி: ரூ. 20 (Donor) 10, 5, 3 & 2

பருக்களும் விகாரமான சருமமும் 24 மணி நேரத்தில் குணமடைகிறது

நிக்ஸோடெக்ம் (Nixoderm) கண்டு பிடித்தது  
முதல் யாருமே எக்ஸிமா, பரு, சந்தக் கட்டி, ஆவிய  
சும விபரதிகளால் அவதிபுறவும், உங்களுக்கும்  
பிறகுக்கும் வெறுப்பு ஏற்படவும் வேண்டாம்.  
சரையான முறையில் தயாரித்த நிக்ஸோடெக்ம்  
(Nixoderm) உதவியால் சருமத்தை சுத்தமாக  
சுத்தம். அனுபவசமமாக வைத்துக் கொண்டு பிற  
உங்களை வியாதிபந்தரெனக் கருத இடம் தராதி.

ஒரு புதிய சாதனம்

நிக்ஸோடெக்ம் (Nixoderm) ஒரு புதிய களிம்பு.  
ஆனால் நீங்கள் உபயோகித்த இதர களிம்பைப்  
போன்றதல்ல. பிசுக்கற்றது, மேலே தடவும்  
போதே ஒரு பவுடரைப்போல உணர்வுதான்.  
சருமம் துவாரங்களினாலே சென்று வியாதிக்கு  
முனைய இடத்தை தாக்குகிறது. நிக்ஸோடெக்ம்  
(Nixoderm) மூன்று வழிகளில் உபயோகத்தை  
தாக்குகிறது: (1) நோய்க்குக் காரணமாகும்  
செய்களில் கொள்ளுகிறது. (2) அரித்து, அரித்து  
வெந்துபோவதை 7 முதல் 10 நிமிஷத்தில் தடுத்து  
சருமத்தை மென்மையாக்குகிறது. (3) இயற்கை  
யாகவே ஆற்றி, சுத்தமாக மிருதுவாகப் பட்டுப்  
போன வழிபாடாகவும் ஆக்குகிறது.

விசைவில் பலனளிக்கிறது

சரும நோய்களை நிவர்த்திக்கவே விஞ்ஞான  
முறையில் தயாரான நிக்ஸோடெக்ம் (Nixoderm)  
மற்றதையிட சேக்கிரே வேலை செய்கிறது. நமைச்  
சல். எரிச்சலை சில நிமிஷத்தில் திறுத்தி விசைவில்  
சருமத்தை சுத்தமாக ஆற்றி, மிருதுவாகவும் வழ  
வழப்பாகவும் செய்கிறது. ஓரிரண்டு தினங்களில்  
கண்ணாடியில் பார்க்குக் கொள்ளுங்கள். தேடிய  
சூட்சி-நாடிய வைத்தியம் விடைத்ததை உணர்  
வீக்கம். நிக்ஸோடெக்ம் (Nixoderm) ஆயிரக்  
கணக்கானவர்களது சருமத்தைச் சுத்தமாக்கி

பொங்கல் வாழ்த்திதழ்கள்

முற்றிலும் புதுமை! அரசியல் தலைவர்கள்,  
அழகிய இயற்கைக் காட்சிகள், சிந்தையைக்  
கவர்த்த சினிமா நட்சத்திரங்கள் இவைகளைக்  
காணலாம்! சிற்சில பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்  
சந்தையைத் தூண்டும் வண்ணம் சிறந்த  
முறையில் அமைந்துள்ளன! கேவா கலரை  
நிலைபுட்டுவதுபோல் உயரிய கலரில் உன்னத  
மாக உருவாக்கி யுள்ளோம்! எல்லோரும்  
போற்றும் வண்ணம் எழில் மிகு வடிவங்  
களில் அச்சிட்டுள்ளோம்! வருகிறது.....  
தைத் திருநாள்!!

ஆம்! தமிழர் திருநாள்! அன்று உங்கள்  
அகமெழிச்சியை உங்கள் நண்பர்களுக்கும்,  
உறவினர்களுக்கும் உரைக்க வேண்டாமா!

சேம்பிள் செட்டுக்கு

ரூ. 2/- M. O. மூலம் அனுப்பவும்

கேட்லாக் இலம்!

○○○

தொடர்பு கொள்க

செல்வம் பதிப்பகம்

வெங்கலக் கடைத் தெரு, மதுரை



புஷ்டியாகியது. அவர்களில் ஒருவரான மீட்டர்  
R. K. உறுதிபடுத்த. "12 வருஷமாக நமைச்சலும்  
எரிச்சலும் தரும் எக்ஸிமாவின்மேல் கட்டப்பட்ட  
டேன். பனமருத்துவங்களுக்குப் பிறகு நிக்ஸோடெக்ம்  
(Nixoderm) உபயோகித்தேன். 10 நிமிஷத்தில்  
நமைச்சல் நின்று மறுநாளே சருமம் சுத்த  
மாகியது. என் நோய்நிவர்த்தி மாறுதலைக் கண்ட  
நண்பர்கள் ஆச்சரியமடைந்தனர்."

திருப்பிகு உத்தரவாதம்

சருமம் திருப்தியாகாத வரை நிக்ஸோடெக்ம்  
(Nixoderm) மதிப்பை இழக்கிறது. இன்றே  
நிக்ஸோடெக்ம் (Nixoderm) வாங்குங்கள். நோய்  
நிவர்த்தி ஏற்படுவது அறிவிருத்தியைக் காரண ஆச்சரி  
யப்படுவீர்கள். ஒரு வாரத்துக்கு உபயோகித்தால்  
சருமம் வழிபாடாகவும் மிருதுவாகவும் சுத்தமாகவும்  
வசிகரமாகவும் ஆவது நிச்சயம். இல்லையெல்  
லாகலிப் பெட்டியைத் திருப்பிக் கொடுத்து,  
கொடுத்த விலையை வரபெற வேறுங்கள். இன்றே  
நிக்ஸோடெக்ம் (Nixoderm) வாங்குங்கள். அதற்  
களிந்த உத்தரவாதமே உங்களுக்கான உறுதி.



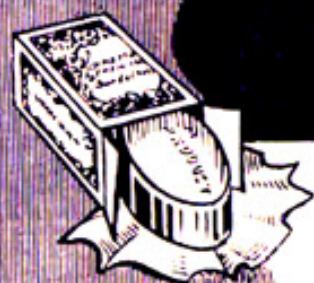


நீடித்த நீர்க்கும் நறுமணத்திற்கு

சீராகக் கலவை யூட்டப்பட்ட அதன் சந்தன மணம்  
நீடித்து நின்று மனதிற்கு மிக்க உற்சாகமளிக்கிறது

# மேட்டூர்

## சந்தன சோப்



மேட்டூர்] கெமிகல்ஸ்  
இண்டஸ்ட்ரியல் கார்ப்பொரேஷன் லிமிடெட்  
மேட்டூர் அணை R. S. :: சேலம் ஜில்லா  
மாணேஜிங் டைரக்டர்கள் : சேஷசாயி பிரதர்ஸ் லிமிடெட்



பாப்பா மலர்  
ஒதாடர் கதை

# யர்மா

## ரமணி

அழ.வள்ளியப்பா

20. அவசர வேலை

ஒரு சர்க்கஸ் கம்பெனி முதலாளி யிடம் ஒரு குண்டோதான் வந்து, வேலை வேண்டுமென்று கேட்டான்.

“உனக்கு நான் ஒரு வேலை தருவேன். அதை உன்னால் சரிவரச் செய்ய முடியுமா?” என்று கேட்டார் சர்க்கஸ் கம்பெனி முதலாளி.

“எந்த வேலை கொடுத்தாலும் நான் சரியாகச் செய்வேன். உங்களுக்குச் சந்தேகம் வேண்டாம் முதலாளி” என்றான் குண்டோதான்.

“தினசரி இங்கே இரண்டு ஆட்டங்கள் நடக்கும். ஒவ்வொரு ஆட்டத்திலும் தூறு இட்டைகளைத் தின்று காட்ட வேண்டும். உன்னால் முடியுமா?”

“ஓ! கட்டாயம் தின்று காட்டுவேன்!” “இன்னொரு விஷயம். வைகுண்டசகாதசி, மகாசிவராத்திரி போன்ற விசேஷ நாட்களில் மூன்று ஆட்டங்கள் நடந்து போம். அந்த மூன்று ஆட்டங்களிலும், ஆட்டத்துக்கு தூறு இட்டைகள் வீதம் தின்று காட்ட வேண்டும். சம்மதமா?”

“அப்படியே முதலாளி. ஆனால், ஒரே ஒரு சிறு வேண்டுகோள். ஒரு ஆட்டத்துக்கும் இன்னொரு ஆட்டத்துக்கும் இடையிலே கொஞ்ச நேரம் ‘ஃவு’ வேணும்.”

“ஃவா! எதற்கு?”

“வேறு எதற்குமில்லை. அந்த நேரத்தில் வீட்டுக்குப் போய்ச் சாப்பிட்டு விட்டு வரத்தான்!”

இந்தப் பதிலைக் கேட்டதும், அந்த சர்க்கஸ் கம்பெனி முதலாளிக்குத் தாங்க முடியாத சிரிப்பு வந்து விட்டது. ஆட்டத்துக்கு தூறு இட்டை சாப்பிடுகிறவனுக்கு வீட்டிலே வேறே சாப்பாடாம்! எப்படி இருக்கிறது கதை!

அந்தக் குண்டோதானைப் போல் தூறு தூசு உள்னே தள்ளாத போனாலும், பத்துப் பத்தாகவாவது தள்ளிக்

கொண்டுதானிருக்கிறான் குண்டுமணி. சரி, அவனுடைய சாப்பாட்டைப் பற்றி இவ் விஸ்தாரமாகப் பேசக் கூடாது. பாவம், திருஷ்டி பட்டு, அவனுடைய சுற்றளவு குறைந்து விடப் போகிறது!

“குண்டுமணி! குண்டுமணி!!” என்று ஆனந்தன் பல தடவை கூவி அழைத்தும், குண்டுமணி கண் திறக்கவில்லை. அப்படி இப்படி அசையக் கூட இல்லை. ஆனந்தனும் விடவில்லை. திரும்பத் திரும்பப் பலமாகச் சத்தம் போட்டு அழைத்துக் கொண்டே யிருந்தான்.

சத்தம் கேட்டு, குண்டுமணியின் அம்மா பின் கட்டிலிருந்து ஓடி வந்தாள். “யாரது?” என்று கேட்டுக் கொண்டே ஐன்னல் பக்கமாகப் பார்த்தாள். பார்த்ததும், “ஆ! ஐயையோ! திருடன்! திருடன்!” என்று கதறி விட்டாள்.

ஆனந்தன் ஆங்கில உடை அணிந்து கொண்டு, கண்களுக்கு நேராக ‘பைனு குல’ரை வைத்திருந்ததால், அவளை ஒரு நவநாகரிக முகமூடித் திருடனாக நினைத்து விட்டான் குண்டுமணியின் அம்மா. அதனால் தான், அப்படிச் சத்தமிட்டாள். ஆனால், நல்ல வேளை, அந்தச் சத்தத்தைக் கேட்டுத் தெருவில் கூட்டம் கூடி விடவில்லை!

அதற்குள், “அம்மா, என்னம்மா இது! நான் தானம்மா ஆனந்தன்! அடையாளம் தெரிய வில்லையா!” என்று கூறிக் கொண்டே பைனுகுலரைக் கீழே தொங்க விட்டான் ஆனந்தன்.

உடனே, குண்டுமணியின் அம்மா அவளை உற்றுப் பார்த்தாள். பார்த்ததும், அவளுக்குச் சிரிப்பு வந்து விட்டது. “என்ன தம்பி, அடையாளமே தெரிய வில்லையே! பயந்து போய் விட்டேன்!” என்றான் அவன்.

“சரி அம்மா. கதவைத் திறந்து விடுங்கள். குண்டுமணியைப் பார்க்கத் தான் வந்தேன்” என்றான் ஆனந்தன்.

குண்டுமணியின் அம்மா உடனே கதவைத் திறந்து விட்டாள். “என்ன, குண்டுமணிக்கு இன்னும் விடிய வில்லை போலிருக்கிறதே!” என்று கேட்டான் ஆனந்தன்.

“இன்னும் சூரியன் உச்சிக்கு வர வில்லையே!.....உன் சிநேகிதன் சமாசாரம் உனக்குத் தெரியாதா?” என்று கூறிவிட்டுப் பின் கட்டுக்கு அவன் போய் விட்டான்.

ஆனந்தன் நேராகக் குண்டுமணி படுத்திருந்த இடத்துக்குச் சென்றான். “டேய் குண்டுமணி! குண்டுமணி!” என்று கூப்பிட்டுப் பார்த்தான். ஊஹும். அவன் அசையவே இல்லை!



தன்குக்க குறட்டை விட்டுத் தூங்கிக் கொண்டிருந்தான்.

உடனே, ஆனந்தனுக்கு ஒரு வேடிக்கையான எண்ணம் தோன்றியது. அந்த அறையில் கிடந்த தினசரிப் பத்திரிகையின் ஒரு தாளை எடுத்தான். அதை நீள வசத்தில் இரண்டு பாதிகளாகக் கிழித்தான். ஒவ்வொரு பாதியும் வால் போல நீளமாக இருந்தது. அவற்றில் ஒன்றை எடுத்து, குண்டுமணியின் முகத்தில் இருந்து நெருக்க வரை போர்த்தினான். தாளின் அடிப்பாகம், அதாவது நெருக்கப் பக்கம் இருந்த பகுதியின் மேல் தனக்கை விரல்களை வைத்து அழுத்திக் கொண்டான். உடனே, நடக்கப் போவதை அவனாகக் கவனித்தான். அது வேடிக்கையாகத்தான் இருந்தது.

குண்டுமணி வெளியே ஈர்ச்சை விடும் போது, முகத்தை முடியிருக்கும் தாள் 'விர்' என்று மெலே எழுப்பும். ஈர்ச்சை உள்ளே இழுக்கும் போது, 'விருட்' டென்று கீழே இறங்கி முகத்தோடு ஒட்டிக் கொள்ளும். திரும்பவும் ஈர்ச்சை வெளி விடும்போது மெலே எழுப்பும்; உள்ளே இறங்கும்போது, முகத்தோடு ஒட்டிக் கொள்ளும். இப்படி அந்தத் தாள் மெலே கிளம்புவதும், கீழே இறங்குவதும் வேடிக்கையாக இருந்தது ஆனந்தனுக்கு. கொஞ்சநேரம் வரை இப்படியே நடந்தது. அப்பறம் வேடிக்கை

பார்க்க விரும்பவில்லை ஆனந்தன். தட்டி எழுப்ப ஆரம்பித்தான். குண்டுமணி எழுந்தாள் தானே! அடித்து எழுப்பிப் பார்த்தான். அதற்கும் பலவில்லை!

பிறகு, அங்கு ஜன்னலிலிருந்து மூக்குப் போடியில் கொஞ்சம் அள்ளிக் குண்டுமணியின் மூக்குக்கு நேரே பிடித்தான். சிறிது நேரம் வரை ஒரு பலகையும்கூடே! பிறகுதான் 'அஸ்க்' என்று தும்மல் தும்மினான் குண்டுமணி. ஆனாலும், எழுந்திருக்கவில்லை! திரும்பவும் கொஞ்சம் போடியை மூக்குக்குள்ளே செலுத்தினான் ஆனந்தன். அப்போது, அந்தப் போடி 'விர்' என்று உள்ளே சென்று, குண்டுமணியின் மண்டையைத் தாக்கி விட்டது போலிருக்கிறது. இல்லாத போலன், 'அஸ்க், அஸ்க்' என்று சேர்த்தாற் போல் தும்மிக் கொண்டே அவன் எழுந்து உட்காருவானா?

குண்டுமணி எழுந்து உட்கார்த்ததும், "என்னடா குண்டு சிபாமணி, ரும்பக் கண்ணன் சாகிறபோது அவன் தூக்கத்தை யெல்லாம் உன்விடத்திலேதான் ஒப்படைத்துவிட்டுச் சேர்த்தானே!" என்று கேட்டான் ஆனந்தன்.

"யாரது?" என்று கண்களைத் திறக்காமலே கேட்டான் குண்டுமணி.

"கொஞ்சம் கண்களைத் திறந்து பார்ப்பா. நீ இருக்கிறது பூலோகம் தான் என்கிறதும், உன் எதிரே இருப்பவன் உன் நண்பன் ஆனந்தன்தான் என்கிறதும் தன் மூக்குத் தெரிந்துவிடும்" என்று ஆனந்தன்.

உடனே குண்டுமணி கண்களைத் திறந்து நிமிர்ந்து பார்த்தான். பார்த்ததும் அவனுக்குச் சரியாகத் தெரியவில்லை. கண்களைக் கசக்கி விட்டுக் கொண்டு திரும்பவும் பார்த்தான். உடனே அவன் முகம் மலர்ந்தது.

"அட்டே! ஆனந்தனா! இது என்னடா ருட்டும், ஹெட்டும்! பெரிய துரைமாதிரி இருக்கிறதே! எத்தக்கப்பலிலே வந்து இறங்கி யிருக்கிறார் இந்தத் துரை? கத்திக் கப்பலிலா, சண்டைக் கப்பலிலா, நீர்பூழ்கிக் கப்பலிலா? அல்லது..."

"அல்லது, காசுதிக் கப்பலிலா என்று தானே கேட்கிறாய்? உனக்கு எல்லாமே வேடிக்கையாகத்தான் இருக்கும்!"

"ஆமாம், இதெல்லாம் என்னடா வேஷம்?"

"எல்லாம் விவரமாகச் சொல்லுகிறேன். முதலில் நீ இப்போதே என்னேடு கிளப்பி வா வேண்டும். மிகவும் அவசரமான ஒரு வேலை!" என்று கூறினான் ஆனந்தன். (தொடரும்)





# ஸானடோஜன்

இப்போது புதிதாக

## 5 விட்டமின்கள்

சேர்க்கையால் பலப்படுத்தப் பட்டிருக்கின்றது

மிகச் சிறந்த ஜெர்மன் டானிக்

25,000க்கு மேற்பட்ட டாக்டர்களால்  
நன்கு பரிசோதித்து முடிவு செய்யப்பட்டது!

பசியின்மை \* பொதுவான தளர்ச்சி  
பலனின்மை \* நரம்புத் தளர்ச்சி \* விடாத  
களைப்பு \* நோயுக்குப்பின் தெம்பு பெற

இவற்றிற்கெல்லாம் சிறந்த டானிக்

# நான்தான் Le

உங்கள் வாழ்க்கையில்  
பங்கு கொள்ளும் என் வாழ்க்கை  
வரலாற்றைச் சொல்லுகிறேன் . . .

என்னைத் தெரியும் என்று நீங்கள் கிணக்கலாம். ஆனால்  
வெறு உன்குத் தெரியுமா! கருப்பு ஆவல்து செம்பொன்  
நிறங்களில் மெல்லிய தூளாகவோ ஆவல்து கருவியில் இலை  
பாகவோ என்ன உலங்களில் பல்பாத்திருப்போகன். ஆனாலுக்கு  
காற்றுப் படுகையில் சின்னஞ்சிறு விதைபாக என் வாழ்க்கை  
கப்பத் தொடங்குகிறேன் என்பதும், யின்னா பிரதான தோட்டத்  
தில் பதித்து நடப்படுகிறேன் என்பதும் உலங்களுக்குத் தெரியுமா?

எனக்கு மேயே வானம், கற்றிலும் ஏக்கர் ஏக்கராகத் தேயிலைத்  
தோட்டம், ஆலாளம், மேற்கு வங்காளம், ரீறார, காகா, நீல  
கிரி, ஆனமில் ஆகிய இடங்களில் ஆளுகிறதற்கு மேற்பட்ட  
தேயிலைத் தோட்டங்கள் இருக்கின்றன. இவற்றின் பரப்பு சுமார்  
8,00,000 ஏக்கர் ஆகியவிராஜயத்தைப் போல இருமடங்கானது.

மாதக்கணக்காக நான் திறந்தவெளியில் வாழ்கிறேன்.

யின்னா என்னைக் கத்தரித்ததுவிட்டு, நீங்கள் அடாத்த செடியாக வளையிடுகிறீர்கள். மேற்கு  
இலைபதிக்கும்காலம் வருகிறது. பெண்ணின் கனின் கிரங்கன் இது இலகியிலும் ஒருமொட்டை  
யும் சோத்துப் பதிகவினான். எனக்கு பெருமை தரங்கமுடியவில்லை. என்னில் உலகத்தின் தே  
யிலைத் தேயிலையில் பாதியைப் பூர்த்தி செய்வதற்காக நான் பாக்துலையில் சீராய்ந்ததைப்போ  
தொடங்குகிறேன். சுமரேக்கிறீர்கள், மாரி, வண்டி லுமலும் ஆவல்து ஆட்களின் தலைமீறும் இலை  
உருவில் உள்ளகான் பாக்டரிக்குக் கொண்டுபோகப் படுகிறேன். பாக்டரியில் பலவிதங்களில் பதம்  
படுத்தி எனது பாண்டா நிறத்தைக் கருப்பாக மாற்றுகிறீர்கள். கறமணலும் ஆவாதி இலககை  
ஏன் பெறும்நான் ஸ்டோபமட்டும் இலகங்களில் வாழ்வின பிரதான இலகங்களில்  
ஒன்றுகூடப் பரிமாறப் படுவதற்குத் தயாராகவிலட்டேன்.

நான்தான் Le - லட்சோபலட்சம் பேரின் பானம்.



POSTER





### 33. கோமாளிக் கூத்து

இலஞ்சிச் சாமியாரைப் பளிஞர்கள் மத்தியில் சொக்கி குடியிலே குடியேற்றி விட்டு டாக்டர் கரேஷ் திருச்சிக்குத் திரும்பியபோது, இலஞ்சிச் சாமியாரோ அல்லது பளிஞர் தலைவனோ மீண்டும் அத்தனை சீக்கிரம் டாக்டர் திரும்பவும் மலைக் காட்டுக்கு வருவார் என்று எதிர்பார்க்கவில்லை. ரவிந்திரன் வருவான் என்றோ அவர்கள் கனவில் கூட எண்ணவில்லை. அதிலும் அந்த நிலையில் அவன் வருவான் என்று எப்படி எதிர்பார்த்திருக்க முடியும்?

அன்று அமாவாசை தினம். சாமியார் காட்டில் கொஞ்ச தூரம் நடந்து சென்று, மலையருவியிலே குளித்து விட்டு நிலவுப் பாதையை யடுத்த காட்டு வழியே நடந்து வந்து கொண்டிருந்தார். அப்பொழுது மனத்தைக் குளுமைப் படுத்துகிற ஒரு ரம்யமான வாசனை அந்தக் காட்டுக்குள்ளேயிருந்து வந்தது. சாமியார் நிகைத்தார். நாகலிங்கப் பூவின் வாசனை அது!

நாகலிங்க மரம் என்றால் இலஞ்சிச் சாமியாருக்கு ஒரு பக்தி அதில்! பல ஆண்டுகளுக்கு முன்பு தானும் மற்ற மலையர்களைப் போல விடும் வாசலுமாக இருந்த காலத்தில், தாம் தர்மகர்த்தாவாக இருந்து மேற்பார்த்து வந்த சிவன் கோவிலிலே வைத்து வளர்ப்பதற்காக எங்கெங்கோ சென்று தேடி ஒரு நாகலிங்கக் கிளை யைக் கொண்டு வந்து நட்டார். ஆனால் கவனிப்புக் குறைவினாலோ அல்லது வேறு என்ன காரணத்தாலோ நாகலிங்கக் கிளை அந்த பூமியிலே பிடித்து வளரவில்லை.

'அச்சானியம்' என்று ஒன்று சொல்வார்களே, அப்படி அவருடைய மனத்தில் அந்தச் சிறு சம்பவம் ஒரு பெருங் கதையை உண்டாக்கியிருந்தது. சிவபெருமானுக்கு மிகவும் பிரீதியானதும், சிவ பூதனுக்கு மிகவும் புனிதமானதுமாக விளங்குகிற அந்த நாகலிங்கம், தம்முடைய கையினால் நட்பது, வளராமல் போகவே அது ஒரு பெரும் துர்ப்பாக்கியம் என்று அவருக்குப் பட்டது. பிறகு வாழ்க்கையிலே நடந்த அதிர்ச்சி நிரம்பிய சம்பவம் எல்லாம், அந்த மரம் பட்டுப் போனதன் விளைவு என்றும் அதுவே பின்னால் ஏற்பட்ட துர்ப்பாக்கியத்துக்கு முன் அறிகுறி யென்றும் பலமுறை அவர் எண்ணிப் பார்த்திருக்கிறார். இதெல்லாம் காரணமாக அவருக்கு நாகலிங்க மரத்தினிடத்தில் ஒரு பய பக்தியே இருந்தது.

எனவே இப்பொழுது அந்த மரத்தைப் பார்த்ததும், தம்முடைய பிராயச்சித்தத்துக்கு உரிய காலம் வந்து விட்டது போல ஒரு சீனைப்பு எழுந்தது. 'விடுவிடு' என்று தலைவனுடைய குடிசைக்கு நடந்தார். அவனிடம் விஷயத்தைச் சொன்னார்.

மறு நாளை இலஞ்சிச் சாமியாருடைய ஆசிரமத்துக்கு அருகிலே ஒரு நாகலிங்கக்

கிளை நடப்பட்டது. மரத்தோடு பழகிப் போன பளிஞர்களின் கவனமான பாதுகாப்பிலே பேணப் பட்டு அந்தக் கிளை 'நானொரு மேனியும் பொழுதொரு வண்ணமும்' என்ற கைத்து போன பழைய சொல்லுக்கு ஏற்பத்





தனரிக்க ஆரம்பித்  
தது. இலஞ்சிச்  
சாமியார் அங்கே  
ஒரு சிலவிற்கத்  
தைப் பிரதிஷ்டை  
செய்ததோடு, அரு  
கில் ஒரு குலா  
யுதத்தையும் வேல  
யும் நடந்துத் தமக்  
குத் தெரிந்த விதத்  
தில் நித்திய பூஜை  
தவறாமல் நடத்தத்  
தொடங்கினார்.

கோவில் ஸ்தா  
பிதம் ஆடுவதுடன்

றால், பள்ளிகளுக்கு ஏதேதோ பழம்பெரு  
நம்பிக்கைகள் உண்டு. அந்த நம்பிக்கை  
களுக்கு ஏற்ப அவர்களும் அந்தக் கோவி  
லுக்கு வெளியே மரத்திலிருந்து சில அடி  
தூரத்தில் ஒரு கோமாளி பொம்மையை  
நிறுத்திவைத்து விட்டார்கள்! கம்பிரமான  
மண் ஆனை ஒன்று; அதன்மேல் கோமாளி  
உட்கார்ந்து அந்த வட்டத்துக்குள்ளே  
விலங்குகளோ துஷ்டப் பூச்சிகளோ  
அல்லது பேய் பிசாசுகளோ அண்டி  
விடாதபடி காவல் காப்பான் என்பது  
அந்தச் சொக்கிழுப்புப் பள்ளிகளுக்கே  
உரிய பரம்பரை நம்பிக்கை. சொக்கப்பன்  
சொன்னான்: “சாமி, கோமாளியையும்  
இங்ஙனே வச்சாச்சாக்கும். இனி, நிலா

அன்னிக்கு, கோமாளித் திருநாளும்  
கொண்டாடணுமாக்கும்!”

இலஞ்சிச் சாமியார் கோமாளி திரு  
விழாவைப் பற்றிக்கேள்விப்பட்டிருக்கிறார்.  
அவருடைய சிறு பிராயத்தில், மழை  
பெய்வதற்காகவும், நிலம் விளைந்து, அறு  
வடை சரியாக நடப்பதற்காகவும் சில  
கிராமங்களில் கோமாளித் திருவிழாக்  
கொண்டாடுவதை அவர் பார்த்திருக்  
கிறார். பள்ளிருடைய குடியிருப்பிலும்  
கூட இப்படி ஒரு திருவிழா — சில  
மாறுதல்களுடன் — நடக்கும் என்றும்,  
அது ஒரே வேடிக்கைக் கூத்தாக இருக்கும்  
என்றும் கேள்விப்பட்டதுண்டு. ஆகவே  
இப்பொழுது தலைவன் அதைப் பற்றிச்



சொன்னதும்  
“பலே! அப்ப  
டியே நடத்தி விடு



வோம்!” என்று உரத்த  
குரலிலே உச்சாகத்தோடு  
ஆமோதித்தார் அவர்!  
ஆசிரமத்துக்கு வெளியே  
ஆலமரத்தின் அடியிலே,  
புதிதாக நடப்பட்ட நாக  
லிங்கத்துக்கு அருகிலே  
நின்று இவர்கள் இப்  
படிப் பேசிக்கொண்டிருந்த

போதுதான் நாலைந்து பேர் குடியிருப்பை  
நோக்கி நடந்து வருவது தொலைவிலே  
தெரிந்தது. தலைவன் கூர்ந்து பார்த்தான்.  
அவனுக்கு எப்பொழுதுமே நல்ல தீர்க்க  
மான பார்வை.

“சாமி! நம்ம டாக்டரு சாமி!” என்று  
ஒரு துள்ளுத் துள்ளினான் சொக்கப்பன்.  
சாமியார் கண்ணை இமைக்காமல் பார்த்  
தார். இதற்குள் அருகிலே வந்து  
விட்டார்கள் அவர்கள்.

“சாமி! சேவிக்கிறேன்!” என்றார்  
டாக்டர் சுரேஷ். அடுத்த நிமிஷம் தலைவ  
னுக்கு அருகிலே வந்து நின்று அவனுடைய  
கையைத் தமது கையிலே பிடித்துச் சேர்த்த  
வண்ணம் சுரேஷ் வணக்கம் செய்தார்.  
இரண்டு கைகளும் ஒரு துண்டினால் வரிய  
வரியக் கட்டப்பட்டு, பக்கத்திலே இரண்டு  
மனிதர்களின் கண்டிப்பான கண்காணிப்

பிலே நடத்திக் கொண்டு வரப்பட்ட அந்த  
விசித்திர மனிதனை டாக்டர் சுரேஷ்  
அறிமுகம் செய்வித்தார்: “இதோ ரவீந்  
திரன்!”

“என்ன? என்ன?” என்று ஏக காலத்  
தில் அதிசயத்தோடு குரல் வந்தது!  
இலஞ்சிச் சாமியாரும் சொக்கப்பனும் அப்  
படித் திகைத்துப் போய்க் கேட்டார்கள்!

“ஆமாம், எந்த அதிசய கலைஞனுடைய  
வரவை நீங்கள் ஆவலோடு எதிர் பார்த்தீர்  
களோ, எந்த அதிசய கலைஞனுடைய  
புல்லாங்குழல் வாசிப்பு இந்த மலைக்  
காட்டைப் புனிதப் படுத்த வேண்டும்

என்று நீங்கள் விரும்பினீர்களோ,  
அந்த அதிசய கலைஞனை அழைத்து  
வந்திருக்கிறேன். ஆனால்—சரி,  
அதெல்லாம் சாவகாசமாகப் பேசிக்  
கொள்வோம். முதலில் சாமியா  
ருடைய ஆசிரமத்துக்குள்ளே  
இவர்கள் போகட்டும்!” என்று  
டாக்டர் சொல்லி, ரவீந்திரனையும்  
அவனோடு வந்த இரண்டு மனிதர்  
களையும் ஆசிரமத்தினுள் அழைத்துக்  
கொண்டு சென்றார்.

இதன் பிறகு டாக்டர் சுரேஷ் தமது  
திட்டத்தின்படி ஒரு வாரம் அங்கே தங்க  
வில்லை. இலஞ்சிச் சாமியாரும் சொக்கப்  
பனும் பெளர்ணமி யன்று ‘கோமானிக்  
கூத்து விழா’ நடத்தப் போவதைப் பற்றிச்  
சொன்னதும் அவர் மறு நாளே திருச்சிக்  
குப் புறப்படுவதாகச் சொன்னார். இலஞ்சிச்  
சாமியாருக்குத் திகைப்பாக இருந்தது.  
டாக்டர் சொன்னார்:

“சாமிகளே! என்னையும் உங்களுடைய  
திருக் கூட்டத்திலே சேர்த்து விடாதீர்கள்.  
அடியேன் ஒரு சம்சாரி. குடும்பஸ்தன்.  
அத்தோடு எத்தனையோ குடும்பங்களின்  
ஆரோக்கியத்தைப் பாதுகாக்க வேண்டிய  
வன்! ஒரு வாரம் இப்பொழுது தங்கி  
விட்டு, பிறகு பெளர்ணமியன்றும் இங்கே  
வரவேண்டும் என்றால் அது எப்படி  
முடியும்? சர்க்காரிலேதான் அந்த மாதிரி  
லீவு கொடுப்பானா?”

“என்ன! அப்படியானால் பெளர்ண  
மிக்கு நீங்கள் வருகிறீர்களா?” என்று  
கேட்டார் சாமியார்.

“கோமானித் திருநாளைக்கு நீங்களும்  
வரீங்களாக்கும்! அட வேலப்பா!” என்  
ருன் சொக்கப்பன். எல்லையற்ற ஆனந்த  
உணர்ச்சியை ‘வேலப்பா’ என்ற சொல்லி  
னால் வெளிப்படுத்துவது பளிர்நர் தலை  
வனின் பழக்கம்.

“அதனால்தான் இப்பொழுது எடுத்த  
துள்ள ஒரு வார லீவில் ஐந்து நாளை  
ரிச்சம் பண்ணலாம் என்று பார்க்கிறேன்.



ஆனால் புறப்படுவதற்கு முன்பு ரவீந்திரனைப் பாதுகாப்பதற்கு வேண்டிய சில விஷயங்களைச் சாமியோடு கலந்து கொள் கிறேன்" என்றார் சுரேஷ்.

சொக்கப்பனுக்கு டாக்டர் சுரேஷ் வந்தது, வேலப்பனை எழுந்தருளி வந்தது போல இருந்தது, ஆனால் ரவீந்திரனை அந்த நிலையிலே கண்டது அவனுடைய மனத்தில் ஆற்ற முடியாத துயரத்தைக் கொடுத்தது. "நாகரிகம்" என்ற பெயரில் இதயத்தில் பாசத்தையும் அன்பையும் வற்றச் செய்து, வெறும் சம்பிரதாய

நமஸ்காரங்களும் வணக்கங்களும், பொருளற்ற வர வேற்புச் சொற்க ளும், அர்த்தம் இல் லாத நன்றி வார்த் தைகளாக வளைய வருகிற நகர மனி தர்களோடு பழகிப் பழகிச் சலித்துப் போன டாக்டர் சுரேஷ் க்குச் சொக் கப்பனுடைய உள் ளத்தின் ஆசாபாசம் தெய்வ தரிசனமாக இருந்தது.

"முன்பின் தெரி யாத எங்களிடம் இத்தனை அன்பு உங்களுக்கு எப்படி ஏற்படுகிறது? எங்க ளால் இதைப் புரிந்து கொள்ளவே முடிய வில்லை!" என்றார் டாக்டர் சுரேஷ். இதற் குப் பதில் சொல்லத் தெரியாமல் சொக் கப்பன் அன்பின் வசமாகிக் கண் கலங்கி நின்றான். அவனுடைய சார்பிலே இலஞ்சிச் சாமியார் பேசினார்:

"டாக்டர், இவர்களுடைய அன்பு தெய்விகமாக இருக்கிறது. நான் இங்கு குடியேறிய வினாடியிலிருந்து ஒவ்வொரு கணமும் அதை அனுபவிக்கிறேன். ஒன்று தோன்றுகிறது. நமது நாட்டில் முன் காலத்தில் எல்லாருமே இப்படித்தான் அன்பாக இருந்திருக்கிறார்கள். இந்த இங்கிலிஷ்காரன் வந்துதான் மயில் சிம்மா சனத்தையும் கோலினார் வைரத்தையும் நம்முடைய மக்களுடைய இதயப் பண்பை யும் — மூன்றையும் கொண்டையடித்துக் கொண்டு போய் விட்டான்!"

டாக்டர் சுரேஷ் சிரித்தார். சொன்னார்: "சாமி, உங்களுக்கு இத்தனை பாலிடிக்ஸ் தெரியும் என்று எனக்குத் தெரியாதே! சபாஷ்! ஆனால் ஒன்று சொல்லுகிறேன். மயில் சிம்மாசனத்தையும், கோலினார் வைரத்தையும் திரும்ப வாங்கிக் கொண்டு

விடலாம். இதயப் பண்பு என்றிருக்கே அதை எப்படி வாங்குவது? அதற்கு வழி நம்மிடந்தான் இருக்கிறது!"

இப்படி டாக்டர் சொன்னதும் சாமியார் கூறினார்: "இதயப் பண்புதானே? ஆமாம். அதற்கு வழி நம்மிடந்தான் இருக்கிறது. என்னைக் கேட்டால் கடையும், புல் குட்டும் போட்டு ஒவ்வொரு கறுப்புத் துரை மக ளும் ஒரு மாசம் நம்முடைய நாட்டு மலைக் குகைகளிலே வாசம் செய்ய வேண்டும் என்பேன். நமது நாட்டுப் பூர்வ குடி மக்களோடு பழக வேண்டும் என்று சொல்



வேன். அவர்களை நாம் நாகரிகப் படுத்த வேண்டும் என்று அன்றுநான் பேசினேனல்லவா? அது தவறு. இவர் களோடு பழகினால் நம்மை நாமே நாக ரிகப் படுத்திக் கொள்ளலாம்! உண்மையில் இத் தச் சில நாட்களில் என்னுடைய அநு பவம் அதுதான். என்னை இவர்கள் ஏதோ தெய்வசக்தி உள்ளவன் என்று என்ன மா திரிக் கொண்டாடு கிறார்

கள் தெரியுமா! அந்த உண்மையான நம்பிக்கையைப் பார்த்தால், எனக்கு மெய்யாகவே தெய்வசக்தி - இதுவரை இல்லாதது இனி மேல் — உண்டாகவிடும் என்று தோன்றுகிறது. இந்த வெறும் வேஷத்துக்கே இத்தனை மதிப்புக் கொடுக்கிறார்களே என்று நினைக்க நினைக்க, இந்த வேஷத்துக்கு ஏற்ற காரியங்களை உண்மையாகவே செய்து அவர்களுடைய நம்பிக்கைக்கு அருகதையாக வேண்டும் என்று மனப் பூர்வமாக நினைக்கிறேன் டாக்டர். என் வார்த்தையை நம்புங்கள்!"

இலஞ்சிச் சாமியார் மிக்க உணர்ச்சி யோடு பேசினார். டாக்டர் சுரேஷ் இதை யெல்லாம் கேட்டு விட்டுப் பிறகு அவரைத் தனியாக அழைத்துப் போய் ரவீந்திர னுடைய சிகிச்சை விஷயமாக ஆலோசனை கள் சொன்னார். சர்ப்பகத்தியில் எத்தனை விதங்கள் இருக்கின்றனவோ, அத்தனை விதங்களைப் பற்றியும் ஜேர்மனி தேசத்து நிபுணர்களும் மற்ற மேலாதிக்க வைத்தி யர்களும் என்னென்ன கண்டிருக்கிறார்களோ அவற்றை யெல்லாம் எடுத்துச் சொன்னார்.

"இதெல்லாம் உங்களுக்குத் தெரிந் திருக்கட்டுமே என்று சொன்னேன். எதற்



**அடைந்த முக்கைத் துரிதமாகச் சுத்தி செய்கிறது!**



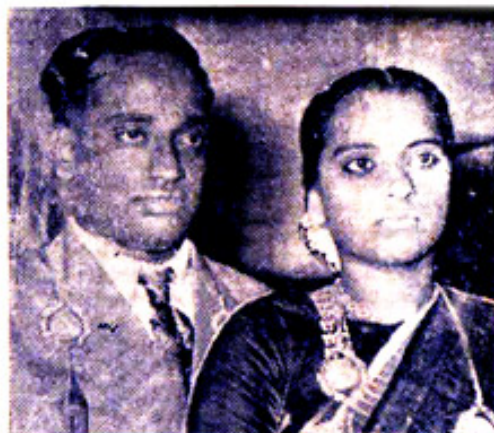
**VICKS Inhaler**

எந்திரிக்க! கவனிப்புகள்

தங்கக் கனாது ருத்தியை அது துரியையும் துரிதமாகவும் உடனடியாகவும் செய்யும் தடுக்கிறது. மூத்தும் பூர்த்தியும் உத்தமாத மனத்தோடு அது அது வியாதனமேனில் உடனடியாகிறது.

**உம் வீக்ஸ் இன்ஹேலர்!**

சென்னை 90, 472, மார்ச்



சேலம் கன்னங்குரிச்சி பிரபல காப்பிக் கொட்டை வியாபாரிகளான C. கோபாலசாமி செட்டியார் & பிரதர் உரிமையாளரும் 'சாதுஸ் காப்பி' தயாரிப்பாளருமான ஸ்ரீ C. சாதா கிருஷ்ண செட்டியார் அவர்களின் குமாரன் சிரஞ்சிவி பக்தவத்சலத்திற்கும் வானியம்பாடி பிரபல பிரகததர் ஸ்ரீ V. N. K. சாமலிங்கம் செட்டியார் அவர்களின் புத்திரி வெங்கட ரத்தினத்திற்கும், 31-10-55 அன்று வானியம் பாடியில் திருமணம் வெகு சிறப்பாக நடைபெற்றது. ஏராளமான பிரமுகர்கள் விஜயம் செய்து சிறப்பித்தனர். இரவு பூர்ப்பக் கர்ணர்வனமும் மறுதான் சத்திய நாராயண பூஜையுடன் திருமணமும் இனிது நடந்தேறியது. வாழ்க, பக்தவத்சலம்-வெங்கட ரத்தினம்!

## போல்டி லக்ஸ் நாகாலிகள்



# FOLDELUXE

FOLDING  
CHAIRS

- ★ நிமிஷத்தில் மடிக்கக் கூடியவை ★ நீடித்த உழைப்பு  
★ உயர்ந்த எஃகு குழாய்சட்டங்கள் ★ பல வர்ணங்களில் கிடைக்கும்  
தோட்டங்கள், விளப்புகள், ஆஸ்பத்திரிகள், சினிமா, நாடகக் கொட்டகைகள், லைப்ரரிகள், வீடுகள் முதலான இடங்களுக்கு உபயோகமாகும்படி பிரத்யேகமாக தயாரிக்கப்பட்டவை.

தென்னிந்தியாவுக்கு விற்பனை ஏஜண்டுகள் :

**அபுஸன் & கம்பெனி லிமிடெட்**

மதராஸ் - - பெங்களூர் - - வெலிங்டன்



இந்த  
அடையாளத்தைக்  
கவனியுங்கள்

ரேடிமேட் உடைகளில்--உடம்புக்குப் போருத்

தாதபடி அவை ஒருபொழுதும் கருங்கவே செய்யாது

கீழ்க் ரேடிமேட் கூட்டுக்களே, கிராக்களே அங்ஙன வேறு உடைகளே வரங்கும்பொழுது "சான்போரைஸ்ட்" (Sanforized) டிரேட் மார்க்கைப் பார்க்க வேண்டுமென்று வற்புறுத்தவும். அங்ஙன மிருந்தால் உங்க உடைகள் உடம்புக்குப் போருத்தாதபடி கருக் கவே செய்யாது என்று உறுதி செய்துகொள்ளலாம்.

அதிப்படியான உடைதயாரிப்பாளர்கள் கருக்கம் செய்ப்பட்ட "சான்போரைஸ்ட்" துணிகளை உபயோகித்தவருமே. இந்தத் துணி, மிகவும் விஞ்ஞான முறையில் முன்னதாகவே கருக்கம் செய்ப்பட்டது.

'சான்போரைஸ்ட்' என்ற அடைபாணம் கீழ்த்த வஸ்துக்கே உட்கொக்கு உத்திரவாதம்.



சான்போரைஸ்ட்-கே-மெற்றமால்: பிரதி செவ்வாய்க்கிழமை இரவு 7-30 மணிக்கு ரேடியோ விமானிலிருந்து 41 மீட்டர்கள் ஒலிபரப்பப்படும் இனிமையான நவீன கீழ்க்கொக்கு கேளுங்கள்.

சான்போரைஸ்ட் ஸெர்வீஸ்

'பாதிஜாத்', ரேத்தாஜி கபாஜ் ரோடு, மெக்சீன் டிகாஸ், பம்பாய் 2

ACP, 1788





சையில் பணிசூருடைய அன்பான கவனிப்பில் மலைக் காடுகளிலே பாதுகாக்கப்பட்டு வந்தான் ரவீந்திரன். கல்யாணி அம்மாளோ, தானும் அந்தக் குத்து விளக்கும், தனிமையுமாக வால்சூடியில் தகப்பனார் விட்டில் தன் தாயாருடைய ஆறுதல் மொழியிலே திருநீறும் குங்குமமும் நியானுமமாகப் புனிதச் சூழ்நிலையில் பாதுகாக்கப்பட்டு வந்தான்.

மூன்று வெவ்வேறு இடங்களில், மூன்று விதக் காவல்களில் இந்த மூவரும் இருந்த போதிலும் மூவருடைய மன நிலைமட்டும் ஒரே மாதிரியாகத்தான் இருந்தது! ரவீந்திரனுக்கோ கோளாறு காரணமாகப் புத்தி நிலையில் இல்லை! அது என்ன ஆகும் என்று யாரால் எப்படிச் சொல்ல முடியும்? சந்திரிகாவோ சாவித்திரி அம்மாளோ

எத்தனை சுற்றினாலும், எவ்வளவு அலைந்தாலும் இரவு நேரங்களிலே மெழுகுவத்தி விளக்கின் வெளிச்சத்திலே நிலையற்ற மனத்தோடு போராடிக் கொண்டிருக்கிறான். கல்யாணியோ — அவளுடைய நிலையைக் காணவே மனம் தாங்கவில்லை கனகசுந்தரத்துக்கு! பொழுது விடியும், பொழுது அஸ்தமிக்கும். ஆனால் அவளுடைய கண்ணீருக்கு அஸ்தமனமோ, விடியு காலமோ இல்லை. தப்பித்தவறி உடம்பின் களைப்பினால் இமை சோர்ந்து



போய் மூடினால் பயங்கரமான கனவுகள். தன் கணவன் கூச்சலிடுவது போலவும், நாலைந்து பேர் அவனைக் கயிற்றினால் கட்டி இழுத்து வந்து சாட்டையினால் 'பலி' பளி' என்று அடிப்பது போலவும் சொப்பனம் கண்டு "ஐயோ! ஐயோ!" என்று கதறிக் கொண்டே கண் விழிப்பான் கல்யாணி! குத்து விளக்குக்கு முன் போய் நின்று கண்ணீர் விடுவான். தன்னுடைய மாங்கல்யத்தைத் தொட்டுக் கண்களிலே ஒற்றிக் கொள்வான். அதற்குக் குங்குமம் இடுவான். "அம்மா! தாயே! ஜோதியே! என் குல விளக்கை அணைத்து விடாதே, அம்மா!" என்று கதறி அழுவான். இப்படி அவன் பிரார்த்தனை செய்யும் போது தற்செயலாகக் கனகசுந்தரம் அந்தப் பக்கம் வர நேரிட்டு, அவருடைய

காதிலே இந்த வார்த்தைகள் விழுந்தால், பெரியவருக்கு அப்படியே இதயம் வெடித்து விடுமேபோல் இருக்கும்.

இந்த நிலையிலேதான் பெளர்ணமி வந்தது. அந்தப் பெளர்ணமி தினத்தில் மூன்று இடங்களிலும் மூன்று வித விசேஷங்கள் நடைபெற்றன. வால்சூடியில் கல்யாணி அம்மான் விளக்குக்குப் பூஜை செய்து பிரார்த்தனைகளும் நேர்த்திக் கடன்களும் செய்து கொண்டான். பம்பாயில் பெளர்ணமி அன்றுதான் 'நட்சத்திரங்கை' மேடையிலே ஆடி மயங்கி விழுந்தான். சொக்கிசூடியிலோ அன்றுதான் கோமாளிக் கூத்து கோலாகலமாக நடைபெற்றது.

ஆமாம்: "ரவீந்திரன் மனம் விட்டுச் சிரிக்க வேண்டும்" என்று டாக்டர்

சுரேஷ் சொன்னார் அல்லவா? அந்த வார்த்தைகளின் பொருளை இலஞ்சிச் சாமியார் நன்கு ஆராய்ந்தார். 'மூளைக் கோளாறு உள்ளவர்கள் அடிக்கடி சிரிக்கிறார்கள். ஆனால் அது மனம் விட்டுச் சிரிக்கிற சிரிப்பு இல்லை. மனத்துக்குள்ளேயே, தன்னுடைய மனத்துக்குள்ளேயே தானாகச் சிரிக்கிற சிரிப்பு அது. பின் மற்றவர் களுடைய சிரிப்பு எப்படி? தானே தன்னுடைய மனத்தின் போக்கில் சிரிக்கிறான் ஒரு பைத்தியம். ஆனால் நாடோ சிரிப்பு

மூட்டுகிற புற விஷயங்களைப் பார்த்து, அல்லது சிரிப்பு மூட்டுகிற புற விஷயங்களைக் கேட்டுச் சிரிக்கிறோம். நமக்குள்ளேயே நாம் சிரிக்கும்போது கூட நம் முடைய மனத்தில் சிரிப்பு மூட்டுகிற ஏதோ ஒரு விஷயம் அல்லது சிந்தனை நூபகத்துக்கு வந்து அது காரணமாகச் சிரிக்கிறோம். எனவே மனம் விட்டுச் சிரிப்பது என்பது இதுதான்! உண்மையில் கோமாளிகளின் கூத்தைப் பார்த்து அந்த விஷயங்களின் வேடிக்கைகள் மனத்திலே தாக்கி ரவீந்திரன் சிரிக்க முடிந்தால் எப்படி யிருக்கும்?"

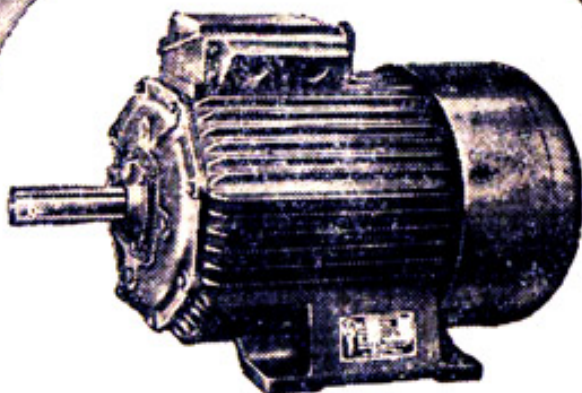
இவ்வாறு யோசித்தார் இலஞ்சிச் சாமியார். எனவே சொக்கப்பனிடம் சொல்லி, சொக்கிசூடியில் மட்டுமல்லாமல், சுற்று வட்டாரங்களில் உள்ள மலைக் குடியிருப்



# பிரஷ் - கிரலோஸ்கர்

## BRUSH KIRLOSKAR

### ELECTRIC MOTORS



மோட்டார்கள் 350 H. P. வரையில்

மேலே உள்ளது போன்ற TB டைப் மோட்டார்கள் 1500 RPM. வில் 100 HP. வரை தயாரிக்கப்படுகிறது. எஞ்சம் கேத் மத்தும் ஸ்லிப்ரீய் டிசைன்களிலும் கிடைக்கும். சதமான அல்லது தூசி, துப்புகள் அதிகம் சேரக் கூடியதாக உள்ள பேளண்டர்கள், கம் உடைக்கும் இடங்கள், சிமென்ட், பேப்பர், இரும்பு அல்லது மாவு அறைக்கும் தொழிற்சாலைகளில் எந்தக் கடினமான வேலைகளுக்கும் பிரஷ் கிரலோஸ்கர் மோட்டார்களுக்குத் தகுதிவாயுவாகிறது.

எந்தவிதக் குறைந்த செலவு கள்பலத  
ஓர் மசேஷு அளவ

## KIRLOSKAR ELECTRIC

KIRLOSKAR ELECTRIC COMPANY LIMITED, BANGALORE - 8.

சொல் ஏஜன்டுகள்

**PARRY & CO.  
LIMITED**

மதரூம் : தயாக் பெட்டி நெ. 12  
பம்பாய் : தயாக் பெட்டி நெ. 508  
கல்கத்தா : தயாக் பெட்டி நெ. 208  
தில்லி : தயாக் பெட்டி நெ. 172

புக்களிலிருந்தும், மலையடிவாரக் கிராமங்களிலிருந்தும் விதம் விதமான கோமாளிகளை வரவழைத்தார் சாமியார். ஆகிரம வாசலில் ஆணைக் கோமாளிப் பொம்மையை நிறுத்தியிருக்கும் இடத்துக்குப் பக்கத்தில் ஒரு பெரிய மண் மேடை அமைத்து அதில் கோமாளிக் கூத்து நடைபெறுவதற்கு ஏக தட்புடலாக ஏற்பாடுகள் நடைபெற்றன. மேலகரம் என்ற கிராமத்திலிருந்து புகழ் பெற்ற கோமாளி - வேஷக்காரன் ஒருவன் இந்தத் திருவிழாவுக்கு என்றே விசேஷமாக அழைத்துவரப்பட்டான். திரிகூட ராஜப்ப கவிராயர் என்ற உன்னதக் கவிஞரின் மரபிலே வந்த பல பாடல்களையும் கேட்டுப் பழகியவன் என்றும், தானே நூதனமாகக் கவி பாடக் கூடிய வல்லவன் என்றும் அவனுக்கு அந்த வட்டாரத்தில் நல்ல பெயர். அவன் தான் கோமாளிகளின் தலைவனாக வேடம் தாங்கி அந்தத் திருவிழாவிலே ஆணை மேலே அம்பாரி வைத்து அதில் ஓய்ந்தவரமாக வந்து இறங்கினான்.

ஏராளமான கூட்டம். இடது கையிலே தூபக் காலைத் தாங்கிக் கொண்டு வலக் கையில் மயில்த் தோகை பிடித்து இலஞ்சிச் சாமியார் நிகழ்ச்சியை வகைப்படுத்தினார். ஒரு குறிப்பிட்ட கட்டத்தில் ரவீந்திரனைக் கூட்டத்துக்குள்ளே அழைத்து வந்து ஆலமரத் திரையிலே உட்கார்த்துவது என்று ஏற்பாடு.

கோமாளி பாட ஆரம்பித்தான் :-

கோமாளி வேஷக்காரன் ராமராமா—நான்  
மொளியல்லவடா ராமராமா!  
ஆனையைப் பிடித்திழப்பேன் ராமராமா—அந்தப்  
பூனையைக் கண்டோடுவேண்டா ராமராமா!  
புனையைப் பிடித்திழப்பேன் ராமராமா!—அந்த  
வனையைக் கண்டோடுவேண்டா ராமராமா!  
சிங்கத்தைப் பிடித்திழப்பேன் ராமராமா—  
பெண்டாட்டித்  
தங்கத்தைக் கண்டோடுவேண்டா ராமராமா!

இப்படி மேலகரம் கோமாளி பாடி முடித்ததும் இன்னொரு கோமாளி அவனுக்கு எதிரே வந்து நின்று, “அப்படியானால், ஏ கோமாளி! உன்னுடைய பெண்டாட்டியைத்தான் பூனை என்றும், எலி என்றும், தங்கம் என்றும் சொன்னாயோ!” என்று வசன நடையிலே கேட்டு விட்டுக் கீழ்க் கண்டவாறு பாட ஆரம்பித்தான் :-

கோடாலிக் கொண்டை போட்டு

— ஏ தங்கமே தங்கம்

கோயுத்தி வற பெண்ணே

— ஏ தங்கமே தங்கம்

கோடாலிக் கொண்டையிலே

— அடியே தங்கமே தங்கம்

கோயுத்தி வற பெண்ணே

— தங்கமே தங்கம்

இப்படி கோமாளிகளின் சம்பாஷணை நடந்து கொண்டிருக்கும் போதே ஒரு பெண்கள் கோஷ்டி புறப்பட்டு வந்தது.

தன்னுடைய என்றதான் சொல்லுங்களேன்

— உங்க

தாவுக்குச் சிக்கலா தான்தாரேன்

தில்லாறே என்றதான் சொல்லுங்களேன்

— நீங்க

தின்னச் சிக்கலா தான்தாரேன்

ஆணை வரதைப் பாருங்களேன்—ஆணை

அடைச்சு வரதைப் பாருங்களேன்

ஆணைப் படலம் போலே நம்ப தேவதை

அடிக்க மின்னலைப் பாருங்களேன்!

குதிரை வரதைப் பாருங்களேன்—குதிரை

குதிரை வரதைப் பாருங்களேன்

குதிரைப் படலம் போலே நம்ப தேவதை

கோலுக் கின்னலைப் பாருங்களேன்!

இதைத் தொடர்ந்து கோமாளி பாட ஆரம்பித்தான் :

தங்கத்தாலே தாம்பாளமாம்—பெண்டுகளா

இப்படி கோமாளி ஆரம்பித்ததும் அடுத்த

அடியைப் பெண்கள் பாடினார்கள்.

ஏம் ஏமாப் பூச்சரமாம்—ஏ கோமாளி!

கோமாளி ஒரு அடி பாடவும், பெண்கள்

அடுத்த அடி பாடவுமாக இந்தப் பாடல்

மாறி மாறி நடந்தது.

தங்கத்தாலே தாம்பாளமாம்—பெண்டுகளா

ஏச்சரமாம் பூச்சரமாம் — ஏ கோமாளி!

பூச்சரத்தைக் கைப்பிடிச்ச — பெண்டுகளா

புறப்பட்டானே மாரியம்மா — ஏ கோமாளி

வேண்டியாலே தாம்பாளமாம் — பெண்டுகளா

கிதம் கிதமாம் பூச்சரமாம் — ஏ கோமாளி

பூச்சரத்தைக் கைப்பிடிச்சார் — பெண்டுகளா

புறப்பட்டாரே அய்யனா — ஏ கோமாளி

அருவிக்கரை அராமம் — பெண்டுகளா

ஆணைக்கும் பூவராம் — ஏ கோமாளி

ஆணைமேலே அம்பாரியாம் — பெண்டுகளா

அம்பாரியில் கோமாளியாம் — ஏ கோமாளி

பாட்டு இப்படி நடந்து கொண்டிருக்கும்

போது, கூட்டத்தில் ஒரு பரபரப்பு உண்

டாயிற்று. சேவற் கோழி கூவுவது போல

ஏதோ ஒரு சப்தம் கேட்டுப் பளிஞர்கள்

திகைத்தார்கள். இலஞ்சிச் சாமியார் தூபக்

காலைப் பக்கத்திலே நின்று ஒரு பளிஞனிடம்

கொடுத்து விட்டுக் கையிலே பிடித்திருந்த

மயில் பீனியோடு சப்தம் வந்த திசையை

நோக்கி ஓடினார்!

(தொடரும்)



# இந்த ஆச்சரியமான சோப்புத்தாள் வெள்ளைத் துணிகளை வெள்ளை வெளேரென்று - வெளுக்கிறது-கஷ்டப்பட்டுக் கசக்காமல்!

கிள்ளோவிலும்—இந்த ஆச்சரியமான சோப்  
புத் தாளிலும்—வெளுக்கப்பட்ட எந்த  
ஆடைகளையும் சாதாரணமாக வெளுக்கப்  
பட்ட ஆடைவுடன் ஒப்பிட்டுப் பாருங்கள்.  
கிள்கள் உடனே காண்பீர்கள்—கிள்ளோ  
எவ்வளவு அநி வெண்மையாக வெளுத்  
திருக்கின்றது என்று! கிள்ளோவின் சுகதி  
வாய்ந்த துறை எல்லா அழுக்கையும்  
வெளியிப்படுத்துகிறது. வீட்டில் வீழும்  
எல்லா, கவர், மற்றும் வெள்ளை ஆடை  
களையும் வெளுப்பதற்கு கிள்ளோவை  
உபயோகப்படுத்துங்கள். கிள்களை  
காண்பீர்கள்—அது உங்களுடைய  
பாதி வெண்மையை செவ்வையாக்குகிறது என்  
பதை! கஷ்டப்பட்டுக் கசக்க வேண்டிய  
தில்லை! அடித்துத் துவைக்க வேண்டிய  
தில்லை! கிள்கள் அதனுடைய அநி  
கப்படியான வெண்மைக்கு வேறொன்  
தும் சேர்க்கவேண்டியதில்லை,  
கிள்ளோவை இன்றே  
உபயோகியுங்கள்!



கிள்ளோவை  
இன்னும்  
உபயோகிக்  
கவில்லையா?



**கிள்ளோ மிக வெண்மையாக வெளுக்கிறது!**

R. 4-50 TM

விவர பிரதர்ஸ் (இந்தியா) லிமிடெடும் இந்தியாவில் தயாரித்தது

# வசந்தி வீட்டிலேயே தங்குகிறாள்

**ரீது!**  
வசந்தி எங்கே?

வசந்தியின் வீட்டிலிருந்து போய் பார்க்கிறேன்.

வசந்தி! வீட்டிலே என்ன செய்து கொண்டிருக்கிறாய்?

நான் சந்தைக்கு எப்படிப் போக முடியும் ரீது? என் துணிகளெல்லாம் மிழ்ந்திருக்கிறது!

ஹும்—கான் அதைப்பற்றிதான் பேசவேண்டும் என்று நினைத்துக் கொண்டிருக்கிறேன்.

ரீ துணிகளை துவைக்கிற போது அவைகளை அடித்துத் துவைக்கிறாயா, வசந்தி?

ஆமாம். இன்னாவிட்டால் எப்படி. அவைகளைச் சுத்தமாகச் செய்ய முடியும்.

என்னைச் சோப்பை உபயோகப்படுத்து—நான் செய்கிறபடி. அப்பொழுது அடித்துத் துவைக்க வேண்டியதில்லை. அடித்துத் துவைத்தால் துணிகளிலுள்ள தூசியைகள் ஸ்திரி அவைகள் சீக்கிரம் மிழ்ந்துவிடும்.

(மிழ்ந்த தூசியைகள் பெரிதாக்கிக் காண் பிக்கப்பட்டது.)

இன்றே நான் என்னைச் சோப்பை வாங்குகிறேன்!

என்னைச் சோப்பின் ஏராளமான துறை துணிகளை அடித்துத் துவைக்காமலேயே வேண்மையாகவும், பிரகாசமாகவும் செய்கிறது. இப்பொழுது என் துணிகள் நீடித்திருக்கின்றன. இதனால் என்னைப் பணத்தை மிச்சப்படுத்துகிறது.

பார்த்தாயா எவ்வளவு சுத்தமாக என் துணிகளை என்னைச் சோப் வேலுத்திருக்கிறது!

**ஸன்லைட் சோப்** துணிகளை நீடித்திருக்கச் செய்கிறது  
இந்தியாவில் தயாரித்தது